

Århus FT 1931

98

Århus

Erhvervsarkivet

04763

Folkeregistret

2679



8024461891

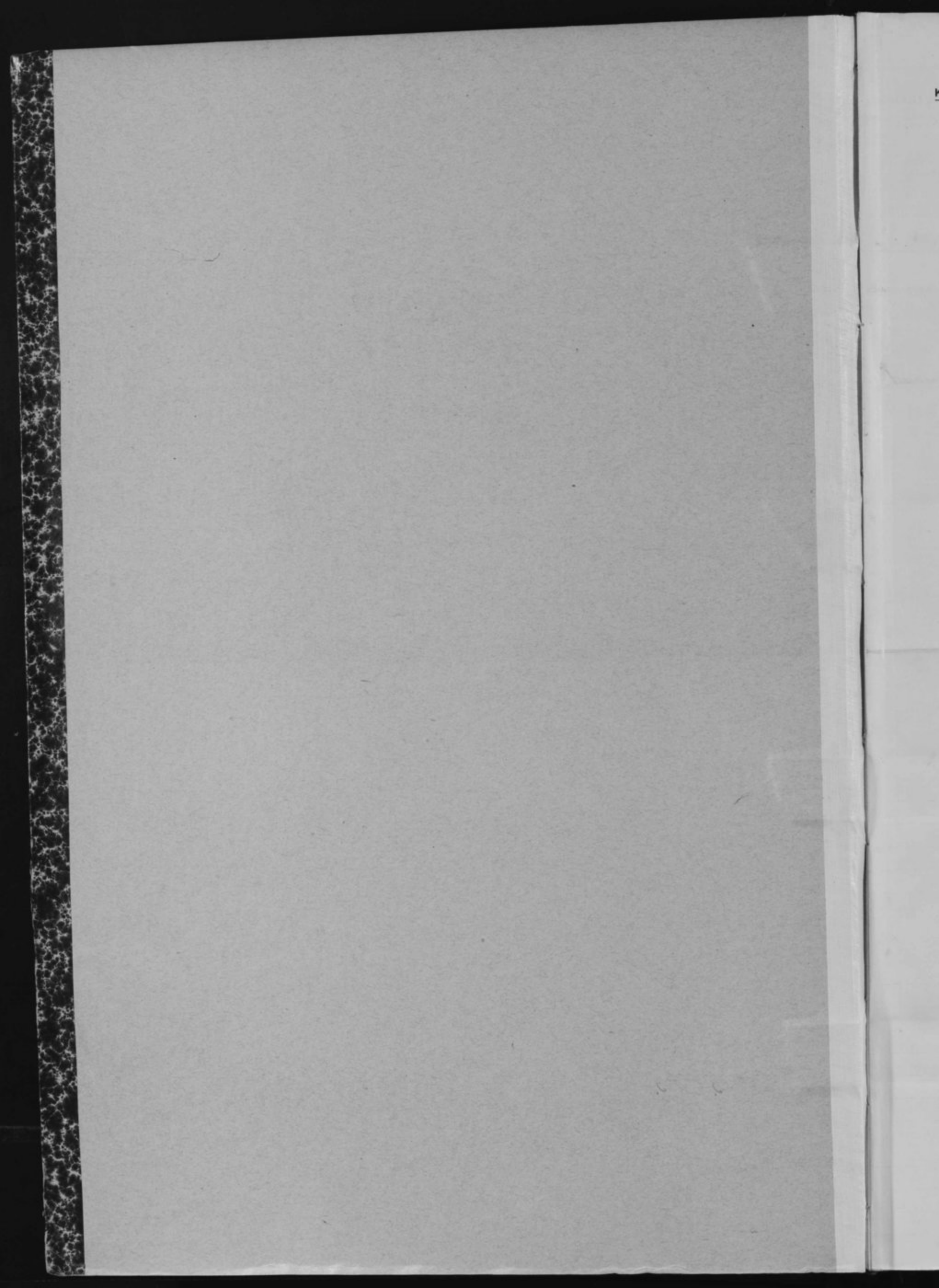
1885 - 1953

Skattemandtalister

1931

Bülowgade

8024461891



# Folketællings-Skema Nr. 5125

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgere, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
  - b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
  - c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserne o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
3	3

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 6

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			19	
																	Legd	Bogstav	Nummer		
1 <sup>ste</sup> Sal	Yens Valdemar Jakobsen Paula Maria Christiane Jakobsen Börge Jakobsen	M K M	4/9 10/1 24/10	1892 1899 1925	Aarhus Esbjerg Aarhus	Dansk - -	6 6 u	Husfader Husmoder Barn	Klikkølagermester - -	1670											
2 <sup>den</sup> Sal	Fryg Oskar Schou Anne Thine Schou Fryg Schou	M K K	5/12 3/3 9/5	1899 1906 1925	Aarhus Aarhus Aarhus	Dansk " "	9 9 u	Husfader Husmoder Barn	Arbejdsmand - -		Aarhus Oliefabrik	240	Bullervej 12						4 230 24 965 F. H. Hald		

3  
3

1) Forhus (Kælder, Stue osv.); for de andre Bygninger, Sidehus osv., lægges den samme Orden)  
2) Sidehus  
3) Mellembygning  
4) Bagbygning

**Samtlige Personers fulde Navn**  
Ved Børn, endnu uden Navn, sættes "Dreng" eller "Pige".  
Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne lægges "Frv.". Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier.  
Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.

**Køn**  
Mand (M)  
Kvindeligt (K)

**Fødselsdag**

**Fødselsaar**

**Fødested**  
Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn.  
For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.

**Statsborgerforhold**  
Personer, der har dansk Indførelst, skriver: "dansk"; andre optøres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)

**Ægteskabelig Stilling**  
Husfader, Husmoder, Barn, Slægning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende.  
Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Betegnelsen "indregistreret Familie". For den indregistrerede Families Vedkommende sættes dog derudover paa sædvanlig Maade: Husfader, Husmoder osv.

**Erhverv eller Livsstilling**  
Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først.  
Har Husmoderen eller Børnene særlige Erhverv, anføres disse.  
Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Ems Stilling i Faget.  
Lever man hovedsagelig af Fortjeneste, privat Understøttelse, Alderrenter, invaliderents, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet.  
Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes "f.v." foran tidligere Livsstilling.

**Telefon Nr.**

Her angives **Arbejdsgiverens Navn** for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv.  
Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.

**Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden**

Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her **Bopæl 25. Oktober 1930.**  
Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse.  
Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udhlydes Rubrikken ikke.

Hvis **Tilflytning til Aarhus** er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.  
Hvor undervises de paa denne Liste optærede Børn mellem 6 og 14 Aar?  
Gaar de i en offentlig Skole, angives Skolens Navn anføres.  
Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn.  
Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, angives Grunden her til anføres.

**Værnepligtsforhold**  
(For Personer mellem 18 og 36 Aar)  
Er vedkommende kassaret eller har erholdt Afkøbspen, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.  
**Rullebetegnelse**  
Udskrivningskreds  
Legd  
Bogstav  
Nummer

**Anmærkninger**  
Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etag	Personernes fulde Navn	Kønnet	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl	Erhverv eller Livsstilling	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register	Anmærkninger
	Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Mand- køn (M) Kvindel- køn (K)			Der angives: København, Frederiksberg, Næstved eller Sognets og Amtets Naen. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Fær- øerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Personer, der har dansk Indfødsret, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)	Vigt (V) Gift (G) Ekte- moder eller Ekte- mand (E) Sepa- reret (S) Pro- skilt (P)	Der angives: Huslader, Hus- moder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensioner, Logerende o. l.	Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sætter „Ih.“ foran tidligere Livsstilling.	den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (even- tuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etag	Navn	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden	Bopæl eller Hjemsted	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etag	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
Ph.	J. V. Johanssens	J. V. Johanssens	Blikkenslager	1670	18 <sup>A</sup> Sol.

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26/10 1931.

Ejers Navn: *J. V. Johanssens* Ejers Bopæl: *Billausgade 6. F.*

*J. V. Johanssens*  
Ejers eller Vicevaldens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5126

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgere, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
2	3

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, **der har fast Bopæl andetsteds**, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 8.

1) Forhus (Kaldet, Stue osv.; for de andre Byggin- ger, Sidehus osv., lægges den samme Orden) 2) Sidehus 3) Mellem- bygning 4) Bagbyg- ning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer optæres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optæres midler- tidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie optæres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.	Køn- net Mand- køn (M) Kvind- køn (K)	Fød- sels- dag	Fød- sels- aar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognekir- ke og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold	Egte- skab- lig Stil- ling	Stilling i Familien	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Børnene særlige Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkeligt det Fag, man arbejder i, og Æns Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Fortjeneste, privat Understøttelse, Alderrente, invalidrente, Pattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sætter „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Tele- fon Nr.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Be- boelses- lejlig- heden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Køb- stadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udlydes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste op- førte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, man dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden herfor anføres.	Dødsdato (D) Bilag 4. v. a. totalt beroeset Syge, eller som ikke har været sig paa hospitalet med Syge- huset (S) Aandevag d. v. a. s. to Fødested eller den til- lygte Bopælen (A) Sindssyg (S)	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Et vedkommende kassaret eller har erholdt Afkædops, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives. Rullebetegnelse Ud- skriv- nings- kreds Løgd Bog- stav Nummer			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Op- holdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
Stue	Mads Christian Linsen - Rosine Linsen - Elisabeth Linsen	M K K	2/6 17/9 11/10	1874 1878 1914	Gjellerup Rindby Lundby Aarhus	dansk " "	5 5 "	Husfader Husmoder Datter	Løjtnant Løjtnant	3276		260 300								
1 Sal	Loren Blokkhus Jensen	M	3/2	1865	Ammerby Ammerby	dansk	U		Høkerbud: D. P. B.											
Kvist	Anna Elisabeth Charlotte Linsen	K	2/7	1863	Aarhus	dansk	11		Aldersrentestøttemodtager			240								

2  
3





# Folketællings-Skema Nr. 5127

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.

2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgere, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.

3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.

b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.

c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.

4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8).

De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.

5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.

6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
4	8

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værtten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 10.

<p>1) Forhus (Kølder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidelus osv., følges den samme Orden)</p> <p>2) Sidehus</p> <p>3) Mellembygning</p> <p>4) Bagbygning</p>	<p>Samtlige Personers fulde Navn</p> <p>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“.</p> <p>Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“.</p> <p>Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellenrum mellem de enkelte Familier.</p> <p>Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.</p>	<p>Køn</p> <p>Mænd (M)</p> <p>Kvinder (K)</p>	<p>Fødselsdag</p>	<p>Fødselsaar</p>	<p>Fødested</p> <p>Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjælland og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</p>	<p>Statsborgerforhold</p> <p>Personer, der har dansk Indførelst, skriver: „dansk“; andre optøres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)</p>	<p>Ægteskabelig Stilling</p> <p>Ugift (U)</p> <p>Ekte (E)</p> <p>Ekteskab opløst (O)</p> <p>Separeret (S)</p> <p>Præget (P)</p>	<p>Stilling i Familien</p> <p>Huslæder, Husmoder, Barn, Stægtning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende.</p> <p>Hvor en Familie er indføjet paa en anden Familie, angives dette særskilt ved Betegnelsen „indføjet Familie“. For den indføjede Families Vedkommende angives dog den anden paa sædvanlig Maade: Huslæder, Husmoder osv.</p>	<p>Erhverv eller Livsstilling</p> <p>Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først.</p> <p>Har Husmoderen eller Barnene særlige Erhverv, anføres disse.</p> <p>Man angiver udtrykkelig det Pagt, man arbejder i, og Ens Stilling i Pagt.</p> <p>Lever man hovedsagelig af Formue, privat Understøttelse, Alderrenter, invaliderente, Pøstgighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet.</p> <p>Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.</p>	<p>Telefon Nr.</p>	<p>Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv.</p> <p>Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.</p>	<p>Heleaarlig Husleje af Beboelseløjlegheden</p>	<p>Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930.</p> <p>Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse.</p> <p>Saadrent Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.</p>	<p>Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.</p>	<p>Hvor undervises de paa denne Liste optøede Børn mellem 6 og 14 Aar?</p> <p>Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres.</p> <p>Gaar de i Privatskole, anføres Bøstyrerens Navn.</p> <p>Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden hertil anføres.</p>	<p>Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar)</p> <p>Er vedkommende kasseret eller har orlovsført Afkøbspen, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.</p> <p>Rullebetegnelse</p> <table border="1"> <tr> <th>Udskrivningskruds</th> <th>Legd</th> <th>Bogstav</th> <th>Nummer</th> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>			Udskrivningskruds	Legd	Bogstav	Nummer					<p>Anmærkninger</p> <p>Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.</p>
Udskrivningskruds	Legd	Bogstav	Nummer																								
		K	27/6	1887	Hastens København, Frederiksberg	dansk	U	Husmoder	Varde			575															
		K	14/6	1908	Christiansen, Hanne	"	U	Husmoder	"																		
		K	27/1	1929	Christiansen, Rasmus	"	"	Barn	"																		
		K	2/5	1889	Christiansen, Hanne	"	U	Husmoder	"			400							(4 167 2 6)								
		K	20/11	1892	Christiansen, Hanne	"	U	Husmoder	"																		
		K	10/9	1916	Christiansen, Hanne	"	U	Barn	"																		
		K	1/10	1918	"	"	"	"	"																		
		K	18/1	1920	"	"	"	"	"																		
		K	18/1	1921	"	"	"	"	"																		
		K	28/8	1928	"	"	"	"	"																		
		K	27/11	1930	"	"	"	"	"																		
		K	1/9	1888	Christiansen, Hanne	"	U	Husmoder	"																		

H  
8

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mænd- ken (M) Kvindel- ken (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: <i>København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indfødsret, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægteskabelig Stilling Ugift (U) Gift (G) Ekte-mand eller Enke (E) Separeret (S) Præstit (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Husfader, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensionist, Løgende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „flv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt *forsaaedit* vedkommende Personer *ikke* bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditorforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entrepreneur, Bevarter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26/10 1931.

Ejers Navn: Hermann Friedrich Hermann Ejers Bopæl: København

[Signature]  
Ejers eller Viceværts Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5128

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besøres udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgere, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
- b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
- c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
3	H

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE R.

1) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden) 2) Sidehus 3) Mellembygning 4) Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer optages ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optages midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie optages for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.	Kønnet Mænd (M) Kvinder (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjævnets og Amøls Nørre. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indførelst, skriver: „dansk“; andre optages her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Egteskabelig Stilling Huslader, Husmoder, Børn, Slægning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Løjterende. Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Betegnelsen „Indregistreret Familie“. For den indregistrerede Families Vedkommende angives dog desuden paa særskilt Maade: Huslader, Husmoder osv.	Stilling i Familien	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Børnene særlige Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Æns Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Formuen, privat Understøttelse, Aldersrente, invaliderente, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „Frv.“ foran tidligere Livsstilling.	Telefon Nr.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, uddydes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktober 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas denmæs Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kasseret eller har arveligt Afkædopsus, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives. Rullebetegnelse Udskrivningskreds Løgd Bogstav Nummer			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
Huse	Bertha Marie Kemikow Eder Kristian Günmar Vestergaard	K M M	9/8 5/4 1/10	1895 1894 1926	Grønland Kommune Lørdagsdal Skarnæs	dansk - -	K K	Husmoder Købsmand	Arbejdsmand		Barnæs Klædefabrik	212,00				4 254 K 20			
Sal	Ane Kirstine Klæsson Karen Klæsson Petra Klæsson	K "K "K	4/1892 4/21877 1/41888	Halling Sævius "	dansk " "	K "K "	Husmoder Datter "	Husejer for Direktør Tegner			400,00			B					
Sal	Jens Peter Nielsen	M	27/5	1888	Skovgaard Tude	dansk	K		Skomager			240,00	Bøllowsvej 25			4 X 470			

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn <small>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Jøvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).</small>	Kennet <small>Hand- løn (N) Ervind- søn (O)</small>	Fødsels- dag	Fødsels- aar	Fødested <small>Der angives: København, Frederiksberg, Købstadsen eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</small>	Stats- borger- forhold <small>Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tykland, Forenede Stater osv.)</small>	Ægte- ska- belig Stil- ling <small>Ugtr (U) Grh (G) Tilke- vand eller Tilke (B) Sepa- ret (S) Pra- act (P)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl <small>Der angives: Huslæder, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgere o. l.</small>	Erhverv eller Livsstilling <small>Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „liv.“ foran tidligere Livsstilling.</small>	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse <small>Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden herfor (event- tuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).</small>	Anmær- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn <small>For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)</small>	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden <small>Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejers af Ejendommen</small>	Bopæl eller Hjemsted <small>For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.</small>	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 27-10 1931.

Ejers Navn: *Arne H. Klæmme* Ejers Bopæl: *Piilovsgade 12<sup>3</sup>*

*Arne H. Klæmme*  
Ejers eller Viceværtens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5129

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordene** er: Kælder, Stue o. s. v.

2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.

3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.

b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.

c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.

4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8).

De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikernes Overskrifter.

5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.

6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
9	14

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 14.

1)	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.	Kønnet	Fødsels-dag	Fødsels-aaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Søgnets og Amtelets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Familien	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Færene særlige Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Ems Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Fortjeneste, privat Understøttelse, Alderdoms-, invaliderente, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet. Forthværende Næringsdrivende o. l. sættes „h.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Telefon Nr.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste optærede Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden herfor anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Et vedkommende kassaret eller har arvet et Afskædtag, bemærkes dette her, men Rullebetegnelse skal alligevel angives.			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
																Rullebetegnelse			
2)	3)	4)	5)	6)	7)	8)	9)	10)	11)	12)	13)	14)	15)	16)	17)	18)	19)		
Forhus	Michael Nielsen Mathilde Nielsen	M	18/2	1872	Balle	dansk	Husfader	Husmoder	Mursvend	Murmeter Buhl	324%					4 230 S 540			
St	Albert Rasmussen Johanne Parthea Rasmussen Aase Johanne Rasmussen Valter Albert Rasmussen Perc Munch Hansen	M	25/8	1880	København	dansk	Husfader	Husmoder	Fabrikarbejder	Aarhus Oliifabrik	550								
		K	19/2	1881	Aarhus	dansk	"	"	Barn	Eleve ved Hørgerning	Bankassistent Karom								
		K	8/5	1913	Aarhus	dansk	"	"	"	"	"								
		M	9/11	1918	"	dansk	"	"	"	"	"								
		K	4/6	1879	Helsingør	dansk	"	"	Løjtnant	Manic	A/S Emid Mølle								
pre Sal	Martin Carlsen Hans Johanne Carlsen Herman Hansen Paul Viggo Nielsen	M	5/5	1867	Holding	dansk	Husfader	Husmoder	Smidesvend	ingen	400								
		K	5/8	1871	Vejle	dansk	"	"	"	"	"								
		M	18/4	1889	Copenhagen	dansk	"	"	Løjtnant	Arbejdsmand	Arbejdslois								
		M	19/2	1901	Aarhus	dansk	"	"	Løjtnant	Løjtnant	Arbejdslois								
Sal	Risline Nanna	K	23/8	1874	Lumming	dansk	Husmoder	Husmoder	Løjtnant	ingen	300								
		K	4/9	1910	Lumming	dansk	"	"	"	"	"								
Sal	Julius Christian Hermansen Thyri Karla Antonia Crist Marie Kristense Crist Karen Margrethe Crist Tage Johanne Crist	M	14/12	1898	Aarhus	dansk	Husfader	Husmoder	Smidesvend	ingen	324%					4 230 G 791			
		K	13/10	1905	"	"	"	"	"	"	"								
		K	12/11	1924	"	"	"	"	Barn	"	"								
		K	13/4	1927	"	"	"	"	"	"	"								
		K	14/8	1931	"	"	"	"	"	"	"								
I Sal	Axel Petersen Ella Margrethe Petersen Ruth Anna Petersen	M	15/1	1909	Handelsbryg.	Dansk	Husfader	Husmoder	Smidesvend	ingen	264%					4 230 B. Sørensen			
		K	27/4	1913	Aarhus	"	"	"	"	"	"								
		K	24/1	1930	"	"	"	"	"	"	"								

9  
171



# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Iøvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mand (M) Kvindelig (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjællands og Amtes Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægteskabelig Stilling Ugift (U) Gift (G) Ekte-mænd eller Ekte-kvinder (E) Seps-teret (S) Frak-tist (F)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Huslader, Hus-moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med-hjælper. Forhenværende Nærings-drivende o. l. sætter „liv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I. Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II. Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 27. Oktober 1931.

Ejerens Navn: [Handwritten Signature]

Ejerens Bopæl: [Handwritten Address]

# Folketællings-Skema Nr. 5130

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserne o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
3	5

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 16.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden) ) Sidehus ) Mellambygning ) Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne læses „Frv.“. Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.	Kønnet Mænd (M) Kvinder (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: Købstads, Frederiksborg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold	Ægte-skabelig Stilling lytt (L) gift (G) Husmoder eller enke (H) Søskende (S) Præst (P)	Stilling i Familien Husleder, Husmoder, Børn, Slægning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende. Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Betegnelsen „Indregistreret Familie“. For den indregistrerede Families Vedkommende skrives dog desuden paa særskilt Maade: Husleder, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, angives disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Børnene Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag arbejdet i, og Æns Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Privat Understøttelse, Alderdom, Invaliditet, Pædagoghjælp, eller dette, men tillige Erhverv, Forhenværende Næringsdrivende, sættes „Iv.“ foran tidligere Livsstilling.	Telefon Nr.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste optørte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, mas dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, mas Grunden hertil anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Hvis vedkommende kasseres eller har erhævet Afkrædspligt, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
																Rullebetegnelse			
			Udskrivningskreds	Lagd	Bogstav	Nummer													
Forhus Kælder.	udlyst men ikke iflyttet																		
Stue	Caroline Christine Møller	K	30/1	1850	Maderup		Husmoder	Husgjerning				4206							
1/4 Sal	Johannes Marius Rasmussen Johanne Marie Rasmussen Kerust Frederik Valdemar Rasmussen	M K M	2/8 11/4 4/1	1883 1879 1912	Faaborg Randers Skarhede	dansk " "	Husfader Husmoder Søn	Maler Maler	J. C. Pedersen J. C. Pedersen	329						4	230/B	532	
Køst	Mathias Marie F. Lorenzen	K	7/8	1857	Slensborg	dansk	Husmoder	Aldersrentebog				240							
Baghus Stue	Jens Peter Sørensen Anne Johanne Sørensen	M K	16/12	1871 3/3	København Amt København Amt	Dansk Dansk	Husfader Husmoder	Arbejdsmand Hj	Klemmemand og Møller	308									
1/4 Sal	Mette Kristine Riiskjøl	K	23/10	1852	Gjessing	Dansk	Husmoder	Aldersrentebog				275							

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn <small>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).</small>	Kønnet <small>Mand (M) Kvind (K)</small>	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested <small>Der angives: København, Frederiksberg, Købstadsens eller Sognets og Avsteds Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</small>	Statsborgerforhold <small>Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)</small>	Ægte- skabelig Stilling <small>Ugift (U), Gift (G), Enkemand eller Enke (E), Separeret (S), Fraskilt (F)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl <small>Der angives: Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgende o. l.</small>	Erhverv eller Livsstilling <small>Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „fhr.“ foran tidligere Livsstilling.</small>	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse <small>Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).</small>	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I. Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn <small>For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)</small>	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden <small>Mandels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Beløbning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen</small>	Bopæl eller Hjemsted <small>For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.</small>	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers hervedværende Repræsentant.

## Tillægsskema II. Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 27 Oktober 1931.

Ejers Navn: Johs. Rasmussen

Ejers Bopæl: Bylonngade 16<sup>I</sup>

Johs. Rasmussen  
Ejers eller Viceværtens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5131

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørjes udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
6	3

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 18.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			19
																	Udskrivningskreds	Lærd	Bogstav	
Kjelder	Hans Kristian Annes Jensen	M	3/11	1876	Vinding	Dansk	3	Husfader	Milli		Aarhus Dongemille	324								
	Kristen Maria Jensen	K	18/11	1885	Horsler	"	3	Husmoder									4	K		
	Ingrid Jensen	M	4/8	1911	Hjermind	"	11	Søn	Basid		Bagermester Vedt									
	Martha Elisabeth Jensen	K	10/6	1920	Abelyng	"	11	Datter												
Kuen	Peder Mikael Sørensen	M	2/11	1862	Ljssing	Dansk	6	Husfader	Benjamin		Jysktelegraf S	300								
	Mari Sørensen	K	7/2	1878	Aarhus	"	11	Søster												
1 Sol	Vilhelm Albert Steiniche	M	29/1	1877	Aarhus	Dansk	9	Husfader	Sponner		Aarhus Sporveje	384					4	230	P	489
	Elara Steiniche	K	19/6	1898	Andrup Samir	"	9	Husmoder												
Kvisten	Anders Christian Sørensen	M	8/7	1909	Aarhus	Dansk	4	Husfader	Arbejdsmand		Aarhus Belysningsværk	240	Margery 10				4	230	L	788
	Helga Sørensen	K	14/9	1916	Thisted	Dansk	4	Husmoder					Skovgaardsgade 14							
Bygning	Hans Rasmussen	M	29/1	1905	Odense	Dansk	4	Husfader	Auto-Mechaniker		Arbejdslovs	300	Nax Skillinggade 2 v.				4	230	T	186
	Lilli Viola Rasmussen	K	22/4	1907	Aarhus	"	4	Husmoder												
Kvisten	Edvald Sørensen	K	16/5	1855	Sandby	Dansk	6	Husmoder	Aldersrentenager			216								

6/9

1) Forhus (Kølder, Stue osv.); for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden.  
2) Sidehus  
3) Mellembygning  
4) Bagbygning

**Samtlige Personers fulde Navn**  
Ved Børn, endnu uden Navn, sættes "Dreng" eller "Pige".  
Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes "Frv.". Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier.  
Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.

**Fødested**  
Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amdts Navn.  
For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.

**Statsborgerforhold**  
Personer, der har dansk Indførelst, skriver: "dansk"; andre optøres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)

**Stilling i Familien**  
Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende.  
Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Indregistrerings Familien. For den indregistrerede Familis Vedkommende skrives dog desuden paa særskilt Maade: Husfader, Husmoder osv.

**Erhverv eller Livsstilling**  
Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først.  
Har Husmoderen eller Børnene særligt Erhverv, anføres disse.  
Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og ens Stilling i Faget.  
Lever man hovedsagelig af Fornæse, privat Understøttelse, Aldersrente, invaliderente, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet.  
Førhenværende Næringsdrivende o. l. sættes "Frv." foran tidligere Livsstilling.

**Arbejdsgiverens Navn**  
Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv.  
Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.

**Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden**  
Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930.  
Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse.  
Saaltem Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.

**Tilflytning til Aarhus**  
Hvis er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.

Hvor undervises de paa denne Liste optørte Børn mellem 6 og 14 Aar?  
Gaar de i en offentlig Skole, maas demnes Navn anføres.  
Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn.  
Hvis Børn over 7 Aar ikke gaar Skole, maas Grunden hertil anføres.

**Værnepligtsforhold**  
(For Personer mellem 18 og 36 Aar)  
Er vedkommende kassaret eller har erholdt Afskedspas, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.

**Rullebetegnelse**  
Udskrivningskreds, Lærd, Bogstav, Nummer

**Anmærkninger**  
Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Iøvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Køn- net Hånd- køn (M) Kvindel- køn (K)	Fød- sels- dag	Fød- sels- aar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjævnets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold Personer, der har dansk Indfødsret, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)	Ægte- ska- belig Stil- ling Ugift (U) Gift (G) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Seps- ret (S) Prae- skilt (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Huslader, Hus- moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensioner, Løgende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „Ihv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (event- tuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærk- ninger	
												1

## Tillægsskema I. Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt *forsaa vidt* vedkommende Personer *ikke* bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden	Bopæl eller Hjemsted	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.
	For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kredittforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)		Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	

## Tillægsskema II. Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 27 Oktober 1931.

Ejers Navn: S. M. Sørensen Ejers Bopæl: Bylonsgade 18

S. M. Sørensen  
Ejers eller Viceværtens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5132

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Lintes Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
5	8

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.



# HOVEDLISTE 20.

1)	2)	3)	4)	5)	6)	7)	8)	9)	10)	11)	12)	13)	14)	15)	16)	17)	18) Værnepligtsforhold			19) Anmærkninger	
																	Udskrivningskreds	Lagd	Bogstav		
Kaldet																					
Forhus	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes "Dreng" eller "Pige". Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes "Frv.". Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede underetages.	Kønnet	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjællands og Amøbs Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.	Statsborgerforhold	Egteskabelig Stilling Husfader, Husmoder, Barn, Slægning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende. Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Betegnelsen "Indregistreret Familie". For dem som er optøret i Udlandet angives deres tidligere Livsstilling.	Stilling i Familien	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Børnene særligt Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Paa, man arbejder i, og Ens Stilling i Foget. Lever man hovedsagelig af Formue, privat Understøttelse, Aldersrente, invaliderente, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet. Førhenværende Næringsdrivende o. l. sættes "Hv." foran tidligere Livsstilling.	Telefon Nr.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Flytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste optøede Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil anføres.	Deatum (25) Bopæl (2) o. s. v. skal udfyldes for alle, der er optøret paa denne Liste, medmindre de er indregistrerede hos andre. (3) Andetagsnr. (4) o. s. v. i de enkelte Familier eller den tilhørende Følgeskole (5) Bopæl (6)	Udskrivningskreds	Lagd	Bogstav	Nummer	Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
	Mathias Niels Linnelund-Jensen	M	18/5	1906	København	Dansk	Husfader	Havnearbejder													
	Laura Hansens Hedvig Sofie Johansen	K	29/2	1708	København	Dansk	Husmoder														
	Elsie Sofie Johansen	K	18/7	1928	København	Dansk	Barn														
	Edith Hiltey Johansen	K	19/7	1928	København	Dansk	Barn														
	Asbjørn Holm	M	13/6	1904	Ållinge Sønder	Dansk	Husfader	Blikkenslager													
	Anna Emilie Jensen Holm	K	4/2	1904	Ållinge Sønder	Dansk	Husmoder														
	Peder Kaas Holm	M	23/9	1929	København	Dansk	Barn														
	Christians Kaas	M	27/1	1866	Ållinge Sønder	Dansk	Husmoder														
	Christine Kaas	K	27/1	1866	Ållinge Sønder	Dansk	Husmoder														
	Elsie Marie Kaas	K	16/6	1884	Norlev	Dansk	Husmoder														
	Kristine Marie Pedersen	K	20/5	1866	Mejby	Dansk	Husmoder														
	Helene Sofie Pedersen	K	27/7	1877	København	Dansk	Barn														
	Dorthea Nielsen	K	14/8	1873	København	Dansk	Husmoder														

5/8

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn <small>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (øvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).</small>	Kønnet <small>Mand- køn (M) Kvind- køn (K)</small>	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested <small>Der angives: København, Frederiksborg, Købstædernes eller Sognets og Anførte Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</small>	Statsborgerforhold <small>Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)</small>	Ægteskabelig Stilling <small>Ugift (U) Gift (G) Ekskand eller Enke (E) Separeret (S) Præst (P)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl <small>Der angives: Huslader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgende o. l.</small>	Erhverv eller Livsstilling <small>Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.</small>	Her anføres, i hvilken Kommunes Folkeregister den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse <small>Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden herfor (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).</small>	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I. Herpaa optøres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere optøres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn <small>For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsløreming, Forsikringsforening, Kredittforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)</small>	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden <small>Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen</small>	Bopæl eller Hjemsted <small>For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.</small>	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II. Herpaa optøres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 27-11-1931.

Ejers Navn: Kristine Keae

Ejers Bopæl: Boylersgade 20 F

Ejers eller Viceværtens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5133

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
<i>7</i>	<i>13</i>

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værtten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 22

1)	2)	3)	4)	5)	6)	7)	8)	9)	10)	11)	12)	13)	14)	15)	16)	17)	18) Værnepligtsforhold			19) Anmærkninger		
																	Udskrivningskreds	Løgd	Bogstav			
Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Staldhus osv. følges det samme Ord)	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes "Dreng" eller "Pige". Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne læses "Frv.". Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede underetages.	Kønnet	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, Købstaden eller Sognets og Andre Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.	Statsborgerforhold	Egteskabelig Stilling Husfader, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Løjerende. Hvis en Familie er indtegnet hos en anden Familie, angives dette særskilt ved betegnelsen "indtegnet Familie". For den indtegnede Familie Vedkommende angives dog desuden paa sædvanlig Maade: Husfader, Husmoder osv.	Stilling i Familien	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Dødsens særlige Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Ens Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Formue, privat Understøttelse, Alderrente, invaliderente, Fattighjælp, anføres dette, men firlige Erhverv. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes "f.v." foran tidligere Livsstilling.	Telefon Nr.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saahvert Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste optøede Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden hertil anføres.	Dødsdato (D) eller Bortlevet (B) eller som ikke blev optaget (N) eller som døde i fængsel (F) eller som døde i krig (K) eller som døde i anden krig (A) eller som døde i anden krig (S) eller som døde i anden krig (T) eller som døde i anden krig (U) eller som døde i anden krig (V) eller som døde i anden krig (W) eller som døde i anden krig (X) eller som døde i anden krig (Y) eller som døde i anden krig (Z)	Rullebetegnelse			Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.		
																	Udskrivningskreds	Løgd	Bogstav		Nummer	
Tortuesk.																						
	H. Harald Frode Højbaud født Christensen	M	11/8	1902	Aarhus	Dansk	G	Husfader	Murer		Murermester	900 Kr.	Erlandsvej 7					4	230	F	462	
	- Olivia Selma Louise	K	4/4	1906	do	do	G	Husmoder														
	- Guf Johan	M	19/3	1920	do	do	Ug	Søn														
	- Inge Maria	K	23/2	1928	do	do	Ug	Datter														
	- Steen Irene	K	3/8	1931	do	do	Ug	Datter														
1 <sup>de</sup> Sal	Elsie Marie Rasmussen Haargaard	K	25/9	1870	Vejerslev	Dansk	og	Husmoder				836 Kr.										
	- Hase Haargaard	M	28/1	1881	Aarhus	do	og	Barn														
	- Hansine Thora Linné Hauum	K	10/9	1901	Vonup	Dansk	G	Husmoder														
	- Christen Marius Jensen	M	27/7	1906	Simsted S. V. b. Amt	Dansk	U	Løjerende	Tømrer													
2 <sup>de</sup> Sal	- Peter Georg Petersen	M	9/7	1888	København	Dansk	U	Løjerende	Arbejdsmand													
2 <sup>de</sup> Sal	- Henry Georg Olf Sørensen	M	19/2	1906	Helsingør	Dansk	G	Husfader	Arbejdsmand			400	Fredriksvej 23.									
	- Hanne Sofie Sørensen	K	19/7	1907	Gretnaa	Dansk	G	Husmoder														
	- Ulla Sylvester	K	4/8	1930	Aarhus	Dansk	Ug	Datter														
Baghus	- Henry Ernst Sørensen	M	25/9	1908	Aarhus	Dansk	G	Husfader	Arbejdsmand													
2 <sup>de</sup> Sal	- Søren Marie Sørensen	K	8/6	1907	Romaa	Dansk	G	Husmoder				400 Kr.	Årskovvej 45									
Baghus	- Uffe Jensen	M	18/5	1885	Vorledegade	Dansk	G	Husfader	Kredslæge			300	Bykærsvej 22.									
	- Hanne Helga Jensen	K	19/7	1885	Tandrup	Dansk	G	Husmoder														
	- Hanne Lydia Jensen	K	17/8	1876	Horsens	Dansk	G	Datter														
	- Minna Maria Jensen	K	20/12	1877	Aarhus	Dansk	G	Datter														
	- Ulla Kristine Jensen	K	8/7	1872	Aarhus	Dansk	G	Datter														

7/13

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Køn- net <small>Maskulin (M) Kvindelig (K)</small>	Fød- sels- dag	Fød- sels- aar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtes Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold Personer, der har dansk Indførelse, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)	Ægte- ska- belig Stil- ling <small>Ugift (U) Egt (E) Eksmand eller Ekske (E) Sopu- ret (S) Prens- samt (P)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Huslader, Hus- moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgende o. l.	Erhverv eller Livstilling Det maa af den angivne Livstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „Ihv.“ foran tidligere Livstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden herfor (eventu- elt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærk- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I. Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaa vidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. S. V. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Kreditlejning, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entrepreneur, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II. Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
		H. F. H. Juulström	Sejler		Bylovsgade 22.

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 28-10 1931.  
 Ejersens Navn: Uffe Jensen Ejersens Bopæl: Bylovsgade N. 22.  
U. Jensen  
 Ejersens eller Viceværtens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5134

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
- b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
- c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er **enhver Person pligtig** til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserne o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
1	3

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værtten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 28.

1) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Byggin- ger, Sidehus osv., læges den samme Orden) 2) Sidehus 3) Mellem- bygning 4) Bagbyg- ning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i> , sættes „Dreng“ eller „Pige“. <i>Midlertidigt nærværende</i> Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres <i>midler- tidigt fraværende</i> . Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie optøres for sig med en Limes Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.	Køn- net Mand- køn (M) Kvindel- køn (K)	Fød- sels- dag	Fød- sels- aar	Fødested Der angives: <i>København, Frederiksberg, Købstaden eller Sognets og Amtes Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Fær- øerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold Personer, der har dansk Indførelst, skrives: „dansk“; andre optøres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.	Ægte- ska- belig Stil- ling Egen (E) Gift (G) Eksa- mineret eller frikke (F) Sepa- reret (S) Pra- satis (P)	Stilling i Familien Huslæder, Husmoder, Barn, Slægning o. l. Husassistent, Tjeneste- karl og Løgerende. Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Indregistrations- „indregistreret Familie“. For den indregistrerede Families Vedkom- mende anføres dog desuden paa sædvanlig Maade: Hus- læder, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har <i>Husmoderen</i> eller <i>Børnene</i> særlige Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Æns Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Formue, privat Understøttelse, Alderdoms- invaliditet, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sætter „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Tele- fon Nr.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Be- boelses- lejlig- heden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Køb- stadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste op- førte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden hertil anføres.	Dødsdato (D) E. v. s. totalt berømt Syntet, eller som ikke kan vejledes sig paa frem- med Skol med Syntet Hjælp (S) Aandssyg o. s. v. De Fødsler eller den tid- lige Dødsdato (A) Sindssyg (S)	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Et vedkommende kassat eller har erhvervet Afskedspas, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives. Rullebetegnelse Ud- skriv- nings- kreds Læg- stav Nummer			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Op- holdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
Forhus	Anders Kristian Lauritsen Friis - Meta Friis - Agnete Friis	M K K	4/11 2/3 2/10	1898 1901 1924	Vov, Randers Ks. Vejle Sct. Johannes, Aarhus	dansk " "	E E Barn	Husfæder Husmoder Barn	Lagerarbejder	2742	J. Hysters Eftly.	308 No					4 230 P 1164			
1. del	Marie Petersen	K	18/1	1887	Forhus.	dansk	Datter	Datter	Sjæder			2742								

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn <small>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (øvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).</small>	Kønnet <small>Mænd (M) Kvinder (K)</small>	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested <small>Der angives: København, Frederiksberg, Købstaden eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</small>	Statsborgerforhold <small>Personer, der har dansk Indførelst, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)</small>	Ægteskabelig Stilling <small>Ugift (U) Gift (G) Ekskammeret (E) Ekskammeret eller Enke (Ek) Søpigen (S) Fraskilt (F)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl <small>Der angives: Husbønder, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.</small>	Erhverv eller Livsstilling <small>Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „h.v.“ foran tidligere Livsstilling.</small>	Her anføres, i hvilken Kommunes Folkeregister den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse <small>Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).</small>	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn <small>For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktielselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)</small>	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden <small>Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørbord af Personer og Gods, Ejere eller Medejere af Ejendommen</small>	Bopæl eller Hjemsted <small>For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.</small>	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers hervedende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannaevnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26. Oktober 1931.

Ejernes Navn:

Ejernes Bopæl:

H. J. Petersen, Ansgade 51  
Ejeren eller Viceværtens Underskrift.  
(Vært for Ejerne i Selskab med H. J. Petersen)  
H. J. Petersen



# Folketællings-Skema Nr. 5135

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
- b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
- c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten** paa Skemaets **Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I** paa Skemaets **Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
2	6

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værtten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.





# Folketællings-Skema Nr. 5136

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgere, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
6.	5.
7	5

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes, at den kan være Værten i Hænde senest den 27. Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 32

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			19	
																	Udskrivningskreds	Lagd	Bogstav		Nummer
1) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden) 2) Sidehus 3) Mellembygning 4) Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i> , sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Elter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.	Kønnet Mand (M) Kvinde (K) Barn (B)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjællands og Andets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indførelst, skriver: „dansk“; andre optøres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Egteskabelig Stilling Ug (U) G (G) E (E) E (E) E (E) E (E) E (E) E (E) E (E) E (E)	Stilling i Familien Husleder, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Løjerende. Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Betegnelsen „Indregistreret Familie“. For den indregistrerede Families Vedkommende optøres dog den anden paa sædvanlig Maade: Husleder, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, angives disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Børnene særligt Erhverv, angives disse. Man angiver udtrykkelig det Paa, man arbejder i, og Ens Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Formue, privat Understøttelse, Alderdom, invaliderende, Fattighedsop, antages dette, men tillige Erhvervet. Forhenværende Næringsdrivende, sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, angives her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 angives her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste optøret Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, angives Skolens Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Skoleens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, angives Grunden her til anføres.	Dødsdato (D) Blind (B) 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 841. 842. 843. 844. 845. 846. 847. 848. 849. 850. 851. 852. 853. 854. 855. 856. 857. 858. 859. 860. 861. 862. 863. 864. 865. 866. 867. 868. 869. 870. 871. 872. 873. 874. 875. 876. 877. 878. 879. 880. 881. 882. 883. 884. 885. 886. 887. 888. 889. 890. 891. 892. 893. 894. 895. 896. 897. 898. 899. 900. 901. 902. 903. 904. 905. 906. 907. 908. 909. 910. 911. 912. 913. 914. 915. 916. 917. 918. 919. 920. 921. 922. 923. 924. 925. 926. 927. 928. 929. 930. 931. 932. 933. 934. 935. 936. 937. 938. 939. 940. 941. 942. 943. 944. 945. 946. 947. 948. 949. 950. 951. 952. 953. 954. 955. 956. 957. 958. 959. 960. 961. 962. 963. 964. 965. 966. 967. 968. 969. 970. 971. 972. 973. 974. 975. 976. 977. 978. 979. 980. 981. 982. 983. 984. 985. 986. 987. 988. 989. 990. 991. 992. 993. 994. 995. 996. 997. 998. 999. 1000.	Rubjordskøi (Lyng) 480. 600 400. 300.	København 39. København 39. København 39. København 39.	4 230 P 191. 4 230 O 195. 4 230 S 895. 4 230 A 1177.	Afstedt paa. 4 230 P 191. 4 230 O 195. 4 230 S 895. 4 230 A 1177.		
	1 Gul. ✓ Peder Mathias Arthur Christensen Anna Louise Christensen	M	2/8	1888	Danish	Dansk	Husleder	Arbejdsmand	A. & S.	480.											
	1 Gul. ✓ Hendrickson Fries Johanne Cecilie Fries Johan Fries	M	2/2	1878	Danish	"	Husleder	Arbejdsmand	Frederik Bramm.	600											
	2 Gul ✓ Alfred Rasmussen Anna Kirstine Rasmussen Edith Marie Laurén Hans Laurén	M	2/6	1872	Danish	Dansk	Husleder	Arbejdsmand	Frederik Bramm.	400.											
	1 Gul ✓ Christian Carstensen Caroline Ophelia Carstensen Søren Peter Carstensen	M	1/7	1879	Danish	Dansk	Husleder	Arbejdsmand	Frederik Bramm.	300.											

7/5



# Folketællings-Skema Nr. 5137

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
7	6

13

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 34.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17			18	19
																Udskrivningskreds	Lagd	Bogstav		
Forhus Skuen	<p>Samtlige Personers fulde Navn</p> <p>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“.</p> <p>Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“.</p> <p>Hver Familie optøres for sig med en Lines Mellemrum mellem de enkelte Familier.</p> <p>Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.</p>	Kønnet	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Familien	Erhverv eller Livsstilling	Telefon Nr.	Arbejdsgiverens Navn	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Bopæl 25. Oktober 1930.	Tilflytning til Aarhus	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar?	Rullebetegnelse	Anmærkninger			
					Der angives: København, Frederiksborg, København eller Sjællands og Amøbs Navn.	Personer, der har dansk Indfødsret, skrives: „dansk“; andre optøres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.	Hvornår (1) Gift (2) Enkeskab eller Børn (3) Separeret (4) Fraværende (5) Husmoder (6)	Husfader, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende.	Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først.		Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv.		Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i offentlig Skole, maas dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden herfor anføres.	Udskrivningskreds Lagd Bogstav Nummer	Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.			
Forhus Skuen	Jørgen Petersen	M	30/9	1899	Bromme Sø	dansk	G	Husfader	J & Betonarb	Christiani	400			Jungerslev Skole	Lagerbørns Børn- kommission, Lagt til Marinus 1918.	Nørregade 49 Tilbage				
	Dorthea Petersen	K	23/9	1901	Narhús	dansk		Husmoder												
	Rikard, Lavind, Petersen	M	7/2	1915	Narhús	dansk		Barn												
	Leatru Harbjørts Petersen	K	30/5	1926	Odum. Randers	dansk		Barn												
	Ebbe Petersen	M	2/8	1929	Narhús	dansk		Barn												
	Leo Petersen	M	7/2	1931	Narhús	dansk		Barn												
1 Gal	Antonius Emil Johan Thomsen	M	1/2	1886	København	dansk	G	Husfader	Remisearbejder	A. S. B.	400									
	Johanne Friskine Bloch Thomsen	K	3/5	1896	Vorløse	dansk		Husmoder							Jungerslev- Skole.					
	Friskian Thomsen	M	23/4	1920	Holding	dansk		Barn												
Kvist	Jan Kristian Andersen	M	3/12	74	København	dansk	G	Husfader	Pers. Maskinarbej	D. S. B.	300									
	Rasmine Mikkeline Andersen	K	10/1	79	Narhús	dansk	G	Husmoder												
Baghus Skuen	Karoline Johanne Mikkeline	K	27/2	57	Gram	dansk	G	Husmoder	Aldersrente		120									
Garvll.	Christine Marie Madrine Jensen	K	29/2	1876	Dorup Kønig	dansk	U.	Dansklands Syg			180.									

7  
6



# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Øvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet <small>Mand-køn (M) Kvind-køn (K)</small>	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: <i>København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indfødsret, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægteskabelig Stilling <small>Lign (L) Gik (G) Fri (F) Inke stand eller Inke (I) Separat (S) Præget (P)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Huslader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sætter „f.h.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folkeregister den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden herfor (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I. Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaa vidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Krediforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II. Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 27/10 1931.

Ejers Navn: J. C. Andersen Ejers Bopæl: Bjølvsvej 34 II

*J. C. Andersen*  
Ejers eller Viceværtens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5138

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
- b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
- c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserer o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
4	4

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værtten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 36.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			19	
																	Udskrivningskreds	Legd	Bogstav		
Herren	✓ Børge Andersen Toula Margrethe Andersen	H. 9/4	1907	✓	Anders	Dansk	H.	Husfader	Uden Erhverv			400 kr.	København 11 (Dybbøl for Sønderborg)	✓			4	232	Y	171	
I Sal	✓ Ole Jensen Thora Jensen Svend Svend Jensen Johann Jørgen Jensen	H. 19/3	1880	✓	Jørgen	Dansk	H.	Husfader	Chokoladearbejder	Elvirasminde	450						4	230	U	548	
Kvinden	Ubeboet hid den 1-11-11											360									
Baghuset	✓ Frederik Jørgen Lorenzen Ellen Vilhelmine Lorenzen	H. 4/12	1904	✓	Anders	Dansk	H.	Husfader	Lægekandidat		264		Frederiksgade 18 Vestkøbenhavn 3				4	230	U	410	

H  
4

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Jøvrigt som Hovedlisten Rubrik 2).	Kønnet Mænd (M) Kvinder (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, Nørrebro eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægteskabelig Stilling Ugift (U) Gift (G) Ekte-mænd eller Ekte (E) Separeret (S) Præst (P) Fru (F)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Huslader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „Ih.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærkninger
2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	

## Tillægsskema I. Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Fortus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommuncn. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II. Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Fortus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26/10 1931.

Ejers Navn: *Ole Frederik Jensen*

Ejers Bopæl: *Bylaugsgade 36 E*

Ejers eller Viceværtens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5139

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom  
i Aarhus Købstad

## Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
- b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
- c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
4	3

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 38.

1)	Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv. følges den samme Orden)	Samtlige Personers fulde Navn		Kønnet	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested	Statsborgerforhold	Ægte-ska-belig Stilling	Stilling i Familien	Erhverv eller Livsstilling	Tele-fon Nr.	Arbejdsgiverens Navn	Helaarlig Husleje af Be-boelses-lejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvis undervises de paa denne Liste op-lærte Børn mellem 6 og 14 Aar?	Værnepligtsforhold			Anmærkninger	
		Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“.																Rullebetegnelse	Lægd	Bogstav		Nummer
		Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“.																				
1)		Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.					Der angives: København, Frederiksborg, København eller Sjælsø og Andets Navn.	Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre opføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.		Huslæder, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende.	Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Børnene særligt Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Pige, som arbejder i, og Ens Stilling i Fagt. Lever man hovedsagelig af Porselæse, privat Undersøttelse, Alderretning, invaliderende, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet. Forhenværende Næringsdrivende sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.		Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.		Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvis undervises de paa denne Liste op-lærte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bøstyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden her til anføres.	Rullebetegnelse			Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (møjlighed Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.	
2)		Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier.					For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.															
3)		Samtlige Personers fulde Navn																				
4)		Samtlige Personers fulde Navn																				
4.5)																						

4/5

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Lørrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mand (M) Kvindeligt (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksborg, København eller Sognekøbstadens eller Sognekøbstads Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indfødsret, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægteskabelig Stilling Ugift (U) Gift (G) Ektevandt eller Ekte (E) Separeret (S) Præget (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Huslær, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „Ih.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden herfor (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

**Tillægsskema I.** Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditlejning, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

**Tillægsskema II.** Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26. Oktober 1931.  
 Ejersens Navn: *R. P. Jensen*  
 Ejersens Bopæl: *Nilarsgade 28 I*  
*R. P. Jensen*  
 Ejersens eller viceværtens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5140

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
- b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
- c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udliveredede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
3	3

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.





# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i> , sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet <small>Mand-køn (M) Kvind-køn (K)</small>	Fødsels-dag	Fødsels-aar	Fødested Der angives: <i>København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indførelst, skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægteskabelig Stilling <small>Ugift (U) Gift (G) Ekte-mand eller Ekte-kone (E) Separeret (S) Præst (P)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Hustæder, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensioner, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „lrv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i foranævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 27/10 1931.

Ejers Navn: J. H. V. Andersen Ejers Bopæl: Bülowsvej, 40.

J. H. V. Andersen.  
Ejers eller Viceejers Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5141

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten** paa Skemaets Bagside.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I** paa Skemaets Bagside. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
6	7

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værtten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 42

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18				19	
																	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er fuldtidskommanderet eller har andet Arbejdsforhold, bemærkes dette her, men Rullebetegnelse skal alligevel angives.					
																	Rullebetegnelse					
																	Ud- skriv- nings- kreds	Lagd	Bog- stav	Nummer		
	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes "Dreng" eller "Pige". Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midler- tidigt fraværende. Efter disses Navne føjes "Frv." Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede underetages.	Køn- net Mand- lige (M) Kvindel- lige (K)	Fødsels- dag	Fødsels- aar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold Personer, der har dansk Indførelst, skrives "dansk"; andre optøres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Førene- de Stater osv.)	Egte- skablig Stil- ling Eg. (E) Ug. (U) Elev- sk. (Elev) Skel- net (S) Fæl- lessk. (F)	Stilling i Familien Husleder, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjeneste- karl og Løjerende. Hvor en Familie er indtaget hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Betegnelsen "indtaget Familie". For den indtagne Familie Vedkom- mende skrives dog desuden paa sædvanlig Maade: Hus- leder, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Barnene særlige Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Ens Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Penning, privat Understøttelse, Alderpenning, invalidpenning, Fattighedsbælg, anføres dette, men tillige Erhvervet. Fortsættende Næringsdrivende o. l. sætter "h.v." foran tidligere Livsstilling.	Tele- fon Nr.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Be- boelses- lejligh- heden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Køb- stadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste op- førte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden herfor anføres.	Dødsdato (D) d. s. s. d. d. eller som ikke kan udfyldes og paa høn- sdeligt Sted ved Svendsen, Høst (H) Aandssvag d. s. s. d. s. In. Familien eller den ud- tagne Familien (A) Sindssyg (S)	Ud- skriv- nings- kreds	Lagd	Bog- stav	Nummer	Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Op- holdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.	
	Kollen Fauschau	M.	25-1	1884	Ålbølund	dansk	K.	Husmoder	Detailhandelsbetj.			700	hu									
I Sal.	Agge Martinus Jørgensen	M.	16-6	1886	Düsnung	dansk	G.	Husfader	Møbelfører	Danske Skolekammeret		600	Viborg	1-8-1931				4	230	e	1044	
	Olla Jørgensen	K.	17-5	1910	Spærskov	"	"	Husmoder					"	"								
	Tove Jørgensen	K.	15-4	1927	Viborg	"	"	Barn					"	"								
II Sal.	Hans Peter Mikkelsen	M.	11-6	1908	Esby	dansk	G.	Husfader	Maskinmester	H. Frisch		360	Ringgaden 86									
	Magnus Vilborg Mikkelsen	K.	14-11	1912	Skarhede	"	"	Husmoder					"	"								
	En Tige	K.	17-7	1931	"	"	"	Barn					"	"					4	230	A	1132
Dagb. H.	Uggø Valdemar Hartung	M.	27-8	1893	Fredericia	dansk	G.	Husfader	Skomagermester			300										
	Anné Jørgine Hartung	K.	18-9	1890	Thustrup	"	S.	Husmoder														
	Hai Hartung	M.	14-4	1918	Aarhus	"	"	Barn														
	Christian Hartung	M.	27-2	1920	Aarhus	"	"	Barn														
	Grete Hartung	K.	27-2	1920	Aarhus	"	"	Barn														
Dagb. H.	Carl Holger Mortensen	M.	1-2	1900	Aarhus	dansk	L.		Blikkenslagermester	A/S. Aarhus Oliefabrik		360	Florsøvej 1 Magnebjergvej						4	230	Y.	10.

6/7

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mænd (M) Kvinder (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksborg, København eller Sjones og Ambits Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indførelst, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Egteskabelig Stilling	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Huslader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „thv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa optages alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere optages her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabrik-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belovring af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa optages alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
		<i>Pellen Faarsø</i>	<i>W. Skilbred</i>	5779	<i>Bülowsvej 4 2d.</i>

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i for nævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 27/10 1931.  
 Ejersens Navn: V. Hartung Ejersens Bopæl: Bülowsvej 4 2d.  
V. Hartung  
 Ejersens eller Viceværtens Underskift.

SM 2 10/31 1931  
 1000 12/10 1931

# Folketællings-Skema Nr. 5142

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrelserne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrelserens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
5	4

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes, at den kan være Værtten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 44.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18				19
																	Udskrivningskreds	Lægd	Bogstav	Nummer	
Stu	Simon Jørgen Simonsen	M	29/3	1859	Horsens	Dansk	J	Husfæder	Arbejdsmand	Aldersrentenyd 365	nej	"	"	"	"	"	"	"	"	"	
	Karen Simonsen	K	12/9	1860	Hjemslev	Dansk	J	Husmoder	"												
I Sal	Christian Poulsen	M	28/2	1858	Genaa	dansk	G	Husfæder	fab. Maskinpartier	4/6. Mølle "Eckensbergsgade 400, nr. 16.											
	Louise Petrus Poulsen	K	7/9	1867	Hjemslev	do.	G	Husmoder													
	Pala Poulsen	M	5/2	1892	Aarhus	do.	U	Søn	Kontorbetjent												
II Sal	Lene Pedersen Møller	M	8/1	1871	Viby	dansk	G	Husfæder	Vognarbejder	O. S. B. Ark. H. 400, nr. 16.											
	Hansine Pedersen	K	19/1	1872	Koldat Løgn	"	G	Husmoder													
	Knud Møller	M	25/10	1914	Aarhus	"	U	Søn	Mærkerarbejder												
	Agnis Marie Møller	K	10/11	1904	Aarhus	"	U	Datter	Husmoder												

5/4

1) Forhus (Kælder, Stue osv.); for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden)  
 2) Sidehus  
 3) Mellembygning  
 4) Bagbygning

**Samtlige Personers fulde Navn**  
 Ved Børn, endnu *uden Navn*, sættes "Dreng" eller "Pige".  
 Midlertidigt *nærværende* Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres *midlertidigt fraværende*. Efter disses Navne føjes "Frv.". Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier.  
 Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understrøges.

**Fødested**  
 Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjælland og Amtets Navn.  
 For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.

**Statsborgerforhold**  
 Personer, der har dansk Indførelse, skrives: "dansk"; andre opføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)

**Stilling i Familien**  
 Husfæder, Husmoder, Børn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Løgende.  
 Hver en Familie er indførelt hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Indførelsen "Indførelt Familie". For den enkelte angives dog altsaa paa sædvanlig Maade Husfæder, Husmoder osv.

**Erhverv eller Livsstilling**  
 Hvis nogen har flere Erhverv, angives disse, Hovederhvervet først.  
 Har Husmoderen eller Børnene andre Erhverv, anføres disse.  
 Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Ens Stilling i Faget.  
 Lever man hovedsagelig af Familienprivat Understøttelse, Alderdomsinvalidderente, Fattighjælp, anden støtte, men tillige Erhverv, anføres dette.  
 Forhenværende Næringsdrivende sættes "Frv." foran tidligere Livsstilling.

**Arbejdsgiverens Navn**  
 for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv.  
 Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.

**Hjælp**  
 Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930.  
 Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse.  
 Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.

**Værnepligtsforhold**  
 (For Personer mellem 18 og 36 Aar)  
 Er vedkommende kassatet eller har erholdt Afkassetpap, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.  
**Rullebetegnelse**  
 Udskrivningskreds, Lægd, Bogstav, Nummer

**Anmærkninger**  
 Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Komm

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i> , sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Øvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Køn- net Mand- køn (M) Kvind- køn (K)	Fød- sels- dag	Fød- sels- aar	Fødested Der angives: <i>København, Frederiksberg, København eller Søpavts og Amstens Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis <i>Færøerne</i> og <i>Grønland</i> ; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægte- skablig Stil- ling Ugift (U) Gift (G) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Sepa- reret (S) Præ- stet (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Huslader, Hus- moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Loggerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forbenværende Nærings- drivende o. l. sættes „liv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuel, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmær- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa optøres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere optøres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt *forsaa vidt* vedkommende Personer *ikke* bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa optøres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 27 Oktober 1931.

Ejers Navn: F. P. Møller

Ejers Bopæl: Byløgsgade 44

F. P. Møller  
Ejers eller Viceværtens Underskrift.



# Folketællings-Skema Nr. 5143

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom  
i Aarhus Købstad

## Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
6	5

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 46.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			19
																	Udskrivningskreds	Lagd	Bogstav	
Kvinden	Jenny Dorte Nilsen	K	2/2	1903	Egevej, Ege	Dansk	F	Husmoder	Løjtnant											
	Hilf Elmer Nilsen	K	24/2	1924	Aarhus	Dansk		Barn												
	Emil Tonja Henny Nilsen	K	27/1	1927	Aarhus	Dansk		Barn												
1 Sal	Joni Elaf Hansen	M	19/11	1894	Omslev	Dansk	G	Husfader	Skomagler											
	Kathrine Robine Hansen	K	19/12	1895	Falslev	Dansk	G	Husmoder												
	Enk. Hansen	M	27/9	1921	Aarhus	Dansk		Barn												
	Eudamon Hansen	M	21/12	1923	Aarhus	Dansk		Barn												
2 Sal	Marius Pedersen	K	15/2	1871	Lødring	Dansk	G	Husfader	Forko. Fogbetjent											
	Karin Marie Pedersen	K	12/4	1865	Voldby Strand	Dansk	G	Husmoder												
Kvinden	Alfred Viktor Jensen	M	27/7	1906	Horne Linding	Dansk	G	Husfader	Arbejdsmand											
	Ingrid Johanne Jensen	K	4/8	1908	Faaby	Dansk	G	Husmoder												

6/11

4 239 K 1/2

Kariogade Skole  
Kariogade Skole

4 236 C 870

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Kommune

Etage	Personernes fulde Navn	Kønnet	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested	Statsborgerforhold	Ægteskablig Stilling	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl	Erhverv eller Livsstilling	Kommunes Folke-register	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaa vidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden	Bopæl eller Hjemsted	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannaævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 27/10 1931.

Ejers Navn: Marius Pedersen Ejers Bopæl: Bjergsgade 76

Ejers eller Viceærtens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5144

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørjes udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
- b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
- c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I** paa Skemaets Bagside. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udelivered paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
6	7

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 50

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			19
																	Legd	Bogstav	Nummer	
1 Sal	Niels Peter Nørgaard Paulsen	M	14	1882	Randers	Dansk	G	Husfader	Vognmand	755	Masulsborg hede	510	Bopæl 25. Oktober 1930.	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden herfor anføres.	Dødsdato (D) Blind (B) eller som ikke har været sig paa den offentl. Skole ved Syntes Hælp (H) Aarsdag d. v. a. for Fødselen eller den tillygte Datoen (A) Sindsyge (S)	Rullebetegnelse	Anmærkninger	
	Elisabeth Luverne Paulsen	M	3	1884	"	"	"	Husmoder	Kuggering											
	Edna Nørgaard Paulsen	M	12	1899	"	"	"	Datter	Husassistente											
	Lissi Nørgaard Paulsen	M	18	1919	"	"	"	"	"											
	Fruget Nørgaard Paulsen	M	3	1923	"	"	"	"	"											
2 Sal	Jakob Mathen	M	2	1902	Søge	Dansk	G	Husfader	Arbejdsmand	756	Sarkus Skifabrik	600	Bopæl 25. Oktober 1930.	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden herfor anføres.	Dødsdato (D) Blind (B) eller som ikke har været sig paa den offentl. Skole ved Syntes Hælp (H) Aarsdag d. v. a. for Fødselen eller den tillygte Datoen (A) Sindsyge (S)	Rullebetegnelse	Anmærkninger	
	Anna Mathen	M	3	1899	Søborg	"	"	Husmoder	"											
	Tage Mathen	M	19	1923	Sarkus	"	"	Søn	"											
	Villy Mathen	M	30	1924	Sarkus	"	"	Søn	"											
	Dreng (ikke døbt)	M	20	1931	Sarkus	"	"	Søn	"											
3 Sal	Carlo Leander Carlsen	M	28	1896	Skelling	Dansk	G	Husfader	Maskinfører	757	Culbaatmaskinbedel	520	Bopæl 25. Oktober 1930.	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden herfor anføres.	Dødsdato (D) Blind (B) eller som ikke har været sig paa den offentl. Skole ved Syntes Hælp (H) Aarsdag d. v. a. for Fødselen eller den tillygte Datoen (A) Sindsyge (S)	Rullebetegnelse	Anmærkninger	
	Kirstine Marie Mathine Carlsen	M	10	1898	Skelling	"	"	Husmoder	"											
	Yngre Leander Carlsen	M	19	1926	Aarhus	"	"	Datter	"											

6/7

~~Arbejdsmand~~  
Husmoder  
Fugleskov

Arbejdsmand  
Bopæl 25. Oktober 1930.

Bjergvej

H. 230 M. 122

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn	Kønnet	Fødsels-dag	Fødsels-aar	Fødested	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl	Erhverv eller Livsstilling	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register	Anmærkninger
1	Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (øvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Hand-kon (H) Kvinde-kon (K)			Der angives: <i>København, Frederiksborg, Kåbstens eller Sognets og Amtets Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Personer, der har dansk Indfødsret, skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ugift (U) Gt (G) Ekte-nomd eller Ekte (E) Sap-raet (S) Pra-sat (P)	Der angives: Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensioner, Løgende o. l.	Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forbenværende Næringsdrivende o. l. sættes „f. hv.“ foran tidligere Livsstilling.	den midl. nærværende er optaget samt <b>Personens Adresse</b> Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden herfor (eventuel, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	
2											

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt *forsaavidt* vedkommende Personer *ikke* bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden	Bopæl eller Hjemsted	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.
	For Personer angives tillige Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelsselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)		Handels-, Fabrik-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belønning af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
Sidehus	P. Paulsen	P. Paulsen	Vognmand	3755	Bylarsgade 50

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i foranævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26/10

1931. Ejerens Navn: Hans Nilsen

Ejerens Bopæl: Paulsgade 14

Hans Nilsen  
Ejerens eller Viceværtens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5145

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besøres udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
- b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig; eventuelt om han er paa Rejse.
- c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
15	16

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes, at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 52

*) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden) *) Sidehus *) Mellembygning *) Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Born, endnu uden Navn, sættes "Dreng" eller "Pige". Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes "Frv." Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede underetages.	Køn	Fødsels-dag	Fødsels-aar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjætte og Amble Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.	Statsborgerforhold	Ægte-skabelig Stilling Tilg. (1) (2) (3) (4) (5) (6) (7) (8) (9) Hvor en Familie er indtegnet hos en anden Familie, angives dette særskilt ved betegnelsen "indtegnet Familie". For den indtegnede Familie indtegnes nemlig angives dog desuden paa en anden Maade: Husfader, Husmoder osv.	Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Barn, Slægning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende. Hvor en Familie er indtegnet hos en anden Familie, angives dette særskilt ved betegnelsen "indtegnet Familie". For den indtegnede Familie indtegnes nemlig angives dog desuden paa en anden Maade: Husfader, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, angives disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Børnene andre Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Æns Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Privat eller Understøttelse, Akkommodationsvirksomhed, Fattighjælp, andet arbejde, men tillige Erhvervet. Forhenværende Næringsdrivende sættes "Frv." foran tidligere Livsstilling.	Telefon Nr.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hendes.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme som som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kassaret eller har erhvervet Afkøbspligt, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
																Rullebetegnelse			
5. Sal. th.	Anders Christian Nielsen Grann Dorid Grann	H.	27/11	1859	København Randers Amt	Dansk	Husfader	fr. Husfader				438	Bjølowsgade 52						
	Helge Margrethe Sørensen	K.	27/8	1880	København		Husmoder												
	Vedeth Margrethe Sørensen	K.	2/9	1913	København		Husmoder												
	Guida Vilh. Sørensen	K.	27/1	1915	København		Husmoder												
1. Sal. th.	Søren Sørensen Nielsen Laura Marie Nielsen Ritta Ellen Nielsen Emil Ricardo Nielsen	M.	8/10	82	Aarhus	Dansk	Husfader	Glarmester				450	Bylaugsgade 52						
	Johannes Engving Mille Marie Engving Nora Engving Naga Tage Gram Engving	K.	20/12	1888	Århus, Vejle Amt	Dansk	Husfader	Jernbænsassistent				649	Bylaugsgade 52						
	Carl Christian Paulsen Emma Gyda Paulsen	K.	28/1	1900	Aarhus	Dansk	Husfader	Skrotladearbejder				450	Bjølowsgade 52			4. 230 C 452.			
	Peter Paulsen Oluf Marie Paulsen Per Peter Paulsen	M.	20/6	1886	Rindøborg	Dansk	Husfader	fab. Reduktør				634	Bylaugsgade 52						
	Søren Nielsen Anna Marie Nielsen Kai Tage Engelbrecht Nielsen	M.	17/12	1872	Borup	Dansk	Husfader	Arbejder				450	Bylaugsgade 52						
	Kristian Adolf Laurits Svendsen Dorid Svendsen Isa Ellen Gedde Svendsen	M.	24/1	1880	Silkeborg	Dansk	Husfader	Reparatør				648	Carl Svendsensgade 13						
	Helge Kirstine Andersen Karl Vilhelm Andersen	K.	5/6	1892	København	Dansk	Husmoder	Invadiderarbejder				250	Bjølowsgade 52						
	Julius Vilhelm Svendsen Juliana Marie Svendsen Alfred Svendsen Lizzie Julia Svendsen	M.	24/8	1902	Aarhus	Dansk	Husfader	Malermester				450	do			4. 230 A 491			

15  
16



# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn <small>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Iøvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).</small>	Kønnet <small>Hånd-lent (H) Kvinde-lent (K)</small>	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested <small>Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</small>	Statsborgerforhold <small>Personer, der har dansk Indførelst, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)</small>	Ægteskabelig Stilling <small>Ugift (U) Gift (G) Enke-mænd eller Enke (E) Separeret (S) Paa-skilt (P)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl <small>Der angives: Huslader, Husmoder, Barn, Slægning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.</small>	Erhverv eller Livsstilling <small>Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forbenværende Næringsdrivende o. l. sættes „liv.“ foran tidligere Livsstilling.</small>	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse <small>Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden herfor (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).</small>	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Eiendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn <small>For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kredittforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)</small>	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden <small>Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen</small>	Bopæl eller Hjemsted <small>For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.</small>	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
		<i>L. L. Nielsen</i>	<i>Blarmester</i>	<i>6198</i>	<i>Bylovsgade 52</i>

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den *27. Oktober* 1931.

Ejers Navn: *Johannsen* Ejerens Bopæl: *Bylovsgade 52*

Ejers eller Viceværtens Underskrift: *Johannsen*

# Folketællings-Skema Nr. 5146

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordnen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
- b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
- c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten** paa Skemaets **Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I** paa Skemaets **Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fle Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
9	17

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes, at den kan være Værten i Hænde senest den 27. Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 54.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
) Forhus (Kølder, Stue osv.; for de andre Bygning- er, Sidehus osv., følges den samme Orden) ) Sidehus ) Mellem- bygning ) Bagbyg- ning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i> , sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midler- tidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede underetres.	Ken- net Hånd- skrift (H) Kvindel. kenn. (K)	Fød- sels- dag	Fød- sels- aar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjælland og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.	Stats- borger- forhold	Ægte- skab- lig Stil- ling Ug. (U) G. (G) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Sær- skilt (S) Fv. (F) (F)	Stilling i Familien Husleder, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Hjussassistent, Tjeneste- karl og Logerende. Hver en Familie er indtegnet hvis en anden Familie, angives dette særskilt ved betegnelsen „Indtegnet Familie“. For den indtegnede Families Vedkom- mende skrives dog desuden paa særskilt Maade: Hus- leder, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Børnene særligt Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Æns Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Formue, privat Understøttelse, Alderdoms- invaliditet, Pædagogik, anføres dette, men tillige Erhvervet. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sætter „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Tele- fon Nr.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Be- boelses- lejlig- heden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Køb- stadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaledes Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udtrykkes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste op- førte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden herfor anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Et mellemkomst karetsat eller har erholdt Afkaldspas, bemærkes dette her, men Rullebetegnelse skal alligevel angives.			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Op- holdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
																Rullebetegnelse			
	Jurle Birgitte Jensen Eva Ida Hjeltkrups Jensen Terne Hjeltkrups Jensen Birger Hjeltkrups Jensen		29/2 31/3 19/7 22/3	1907 1927 1928 1930	Karlhus	dansk	G. U. U. U.	Husmoder Barn Barn Barn	Detailhandler			9 00							
1 Sal. H.	Amundt Jensen Eva Elisabeth Jensen Karl Agnete Jensen		28/4 4/9 20/3	1894 1907 1913	Forsdrup Høbenkvarn "	dansk	E. U. U.	Husmoder Barn "	Pension Modist Kassalærer		Standard 209, Jensen. Fridørgsgade 78	475							
1 Sal. H.	Kristine Elisabeth Tiel Fanny Johanna Tiel		19/1 11/1	1865 1890	Nørre Sundby Bakkeby	dansk	E. U.	Husmoder Lærer	Pension Boghandler		Produktmagasin Fagergårdsvej 71.	475							
2 Sal. H.	Gustav Nielsen Emma Nielsen Annie Nielsen		17/9 19/4 23/4	1869 1869 1898	Rydsløp Sønder Karlhus	dansk	B. U. U.	Husfader Husmoder Lærer	Kvæder		Kirkevej 29 Br. Bredsgade 46-48	478							
2 Sal. H.	Johan Jakob Thyrring Kersti Kristine Luzer		12/6 5/11 14/8	1903 1904 1926	Karlhus	dansk	G. U. U.	Husfader Husmoder Lærer	Boghandler		diverse	485	Chr. Tiersplads 52			4 230 V.	727		
3 Sal. H.	Hansine Juliane Camilla Kimmel Bruno Henry Kimmel Lilli Olivia Kimmel		21/10 24/8 28/10	1875 1902 1911	Kalindborg Brandsø Karlhus	dansk	B. U. U.	Husmoder Søn Datter	Arbejdsmand Husassistent		Maregatan 11, Petersen K. G. Pedersen, Rosenvej N. Møller, Bredsgade 42	475							
3 Sal. H.	Sigrid Anna Kimmel		1/2	1919	Karlhus	dansk	U.	Barn											
3 Sal. H.	Karl Gustav Jensen Sigrid Jensen		27/4 31/1	1907 1910	Sønder Smørum Sønder	dansk	G. G.	Husfader Husmoder	Barbaserend. Brikkerker		Oluf Jensen Søndsgade 38 F. C. Müller	480	Odensegade 24 Bredsgade 24.			5 179 B			
4 Sal. H.	Nicolai Peter Jørgensen Lilly Jørgensen		9/11 1/9	1897 1905	Højring Sønder Karlhus	dansk	G. G.	Husfader Husmoder	Arbejdsmand		Præsident Klein.	408				4 230 B	1003		
4 Sal. H.	Kalger Thomsen Gerda Helga Thomsen Hilma Thomsen Pagn Thomsen		25/2 25/8 8/2 22/5	1904 1909 1930 1914	Vejle Karlhus	dansk	G. G. U. U.	Husfader Husmoder Søn U.	Kontrollør		G. S. A. Carlus.	408				4 220 U.	467		

9  
17

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Komm

Etage	Personernes fulde Navn <small>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (øvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).</small>	Kon- net <small>Mand- kon (M) Kvind- kon (K)</small>	Fød- sels- dag	Fød- sels- aar	Fødested <small>Der angives: Købstaden, Frederiksborg, Købstadens eller Sognets og Afslets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</small>	Stats- borger- forhold <small>Personer, der har dansk Indførelst, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)</small>	Ægte- ska- belig Stil- ling <small>(U) Gift (G) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Separat (S) Præ- skilt (P)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl <small>Der angives: Huslader, Hus- moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Loggerende o. l.</small>	Erhverv eller Livsstilling <small>Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „Ihv.“ foran tidligere Livsstilling.</small>	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse <small>Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (event- uelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).</small>	Anmærk- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Navn <small>For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)</small>	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden <small>Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entrepreneur, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen</small>	Bopæl eller Hjemsted <small>For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.</small>	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
	<i>Ernst Jensen</i>	<i>Detail.</i>		<i>Butovsgade 54 S.</i>

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forraævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den ..... 1931.

Ejers Navn: *A. B. Jensen*      Ejers Bopæl: *Butovsgade 54 I*

*A. B. Jensen*  
Ejers eller Viceværtens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5147 A

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
<del>17</del>	<del>17</del>
28	27

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 56.

1)	2)	3)	4)	5)	6)	7)	8)	9)	10)	11)	12)	13)	14)	15)	16)	17)	18) Værnepligtsforhold			19)	
																	Udskrivningskreds	Løgd	Bogstav		Nummer
Forhus	Niels Jørgensen Sønderstov	M	9/9	1880	Borum		Husfader	Vognmand og	9376												
	Anne Marie Flarssing	K	27/9	1902	Tved		Husassistent	Skulhandl.													
	Ljalmar Sønderstov	M	22/2	1909	Borlum	dansk	Husfader	Bedstemand													
1. Sal 4 v	Therese Marie Madsen	K	11/7	1854	Eders		Husmoder	Husmoder													
	Marius Edward Nielsen	M	3/10	1884	Århus	dansk	Husmoder	Bedstemand													
1. Sal 4 h	Johann Pedersen	M	24/7	1894	Århus		Husmoder	Repræsentant	108												
	Anne Margarete Pedersen	K	5/5	1901	M.S. a.		Husmoder														
	Jytte Liseberg Pedersen	K	29/11	1916	Århus		Barn														
	Brit Liseberg Pedersen	M	14/10	1919	Århus		Barn														
2. Sal 1	Konstantine Jensen	K	8/4	1881	N. Lyngby		Husmoder														
2. Sal 2	Niels Jacobson	M	24/5	1876	Ledder		Husfader	Helmer	974												
	Edvard Jacobson	K	1/10	1888	Randers		Husmoder														
	Mathias Lige " "	K	2/5	1922	Århus		Barn														
	Vagn Sage " "	M	18/6	1924	"		"														
1. Sal 1	Barne Marie Madsen	M	7/1	1884	Århus		Husfader	Maskinarb.													
	Anne Marie Madsen	K	12/10	1882	Århus		Husmoder														
	Therese Marie Madsen	K	25/9	1908	Århus		Datter														
3. Sal 1 h	Ledig Lyngby																				
4. Sal 1 h	Ulla Chr. Kovenlyen - Bæse	M	30/1	1874	Borlum		Husfader	Chalermester													
	Marie Marie Planghild Marie Kovenlyen - Bæse	K	7/5	1904	Århus		Barn	Telefonkvinde													
	Carl August Kovenlyen - Bæse	M	13/6	1906	Århus		Barn	Repræsentant													
	Bolette Solveig Kovenlyen - Bæse	K	13/5	1913	Århus		Barn														
	Solveig Egon Kovenlyen - Bæse	M	7/2	1915	Århus		Barn														
4. Sal 1 h	Jens Arnold Biehl	M	4/6	1899	Århus		Husfader	Skriver													
	Laura Marie Elisabeth Biehl	K	29/9	1891	Århus		Husmoder														
	Arnold Wilhelm Biehl	M	14/9	1918	Århus		Barn														
III	Belesen, Carl Richard	M	8/9	09	Slagelse	dansk	Husmoder	Medhj.													

14/12 = 14/15 = 28/27

4 230 K 1089

Bedstemand

Fjendsgades Skole

uden for nr.

4. B. B. 1185

Flaskest

Indfødt den 4. 1932 - Bopæl 15-21 Charlottenlund

N Sand Pedersen 312

108. Arthur Verbejdsvej 450

450

974 Læsantungt. Rindvej 600

D. 2. B. 500

500

J. J. B. " Lofon" Skjold 55

350

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nær ærende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mand-køn (M) Kvindes-køn (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Fæøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Fæøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indfødsret, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægte-ska-belig Stilling Ugift (U) Gift (G) Ekte-mand eller Ekte-kone (E) Seps-ret (S) Fræ-stalt (F)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Huslader, Husmoder, Barn, Slægning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Krediforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Inlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forraævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 28 Oktober 1931.

Ejerenes Navn: Entreprenør H. Madsen Ejerenes Bopæl: Bylovsgade 56

H. Madsen  
Ejerenes eller Viceværdens Underskrift.

Gade: *Bylowsgade*  
 Husnummer: *56.*

# Folketællings-Skema Nr. *5147<sup>B</sup>*

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom  
 i Aarhus Købstad

## Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
 b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
 c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
<i>14</i>	<i>15</i>

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
 Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
 at den kan være Værten i Hænde senest den 27.  
 Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.



# HOVEDLISTE 56.

1) Forhus (Køder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden) 2) Sidehus 3) Mellembygning 4) Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understryges.	Køn	Fødsels-dag	Fødsels-aar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjævnst og Andre Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Tyskland, Forenede Stater osv.	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling Ugift (U) Gift (G) Separeret (S) Pansig (P)	Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Barn, Slægning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Løgerende. Hvis en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Indregistreringsnummeret. For den indregistrerede Families Vedkommende angives dog den anden paa følgende Maade: Husfader, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Børnene særlige Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og fins Stilling i Papir. Lever man hovedsagelig af Fornæ, privat Understøttelse, Alderrente, invaliderente, Pengehjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet. Forbuværende Næringsdrivende o. l. sættes „Frv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udlydes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kaseret eller har erhvoldt Afkædning, bemærkes dette her, men Rullebetegnelse skal alligevel angives.			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
															Rullebetegnelse	Udskrivningskreds	Lægd	
1 <sup>de</sup> Sal	Birk Holger Steen Sørensen	M.	25/7	01	København	dansk	G.	Husfader	Arbejdsmand		408.-						4 230 R. 575	
-	Britta Magdalena Marie Kristine	K.	9/9	05	Skaade pr. Løgsteb.	-	-	Husmoder	-									
-	Gudrun Lauritsa Steen	K.	27/3	28	København	-	U.	Barn	-									
-	Ellen Steen	M.	1/1	31	-	-	-	-	-									
1 <sup>de</sup> Sal 1 <sup>de</sup>	Lauri Peter Christian Jensen	M.	19/5	88	Ny H.	Dansk	G.	Husfader	Revisor	1/2 Fricks	400							
-	Sore Kristine Emilie Jensen	K.	7/10	89	Horsdrøp	-	-	Husmoder	-									
-	Esther Hedvig Jensen	K.	24/4	13	Brabrand	-	U.	Barn	Kontorelev	Josine Inalgaard								
-	Urban Jensen	M.	24/8	15	-	-	-	-	Mekanikerlærling	G. Emil Willes Tellefsen								
1 <sup>de</sup> Sal 1 <sup>de</sup>	Peder Pedersen (Poulsen)	M.	17/4	68	Bjornstrup	Dansk	G.	Husfader	Møller	1/2 Sørensen Skjærbæk	400							
-	Anne Pedersen	K.	26/2	69	Tødsø	-	-	Husmoder	-									
-	Marianna	K.	30/1	97	Lyby	-	U.	Barn	Sjerske	V. Kloster								
-	Edvard Kristian	M.	24	1900	-	-	-	-	Arbejdsmand	1/2 Sørensen Skjærbæk								
-	Holger Carlo	M.	22/8	1908	Starbuck	-	-	-	-									
-	Edith	K.	25/2	1912	-	-	-	-	Maskestreger	J. Eber Møller								
-	Frøen Poulsen	M.	14/2	1921	-	-	-	-	-									
1 <sup>de</sup> Sal 1 <sup>de</sup>	Peter Valdemar Petersen	M.	10/2	1891	Fløring	Dansk	G.	Husfader	Maskinbygger	Jyllands Papværk	460						4 230 U. 1130	
-	Julie Valdemar Petersen	K.	12/6	1900	Viborg	-	U.	Barn	-									
-	Minna Inge Hanna Valdemar Petersen	K.	10/8	1905	Aarhus	-	-	-	-									
-	Jensine Pedersen	K.	14/1	1890	Skjoldaler	-	G.	Husmoder	-									
3 <sup>de</sup> Sal 1 <sup>de</sup>	Karl Frederik Petersen	M.	28/6	1887	Slagelse	Dansk	G.	Husfader	Arbejdsmand	D. S. B.	400							
-	Karla Helene Jakobine Petersen	K.	20/1	1888	Slagelse	-	G.	Husmoder	-									
-	Ingrid Helene Petersen	K.	12/1	1913	Slagelse	-	U.	Barn	Husassistente									
-	Borge Erling Petersen	M.	15/10	1914	København	-	-	-	Bred									
3 <sup>de</sup> Sal 1 <sup>de</sup>	Henry Schaauy	M.	7/9	1897	Viborg	dansk	G.	Husfader	Bygnings	Mari Christensen	400							
-	Olivia Marianne Schaauy	K.	10/3	1879	Skaauy	-	U.	Husmoder	-									
-	Ole Schaauy	M.	16/9	1909	Aarhus	-	U.	Barn	Bygnings	Johs Petersen	208						4 230 a 291	
-	Barna Schaauy	K.	1/2	1911	Aarhus	-	U.	-	-									
1 <sup>de</sup> Sal	Agne Laurson	K.	12/6	1891	Aarhus	Dansk	G.	Husmoder	Skonæm.	Privatbanken	448.							
-	Anders Erik Laurson	M.	19/11	1915	"	"	U.	Barn	Maskestreger									
-	Kaj Egon Laurson	M.	27/2	1918	"	"	U.	"	"									

14/15

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn <small>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (førvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).</small>	Kønnet <small>Mand (M) Kvinde (K)</small>	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested <small>Der angives: København, Frederiksberg, Købstadens eller Sognets og Auctens Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</small>	Statsborgerforhold <small>Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)</small>	Ægteskabelig Stilling <small>Ugift (U) Gift (G) Eksmand eller Ekskone (E) Separeret (S) Paa Skilt (P)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl <small>Der angives: Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.</small>	Erhverv eller Livsstilling <small>Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sætter „Ihv.“ foran tidligere Livsstilling.</small>	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse <small>Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden heril (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).</small>	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn <small>For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)</small>	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden <small>Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen</small>	Bopæl eller Hjemsted <small>For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.</small>	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 28 Oktober 1931.

Ejers Navn: Entreprenør K. H. Nielsen Ejers Bopæl: Bylovsgade 56

K. H. Nielsen  
Ejers eller Viceejers Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5148

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besøres udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten** paa **Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I** paa **Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
23	31

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 58.

Køn	Fødsels-dag	Fødsels-år	Fødested	Stats-borger-forhold	Ægte-ska-belig Stilling	Stilling i Familien	Erhverv eller Livsstilling	Tele-fon Nr.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv.	Helaarlig Husleje af Be-boelses-lejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar)			Anmærkninger
													Registret	Lagd	Nummer	
1. Sal 1. v.	31/1	1903	København	dansk	3	Husfader	Tjenest		Tugen	665			4. 230. U. 416			
"	27/9	1909	"	"	"	Husmoder	Mejeriindustri									
"	12/12	1895	Højre i Nørrebro	"	6	Husmoder	Arbejdsloste		Frigørskole	180						
"	17/4	1919	Fredensborg	"	"	Barn	"									
"	24/3	1913	"	"	"	"	"									
1. Sal 1. v.	23/1	1904	Horsens	dansk	U.	"	Lærke		Lærke	575						
"	24/10	1907	Horsens	dansk	U.	"	Lærke									
1. Sal 4. v.	14/2	1893	Barltis	dansk	n	"	Prokurist		Dansk Handelsbank	415						
2. Sal 7. v.	28/10	1864	Østergj	dansk	6	Husmoder	"			425	Læssegade 61					
1. Sal 1. v.	20/9	1874	Aarhous	dansk	6	Husfader	Bredkersvend			575						
"	8/3	1876	"	"	"	Husmoder	"									
"	20/9	1915	"	"	"	Batter	"									
"	24/11	1920	"	"	"	Pov	"									
3. Sal 10	14/3	1864	Hillertov	dansk	6	Husfader	Pensionist		D. S. B.	550						
"	8/4	1870	Højre i Nørrebro	"	"	Husmoder	"									
4. Sal 1. v.	1/4	1879	Rods Kor	dansk	6	Husfader	Maler			475						
"	17/6	1877	H. Lyngby	"	"	Husmoder	"									
"	23/3	1906	Aarhous	"	6	Batter	Medhjælper		Dansk Protestantisk Kirke							
"	7/2	1908	"	"	"	"	Kadestærker		H. Carl Jensen							
4. Sal 1. v.	13/3	1904	Åarup	dansk	6	Husfader	Arbejdsmand		D. S. B.	350	Læssegade 33		4. 230 U. 284			
"	4/5	1904	Viby	"	"	Husmoder	"									
3. Sal 1. v.	16/9	1887	Barltis	dansk	6	Husfader	Subjektivmand		D. S. B.	410						
"	29/4	1884	Højre i Nørrebro	"	"	Husmoder	"									
		7/16	16/15	23/31												

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn <small>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (levrigt som Hovedlistens Rubrik 2).</small>	Kønnet <small>Mand (M) Kvindel (K)</small>	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested <small>Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjævnets og Amtes Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</small>	Statsborgerforhold <small>Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)</small>	Ægteskabelig Stilling <small>Ugift (U) Gift (G) Ensket eller Delt (E) Separeret (S) Præst (P)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl <small>Der angives: Huslader, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgende o. l.</small>	Erhverv eller Livsstilling <small>Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sætter „liv.“ foran tidligere Livsstilling.</small>	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse <small>Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuel, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).</small>	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

**Tillægsskema I.** Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn <small>For Personer angives tillige Stånd og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditorforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)</small>	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden <small>Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejere eller Medejere af Ejendommen</small>	Bopæl eller Hjemsted <small>For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.</small>	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

**Tillægsskema II.** Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
Forhus Sidehus Etage					
Forhus Sidehus Etage					

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den ..... 1931.  
Ejers Navn: Niels Pedersen Ejers Bopæl: Bylaugsgade 88  
Niels Pedersen  
Ejers eller Viceejers Underskrift.

Gade: *Bylowgade*  
 Husnummer: *51*

# Folketællings-Skema Nr. *5148 B*

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom  
 i Aarhus Købstad

## Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørgeres udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
 b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
 c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
/	/

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.  
Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 58

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19		
1) Forhus (Kælder, Stue osv.) for de andre Bygninger, Sidelus osv., følges den samme Orden)	2) Sidehus 3) Mellembygning 4) Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn			Fødested	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Familien	Erhverv eller Livsstil	Arbejdsgiverens Navn	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Værnepligtsforhold			Anmærkninger			
		Køn	Fødselsdag	Fødselsaar										Rullebetegnelse	Længd	Bogstav		Nummer		
Byghuset	Stuen	Niels Pedersen			Århus	Dansk	G	Husfader	Vognmand		700 Kr.									
		Klausine Charlotte Marie Pedersen			Århus	"	"	Husmoder												
		Melba Marie Pedersen			"	"	W	Datter												
		Kvind Henry Pedersen			"	"	U	Søn	Kusk	Niels Pedersen							4	230	U	549
		Willy Pedersen			"	"	U	Søn	"	"							4	230	F	499
		Gerda Edith Pedersen			"	"	U	Datter	Elev	La. Rose Te alle										
1 Sal		Jesper Jespersen			Århus	Dansk	G	Husfader	Kusk	Arbejdstøj	600 Kr.									
		Mekke Marie Jespersen			"	"	"	Husmoder	Rullekone											
		Rasmus Keld Jespersen			"	"	U	Søn	Arbejdstøj											
		Carlo Egid Wolmar Jespersen			"	"	U	Søn	Mekanikerlæge											
		Kirsten Marie Jespersen			"	"	U	Barn												
1 Sal		Thorvald Jørgensen			Århus	Dansk	G	Husfader	Arb.	Stendore Co.	374 Kr.									
		Johanna Helene Jørgensen			"	"	"	Husmoder												
1 Sal		Maria Vilhelmine Thøgersen			Århus	Dansk	E	Husmoder	Penion		374 Kr.									
		Peta Marie Elisabeth Thøgersen			"	"	U	Datter	Tricotagesynder	J. E. M. Møller										
		Aase Elisabeth Thøgersen			"	"	U	Barn												
II Sal		Peter Otto Langballe Frederiksen			Århus	Dansk	G	Husfader	Elektriker	Århus Oliefabrik	375 Kr.						4	230	H	925
		Emma Christine Frederiksen			"	"	G	Husmoder												
		Lizzie Frederiksen			"	"	U	Datter												
		Elna Frederiksen			"	"	U	Datter												
3 S. 1 S.		Jens Severin Poulsen			Århus	Dansk	G	Husfader	Portner	Århus Oliefabrik	435									
		Charlotte Sophie Poulsen			"	"	E	Husmoder												
3 Sal		Johannes Martin Theodor Poulsen			Århus	Dansk	G	Husfader	Louise	Århus Oliefabrik	435						4	230	D	897
		Aase Lise Poulsen			"	"	G	Husmoder												
		Aage Møller Poulsen			"	"	U	Søn												
		Verner Jørgen Poulsen			"	"	U	"												
		Viggo Dium Poulsen			"	"	U	"												
		Kvind Erik Dium Poulsen			"	"	U	"												
4 Sal		Viggo Jensen			Århus	Dansk	G	Husfader	Maskinmester	Chr. Petersen	325									
		Vilja Klara Astrid Jensen			"	"	G	Husmoder												
		Kvind Søren Jensen			"	"	U	Søn												

16  
15

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Kommun

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i> , sættes „Dreng“ eller „Pige“. (løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mand- køn (M) Kvind- køn (K)	Fødsels- dag	Fødsels- aar	Fødested Der angives: <i>København, Frederiksberg, Købstadens eller Sognets og Amtets Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Fær- øerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold Personer, der har dansk Indfødsret, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)	Ægte- skæ- belig Stil- ling Ugift (U) Gift (G) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Sepa- reret (S) Prae- svigt (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Huslader, Hus- moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „f. v.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden herfor (event- tuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærk- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

**Tillægsskema I.** Herpaa optøres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere optøres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt *forsaa vidt* vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommuncn. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

**Tillægsskema II.** Herpaa optøres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
	<i>Boghus Niels Pedersen</i>	<i>Niels Pedersen</i>	<i>Vognmand Kullhand</i>	<i>979</i>	<i>Bylauvgade 58</i>

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den ..... 1931.  
Ejernes Navn: *Niels Pedersen* Ejernes Bopæl: *Bylauvgade 58*  
*Niels Pedersen*  
Ejernes eller Viceværtens Underskrift.



# Folketællings-Skema Nr. 5149

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgere, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
- b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
- c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten** paa **Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I** paa **Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
15	19

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 60

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
1) Forhus (Kølder, Stue ovs.; for de andre Bygning- er, Sidehus ovs., følges den samme Orden) 2) Sidehus 3) Mellem- bygning 4) Bagbyg- ning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i> , sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres <i>midler- tidigt fraværende</i> . Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.	Køn- net Høje Kun (10) Elev (10) Kun (10)	Fødsels- dag	Fødsels- aar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold	Ægtes- kab- lig Stil- ling Ug (10) Gh (10) Ekte- mand eller Ekte- kone (10) Børn (10) Elev (10) Kun (10)	Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Børn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjeneste- karl og Løgerende. Hvis en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives denne særskilt ved Indregistrations- indberetningen „Indregistreret Familie“. For den indregistrerede Familien Vedkom- mende skrives dog desuden paa sædvanlig Maade: Hus- fader, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, angives disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Børnene Erhverv, angives disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Æns Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Privat- privat Understøttelse, Alderdoms- invaliditet, Fattighedsbænk, alene dette, men tillige Erhverv, forhenværende Næringsdrivende, sæt- tes „Frv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Be- boelses- lejligh- heden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Køb- stadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, uddyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvis undervises de paa denne Liste op- førte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maa detnes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrelsens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden hertil anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kassaret eller har erholdt Afkøbspen, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Op- holdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
															Rullebetegnelse Ud- skriv- nings- kreds Lægd Bog- stav Nummer			
1. H. H.	Hans P. for Hansens - Ann Margrethe Hansens - Katharine Hansens	M K K	30/1 2/11 3/3	1862 1863 1899	Viborg Aarhus Vejlby	Dansk Dansk Dansk	Gh U U	Husfader Husmoder Fatter	Penionsist Husmoder Fatter	fra Skolekommissionen Otto Mønsted	540 -	Norsalle 82 III -	✓ ✓					
1. H. S.	Nils Harius Nielsen Thomsen - Line Petrine Thomsen - Bertha Nielsen Thomsen - Bodil Margarethe Nielsen Thomsen - Anna Cathrine Nielsen Thomsen	M K K K K	19/8 3/2 26/5 13/1 21/8	1880 1882 1910 1912 1913	København Aarhus do do do	Dansk do do do do	Gh U U U U	Husfader Husmoder Datter do do	Remisere arbejder do Ekspeditrice Kantonnementstjenestemand Ekspeditrice	H. S. B. - en del i Tømrer - Skole. Skikkelsen Odense Løjensbetjent Thomage Albrechtsen	640							
1. H. S.	Anton Kristian Thomsen	M	8/4	1866	Sjæby	Dansk	Gh	Husmoder	Arbejder	William Nielsen	560							
1. H. S.	Anton Fredrik Johansen - Anna Johansen - Anna Sofie - Carl Lauritz - Frederik Emil - Victor Olof	M K K K K K	4/5 8/10 19/5 19/7 7/10 19/2	1878 1881 1912 1916 1918 1920	Halling Sjæby Aarhus Aarhus Aarhus Aarhus	Dansk Dansk Dansk Dansk Dansk Dansk	Gh U U U U U	Husfader Husmoder Fatter Søn do do	Vognmand do Hansvasker do do do	Aarhus-Sporvej Fagligt-Service 37. do do do do								4. Nordstr. af Bülows
2. H. H.	Thomsen Sagn Mønt. Poul - Poul Margrethe Lund - Mary Sofie Jensen Pander - Kirsten Mogens Olsen Pander - Kirsten Olsen Pander	K K K K K	24 30/3 29/4 26/10 5/4	1866 1899 1899 1921 1923	Logskov Aarhus Aarhus Aarhus Aarhus	Dansk Dansk Dansk Dansk Dansk	U U U U U	do Husmoder Fattig Søn do	Arbejder Vasker Ekspeditrice do do	do Lydsk. Telefonselskab H. Poulsen do do do	500 do do do do	do do do do do	do do do do do					do do do do do
2. H. S.	Gonrad Emil Marott Thidby - Ella Cornelia Thidby - Erling Marott Thidby - Emmy Marott Thidby	M K K K	2/6 15/3 25/5 4/8	1886 1892 1917 1918	Aarhus Sjæby Aarhus Aarhus	Dansk Dansk Dansk Dansk	U U U U	Husfader Husmoder Søn Datter	Typograf do Svæveløser do	Aarhus Skole (M. Nielsen) Gymnastik do do	640							
3. H. H.	Anne Margrethe Jensen - Bruno Jensen	K K	3/6 2/9	1891 1918	Legstrup Aarhus	Dansk Dansk	Gh U	Husmoder Søn	Lærker do	Chr. Meyer. H. S. S. S.	560							
3. H. S.	Jens Peter Sørensen - Anna Christine Thidby	M K	24/2 9/5	1844 1883	Legstrup Aarhus	Dansk Dansk	Gh U	Husfader Datter	frv. Havne Nøgler	do do	600							
4. H. H.	Anton Larsen - Anna Jensen - Emil August Viktor Jensen - Emil Jensen	M K K K	16/7 13/9 25/10 24/4	1864 1864 1899 1909	Sjæby Sjæby Aarhus Aarhus	Dansk Dansk Dansk Dansk	Gh U U U	Husfader Husmoder Søn Søn	Arbejder do Kontorist Bor.	do do do do	480							
4. H. S.	Anna Nielsen - Selma Nielsen	K K	12/8 14/2	1901 1909	Odense Aarhus	Dansk Dansk	U U	Selvstændig do	Lærker do	do do	380							

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn	Kønnet	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indfødsret, skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Huslader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „Ihv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden herfor (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1. etage	Sore Fure	M	9/1	1917	København Paris		Stuepige			Frederiksberg 33	

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugforening, Forsikringsforening, Kreditlejning, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
Forhus	Jakob Lauritsen	Jakob Lauritsen	Skotøjreparation		Mariustensgade 19

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 27. Oktobr 1931.

Ejers Navn:

A. Frederiksen

Ejers Bopæl:

Bülowsgade 60

A. Frederiksen

Ejers eller Viceværtens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5150

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I** paa Skemaets **Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserne o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrelse efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrelsens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
9	17

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 64.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17			18	19	
																Udskrivningskreds	Længd	Bogstav			
St. t. h.	Grossen, Anders Peter Villhelm	M.	10/6	1870	Odense	dansk	G.	Husfader	Hobmand	1918		450kr	Brigaden 50 <sup>te</sup> Hbt.	4/6.31			1	1	S	7715	
	"	Agnes Haam Vore	K.	7/4	1905	Brindby	"	Husmoder	"	"			"	"							
I. t. v.	Mette Kristine Linnson	K.	2/9	1866	Gram	dansk	E.	Husmoder	Formur			400kr									
I. h.	Anna Johanne <sup>Wille</sup> Jørgensen	K.	2/2	1872	Norresø	dansk	P.	Husmoder				300 (Grunng. 2 Hinggrang)									
I. tr.	Pedersen, Christen Marinus	M.	6/1	1873	Distrikt Alborg	dansk	G.	Husfader	Hjulhandler	1923		420kr									
	"	Erna Skjoldborg	H.	7/2	1896	Skanderborg	"	Husmoder	"												
	"	Amelie Cathrine	H.	1/5	1924	Aarhus	"	Barn	"												
	"	Margith Christence	H.	1/9	1925	Aarhus	"	Barn	"												
"	Haren Lillian	H.	7/7	1921	Aarhus	"	Barn	"													
"	Ligme Frantska Andersen	H.	3/3	1913	Nimbleby Torng.	dansk	ny	Husmoder					Paulsgade 41								
II. h.	Elyse Hansen <sup>Quino</sup>	K.	5	1877	Hillerød	"	"		Kantarist			D. S. B.	420kr								
II. tr.	Pedersen, Carl Richardt	M.	4/7	1895	Holme	dansk	G.	Husfader	Portør			D. S. B.	420kr								
	"	Kristiane Kristine Thomsen	H.	7/4	1898	Linaa	"	Husmoder	"												
	"	Egon Veng.	M.	23/4	1924	Aarhus	"	"	"												
	"	Ritta Veng.	K.	5/4	1930	Aarhus	"	"	"												
Iv.	Jarobsen, Martin Olfert	K.	2/2	1920	Odde	dansk	G.	Husfader	Formur			48 Fricks	564kr								
	"	Johanne Elinbeth	K.	17/3	1904	Romø	"	Husmoder	"												
	"	Frøde Winge	M.	17/3	1925	Aarhus	"	Barn	"												
	"	Hau Carlo	M.	5/7	1928	Aarhus	"	Barn	"												
	"	Ketty	K.	17/2	1930	Aarhus	"	Barn	"												
III. h.	Pedersen, Johanne Marie	K.	24/3	1912	Vejlby.	"	"	Logerende	Husmoder												
	Schoor, Jessie Margrethe	K.	4/11	1878	Romø	dansk	G.	Husmoder	Husmoder			2. F. Tinsotage Fabrik	564kr								
	"	Carl Hilli	M.	5/7	1921	"	"	Barn	"												
"	Jannie Christian	M.	16/6	1924	Aarhus	"	"	Barn	"												
III. tr.	Melaine Nielsen	K.	2/5	1879	Brabant	dansk	"		Sakhuuske			E. mohl Fabrik	336kr								
	"	Anna Marie Nielsen	K.	2/6	1885	Aarhus	"		Bogbinderske			Jyske Papirlager									

9  
11

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn	Kønnet	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested	Statsborgerforhold	Egteskabelig Stilling	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl	Erhverv eller Livsstilling	Kommunes Folke-register	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlisten Rubrik 2).	Mand- køn (M) Kvind- køn (K)			Der angives: København, Frederiksberg, Købstadens eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Personer, der har dansk Indfødsret, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ugift (U) Gift (G) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Sepa- reret (S) Fra- skilt (F)	Der angives: Huslader, Hus- moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Loggerende o. l.	Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „flv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (even- tuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden	Bopæl eller Hjemsted	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.
	For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Krediforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)		Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
	Grosens Papirforretning	A. Grosen	Papir	1928	Bülowsvej 64

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 28 April 1931.

Ejerenes Navn:

J. P. A. Grosen

Ejerenes Bopæl:

Odensevej 27 A. kv.

*[Signature]*

Ejerenes eller Viceværtens Underskrift.

Aftenen Onsdag

Gade: Bylowgade

Husnummer: 66

# Folketællings-Skema Nr. 5151

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrelse efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrelsens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
8	12
9	14

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værtten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 66

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			19		
																	Udskrivningskreds	Lagd	Bogstav		Nummer	
I Sam. H.	Kelmer Piffen Julius Pedersen	M	21/3	1900	Jelkeborg	Dansk	3	Husfader	Tjener		B. Morkensen							4	230	F	1012	
	Hedra June Pedersen	K	21/11	1900	Haderslev	Dansk	3	Husmoder														
	Piusen Julius Pedersen	M	30/6	1923	Bondaborg	Dansk		Barn														
II Sam. H.	Humming - Junge	M	9/2	1878	Kjellerup	Dansk		Husfader	Kobmand													
	Hansen Maria Junge	K	9/2	1881	Kjellerup	Dansk		Husmoder														
I Sam. H.	Tomte Pedersen Nørregaard	M	16/8	1904	Narhø	Dansk		Husfader	Arbejdsmand		Oliemøllen							4	230	U	107	
	Osa Hanna Petersen Nørregaard	K	20/8	1899	"	"		Husmoder														
I Sam. H.	Charlotte Mathilde Holst	K	21/2	1889	Sjunde Ege	"			Kontorassistent		Indelskattelau	500	Årvinggade 57 <sup>e</sup>									
II Sam. H.	Emilie Margrethe Høj	K	7/4	1884	Katshøj	"			Arbejdsmand			500										
	Alfred Andersen	M	19/1	1883	Narhø	"	3	Husfader	Ligningsmest.		J. P. Hansen & Co	500						4	220	D	11	
	Marie Kristine Andersen	K	7/6	1887	Katshøj	"	3	Husmoder														
	Agathe Høj Andersen	K	19/1	1904	Narhø	"		Barn														
I Sam. H.	Mads Andersen Jensen	M	27/7	1885	Larsvej	Dansk	3	Husfader	Typograf		Anders Andersen	500						4	230	A	124	
	Vilhelmine Jensen	K	23/10	1887	Slet	"	3	Husmoder														
I Sam. H.	Loren Simon Møller	M	14/1	1872	Sjunde Ege	Dansk	3	Husfader	Bødhandler		Magdalenemøllen											
	Betty Anna Sofie Møller	K	21/4	1888	Kyborg	"		Husmoder														
IV	Hens Christian Olsen	M	19/10	1903	Wendeborg	Dansk	3	Husfader	Skibsfører		Pedersen N. M. Højgaard	350	Stamper 11/4 - Ege Bygvejgade 66 <sup>131</sup>									
	Grete Olsen	K	29/10	1906	Slet	Dansk	3	Husmoder														
	Rieks Olsen	K	4/5	1926	Slet	Dansk	3	Barn														
I Sam. H.	Orup, Sigrud Christensen	K	29/4	06	Høj	Dansk	10		Levsn													
	Helander, Alex	M	19/3	06	Silkeborg	Dansk	9	Hf.	Kapellan													
I Sam. H.	Sylvia Anna Christensen	K	29/3	12	Silkeborg	Dansk	9	Hf.	Kapellan													
		K	29/3	12	Silkeborg	Dansk	9	Hf.	Kapellan													

9/14



# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn	Kønnet	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl	Erhverv eller Livsstilling	Kommunes Folke-register	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Iøvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Wid- kom (W) Kvindel- kom (K)			Der angives: København, Frederiksberg, Købstadens eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Personer, der har dansk Indfødsret, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)	Ug- m (U) (M) (K) Ekte- mand eller Ekte- inde- se (E) Sepa- reret (S) Pren- sket (P)	Der angives: Huslæder, Hus- moder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgende o. l.	Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „flv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden herfor (even- tuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	

## Tillægsskema I.

Herpaa optøres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere optøres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden	Bopæl eller Hjemsted	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.
	For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)		Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	

## Tillægsskema II.

Herpaa optøres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 28-10-1931.

Ejers Navn:

Loren Simon Møller

Ejers Bopæl:

Bylovsgade 66 1/4

L. S. Møller

Ejers eller Viceværtens Underskrift.

(St. Josephs Hospital)

# Folketællings-Skema Nr. 5153

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.

2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.

3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.

b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.

c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.

4) \*I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8).

De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.

5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.

6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrelse efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrelsens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
7	15
3	49

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 68. *St. Josephs Hospital*

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
Samtlige Personers fulde Navn		Køn	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Familien	Erhverv eller Livsstilling	Arbejdsgiverens Navn	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Bopæl 25. Oktober 1930.	Tillyfytning til Aarhus	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar?	Værnepligtsforhold	Anmærkninger		
<small>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes "Dreng" eller "Pige". Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes "Frv.". Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede underrettes.</small>		<small>Mænd (M) Kvinder (K)</small>	<small>År (A) Måned (M) Dag (D)</small>	<small>År (A)</small>	<small>Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjællands eller Andets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</small>	<small>Personer, der har dansk Indførelst, skriver: "dansk"; andre opføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)</small>	<small>Ugift (U) Ekte-mand (E) Ekte-kone (K) Hver en Familie er indførelst i en anden Familie, angives dette særskilt ved betegnelsen "indførelst Familie". For den indførelste Families Vedkommende angives dog desuden paa særskilt Maade: Hus-hold, Husmoder osv.</small>	<small>Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Løjende. Hvor en Familie er indførelst i en anden Familie, angives dette særskilt ved betegnelsen "indførelst Familie". For den indførelste Families Vedkommende angives dog desuden paa særskilt Maade: Hus-hold, Husmoder osv.</small>	<small>Hvis nogen har flere Erhverv, angives disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Husmoderen særligt Erhverv, angives disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Æns Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Fornæst, privat Understøttelse, Alkorende, invaliderente, Fattighjælp, angives dette, men tillige Erhvervet. Førhenværende Næringsdrivende o. l. sættes "f. h." foran tidligere Livsstilling.</small>	<small>Mer angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.</small>	<small>Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys tra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udlydes Rubrikken ikke.</small>	<small>Hvis Tillyfytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tillyfytningen.</small>	<small>Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, angives Skole, og dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Skoleens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke gaar i Skole, angives Grunden her til anføres.</small>	<small>Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kassaret eller har orlovd Afskedspas, bemærkes dette her, men Rubrikbetegnelsen skal alligevel angives. Rullebetegnelse Udskrivningskreds Lagd Bogstav Nummer</small>	<small>Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.</small>			
✓	<i>Susan Skold</i>	K.	8/4	1908	Aarhus	Dansk	U.	Husassistent	Husassistent	1688	St. Josephs hospital							
✓	<i>Valborg Junt</i>	K.	7/11	1902	Agri.	"	U.	"	"									
✓	<i>Agne Marie Aukholt</i>	K.	4/2	1911	Bulm	Dansk	U.	"	"									
✓	<i>Beate Niis</i>	K.	8/2	1908	Borum	Dansk	U.	"	"									
✓	<i>Lise Svendsen</i>	K.	1/9	1908	Aarhus	Dansk	U.	"	"									
✓	<i>Ketty Christensen Skotop</i>	K.	28/10	1905	København	Dansk	U.	"	"									
✓	<i>Beate Rasmussen</i>	K.	4/4	1911	Aarhus	Dansk	U.	"	"									
✓	<i>Henny Frøholm Petersen</i>	K.	1/3	1907	København	Dansk	U.	"	"									
✓	<i>Sophie Korowski</i>	K.	17/4	1909	Fandrup	Dansk	U.	"	"									
✓	<i>Ellen Selma Loh</i>	K.	3/8	1915	Høved	Dansk	U.	"	"									
✓	<i>Beate Rasmussen</i>	K.	19/3	1908	Aarhus	Dansk	U.	"	"									
✓	<i>Bentha Rasmussen</i>	K.	28/1	1904	Nibe	Dansk	U.	"	"									
✓	<i>Julie Rasmussen</i>	K.	28/6	1908	Aarhus	Dansk	U.	"	"									
✓	<i>Esther Rasmussen</i>	K.	28/3	1912	Aarhus	Dansk	U.	"	"									
✓	<i>Anna Erikson</i>	K.	2/3	1914	Vejlby	Dansk	U.	"	"									
✓	<i>Lise Rasmussen</i>	K.	17/6	1890	Vejlby	Dansk	U.	Hjælper	Hjælper									
✓	<i>Anna Cathrine Jensen</i>	K.	1/7	1907	Rydstreger	Dansk	U.	Hjælper	Hjælper									

$\frac{1}{16} + \frac{1}{33} = \frac{2}{49}$



*Skolesten Høved. 1/10 1931.  
Mjølgaard 11. Aarhus  
Højvangvej 12. Aarhus.  
Højvang. Aarhus.  
St. Josephs hospital. Aalborg. 4/1 1930.  
St. Josephs hospital. Odense. 1/2 1931.  
Lindemølle. 139. Aarhus.  
Vejlby. 4/5 1931.*

*Udlyfthjælper Sos.*

*(K) (1/11.31)*

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (lævrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Køn- net Mand- kun (M) Kvind- kun (K)	Fød- sels- dag	Fød- sels- aar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, Købstadsrus eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægte- skab- lig Stil- ling Ugift (U) Gift (G) Ekte- mand eller Enke (E) Sepa- reret (S) Prae- sult (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Husleder, Hus- moder, Barn, Slegtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Loggerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forbenværende Nærings- drivende o. l. sættes „liv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmær- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Kredittforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entrepreneur, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers hævørende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den *16. Oktober* 1931.

Ejerens Navn: *H. J. P. Sørensen*

Ejerens Bopæl:



*P. M. Gudula*  
Ejerens eller Viceverdens Underskrift.

(Kb. Josephs Hospital)

# Folketællings-Skema Nr. 5153

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**; og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
1	36

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 68. *St. Josephs Hospital*

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			19
																	Udskrivningskreds	Lægd	Bogstav	
<i>Lotte Marie Gudata</i>	<i>K.</i>	<i>1874</i>	<i>1875</i>	<i>Tyskland</i>	<i>Tysk.</i>	<i>M.</i>	<i>Forsandavide</i>	<i>Præmiejægtig Lotte</i>	<i>1880</i>	<i>St. Josephsvej</i>										
<i>Lotte Marie Hambro</i>	<i>•</i>	<i>1870</i>	<i>1866</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>L. Josephsvej</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte Johanne Amalie</i>	<i>•</i>	<i>1871</i>	<i>1874</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte Marie Tebbell</i>	<i>•</i>	<i>1870</i>	<i>1875</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte Marie Garsid</i>	<i>•</i>	<i>1870</i>	<i>1878</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte Marie Judith</i>	<i>•</i>	<i>1878</i>	<i>1877</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte Marie Stephanie</i>	<i>•</i>	<i>1876</i>	<i>1880</i>	<i>Köbenhavn</i>	<i>Dansk.</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte Marie Leopoldine</i>	<i>•</i>	<i>1879</i>	<i>1886</i>	<i>Tyskland</i>	<i>Tysk.</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>		<i>Griffenfeldtsgade 44 København</i>	<i>Griffenfeldtsgade 44 København</i>	<i>November 1880</i>								
<i>Lotte Marie Raphael</i>	<i>•</i>	<i>1874</i>	<i>1889</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte Marie Flamma</i>	<i>•</i>	<i>1878</i>	<i>1899</i>	<i>Polen</i>	<i>Polak.</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte Marie Ambrosia</i>	<i>•</i>	<i>1877</i>	<i>1882</i>	<i>Tyskland</i>	<i>Tysk.</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte Marie Joha</i>	<i>•</i>	<i>1876</i>	<i>1882</i>	<i>Tyskland</i>	<i>Tysk.</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte Marie Marie</i>	<i>•</i>	<i>1876</i>	<i>1895</i>	<i>Tyskland</i>	<i>Tysk.</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte Marie Theodora</i>	<i>•</i>	<i>1875</i>	<i>1860</i>	<i>Holsten</i>	<i>Holstent.</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte Marie Luciana</i>	<i>•</i>	<i>1878</i>	<i>1881</i>	<i>Tyskland</i>	<i>Tysk.</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte Marie Cosma</i>	<i>•</i>	<i>1876</i>	<i>1876</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte Marie Ludovika</i>	<i>•</i>	<i>1873</i>	<i>1876</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte Marie Padronia</i>	<i>•</i>	<i>1875</i>	<i>1875</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte Marie Korine</i>	<i>•</i>	<i>1870</i>	<i>1882</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte Marie Luena</i>	<i>•</i>	<i>1871</i>	<i>1881</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte Marie Romana</i>	<i>•</i>	<i>1877</i>	<i>1880</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte Marie Camilla</i>	<i>•</i>	<i>1870</i>	<i>1872</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte M. Augusta</i>	<i>•</i>	<i>1870</i>	<i>1898</i>	<i>Polen</i>	<i>Polak.</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte M. Marcelle</i>	<i>•</i>	<i>1875</i>	<i>1900</i>	<i>Tyskland</i>	<i>Tysk.</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte Marie Wilhelma</i>	<i>•</i>	<i>1874</i>	<i>1896</i>	<i>Tyskland</i>	<i>Tysk.</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte Marie Helma</i>	<i>•</i>	<i>1878</i>	<i>1900</i>	<i>Polen</i>	<i>Polak.</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte M. Juliana</i>	<i>•</i>	<i>1872</i>	<i>1884</i>	<i>Tyskland</i>	<i>Tysk.</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Lotte Marie Johanna</i>	<i>•</i>	<i>1874</i>	<i>1885</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Begge Lillian</i>	<i>K.</i>	<i>1870</i>	<i>1896</i>	<i>Loarige</i>	<i>Dansk.</i>	<i>Dok.</i>	<i>Tobim.</i>	<i>Aldersrente og da</i>												
<i>Botte Kristine Simsen</i>	<i>K.</i>	<i>1876</i>	<i>1881</i>	<i>Randus.</i>	<i>Dansk.</i>	<i>M.</i>	<i>Tobim.</i>	<i>Lægebetjent</i>												
<i>Helene Marie Rasmussen</i>	<i>K.</i>	<i>1872</i>	<i>1884</i>	<i>Vordingborg</i>	<i>Dansk.</i>	<i>G.</i>	<i>Tobim.</i>	<i>Lægebetjent og da</i>												
<i>Lise Marie Spalling</i>	<i>K.</i>	<i>1879</i>	<i>1881</i>	<i>Aarhus</i>	<i>Dansk.</i>	<i>M.</i>	<i>"</i>	<i>Uden Erhverv</i>												
<i>Anna Kirsten Marie Hansen</i>	<i>K.</i>	<i>1874</i>	<i>1881</i>	<i>Nørbyhoved, Fyn</i>	<i>Dansk.</i>	<i>M.</i>	<i>"</i>	<i>"</i>												
<i>Johanne Uth</i>	<i>M.</i>	<i>1872</i>	<i>1887</i>	<i>Aarhus</i>	<i>Dansk.</i>	<i>Dok.</i>	<i>"</i>	<i>Aldersrente og da</i>												

*Anna Kirsten Marie Hansen*

*1/33 omfor*

*Monisk Syge  
uden fast Hospital*

*Agade 93*

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn	Kønnet	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested	Statsborgerforhold	Egteskabelig Stilling	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl	Erhverv eller Livsstilling	Kommunes Folke-register	Anmærkninger
1	Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Ureng“ eller „Pige“. (føvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Hand- ken (M) Kvindel- ken (K)			Der angives: København, Frederiksberg, Købstadens eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Personer, der har dansk Indførelst, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)	Ugnt (U) Gift (G) Ekte- mand eller Ekte- kon- (E) Sepa- ret (S) Pra- akt (P)	Der angives: Huslader, Hus- moder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „fhtv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (even- tuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden	Bopæl eller Hjemsted	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.
	For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditlejning, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)		Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forraævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 16. Oktober 1931.

Ejers Navn: *St. Josephs Hospital*

Ejers Bopæl:



*Siger M. Gudula*  
Ejers eller Viceværtens Underskrift.

Ljøgurgadegaard 80)

# Folketællings-Skema Nr. 5154

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
2	4

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.



# HOVEDLISTE

1) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Byggin- ger, Sidehus osv., følges den samme Orden) 2) Sidehus 3) Mellem- bygning 4) Bagbyg- ning	<b>Samtlige Personers fulde Navn</b> Ved Born, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer optæres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optæres midler- tidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie optæres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.	Køn- net	Fød- sels- dag	Fød- sels- aar	<b>Fødested</b> Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjælland og Andets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- øerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Ets. Island, Sverige, Tyskland osv.	<b>Stats- borger- forhold</b> Personer, der har dansk Indførelst, skrives: „dansk“; andre optæres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.	Ægte- ska- belig Stil- ling	<b>Stilling i Familien</b> Husfader, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Husassistent, Tjeneste- karl og Løgerende. Hvis en Familie er indlogeret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Indlogerens „Indlogeret Familie“. For den Indlogerens Familie Vedkom- mende settes dog den anden paa sædvanlig Maade: Hus- fader, Husmoder osv.	<b>Erhverv eller Livsstilling</b> Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Børnene særligt Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Æns Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Fornæst, privat Understøttelse, Alderrente, invaliderente, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet. Forbenværende Næringsdrivende o. l. sætter „liv.“ foran tidligere Livsstilling.	Tele- fon Nr.	Her angives <b>Arbejdsgiverens Navn</b> for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Be- boelses- lejligh- heden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her <b>Bopæl 25. Oktober 1930.</b> Ved Flytning udenbys fra angives Køb- stadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis <b>Tilflytning til Aarhus</b> er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste op- tælte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden hertil anføres.	Dødsdato (1) Blandt de i. s. s. talte Børn, der er døde, eller som ikke kan vejledes sig paa anden maade find ved System Hjælp (2) Aandssvag (3) i. s. s. Fødslen eller den tid- lige Børns (4) Sindssvagt (5)	<b>Værnepligtsforhold</b> (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kasseret eller har erholdt Afskedspas, bemærkes dette her, men Rullebetegnelse skal alligevel angives.			<b>Rullebetegnelse</b>	Ud- skriv- nings- kreds	Lørd	Bog- stav	Nummer	<b>Anmærkninger</b> Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Op- holdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
Forhus Stuen	✓ Jacob Christian Rasmussen	M.	175	1872	Englev	dansk	5	Husfader	Teksthandler	2633		500 kr.													
"	- Nelsine Rasmussen	K.	19	1869	Vebjerg	"	5	Husmoder																	
1 <sup>ste</sup> sal	✓ Johs Friis Teksthandl.	M.	1/10	1903	Gaasby	dansk	5	Husfader	Strykker		Aarhus Højfabrik 48	550 kr.					4 882 5 18								
"	- Ane Margrethe Friis Teksthandl.	K.	19	1904	Tanderuplund	"	5	Husmoder																	
2 <sup>de</sup> sal	✓ Rasmine Marie Christensen	Kv.	9/9	1865	Halkruppe Kilde	dansk	6	Husmoder	Aldersomkøber			252 kr.									Kommunehospitalet				
Sidehus 1 <sup>ste</sup> sal	✓ Ane Sofie Jensen	K.	29/11	1874	Tanderup	dansk	6	Husmoder	Tæpperarbejder		Aarhus Højfabrik 216														

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn	Kønnet	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl	Erhverv eller Livsstilling	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Mand- køn (M) Kvindel- køn (K)			Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Personer, der har dansk Indførelst, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)	Ugift (U) Gift (G) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Sepa- reret (S) Pren- skilt (P)	Der angives: Huslader, Hus- moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgende o. l.	Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „h.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (event- uelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden	Bopæl eller Hjemsted	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers hervedende Repræsentant.
	For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Kredittforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)		Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entrepreneur, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
Forhus Voldum	J. G. Rasmussen	J. G. Rasmussen	Kolonial	2638	Bylovsg. N <sup>o</sup> 1

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i foranævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 28/10 1931.

Ejerenes Navn: J. G. Rasmussen

Ejerenes Bopæl: Bylovsg. N<sup>o</sup> 1

J. G. Rasmussen  
Ejerenes eller Viceværtens Underskrift

# Folketællings-Skema Nr. 5155

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten** paa **Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I** paa **Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
2	1

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE 3

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midler- tidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.		Køn- net <small>Mand- lig (M) Kvinde- lig (K)</small>	Fød- sels- dag	Fød- sels- aar	Fødested <small>Der angives: København, Frederiksberg, København eller Søgnets og Amtes Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Ekt. Island, Sverige, Tyskland osv.</small>	Stats- borger- forhold <small>Personer, der har dansk Indfødsret, skrives: „dansk“; andre opføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)</small>	Ægte- ska- belig Stil- ling <small>Lign (L) Ekt. (E) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Seps- ret (S) Pri- vatsk (P)</small>	Stilling i Familien <small>Huslærer, Husmoder, Barn, Slagting o. l. Musassistent, Tjeneste- karl og Løgerende.  Hvis en Familie er indtegnet som en anden Familie, angives dette særskilt ved Betegnelsen „Indtegnet Familie“. For den indtegnete Families Vedkom- mende anføres dog desuden paa særskilt Maade: Hus- lærer, Husmoder osv.</small>	Erhverv eller Livsstilling <small>Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Børnene andet Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, arbejder i, og Ens Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Fremmed- privat Understøttelse, Alderretts- invalideret, Pøtighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet. Forhenværende Næringsdrivende an- sætter „Frv.“ foran tidligere Livsstilling.</small>	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Be- boelses- lejlig- heden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Køb- stadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste op- førte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas demnes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden hertil anføres.	Devotum (D) Bland d. v. s. total behovet Børn, eller som ikke har været i Skole paa den nævnte Sted ved Systets Højty (H) Aandssvage d. v. s. a. fra Fødselen eller den 50- ligste Hæmden (A) Sindssyg (S)	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Hv vedkommende kassaret eller har erhvoldt Altkonduktors, konduktors eller hert, men Rullebetegnelse skal alligevel angives.  Rullebetegnelse  Ud- skriv- nings- kreds Læg Bog- stav Nummer	Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Op- holdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.		
Forleud	Yenn Peter Christensen	K	27	1838	Randbo	Dansk	Huslærer	Husmoder	200										
	Caroline Christensen	K	27	1862	Flensborg	Dansk	Husmoder	Søn											
	Christen Peter Christensen	K	27	1887	Flensborg	Dansk	Husmoder	Søn											

2256 198

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etag	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Iøvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mænd (M) Kvinder (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl	Erhverv eller Livsstilling	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse	Anmærkninger
					Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjællands og Amøls Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Personer, der har dansk Indfødsret, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ugift (U) Gift (G) Ekte-mand eller Ekte-kone (E) Separeret (S) Fraskilt (F)	Der angives: Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „liv.“ foran tidligere Livsstilling.	Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etag	Navn	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden	Bopæl eller Hjemsted	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers hervedende Repræsentant.
		For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsløring, Forsikringsløring, Kreditløring, Hypotekløring, Sparekasse o. l.)		Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Løge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etag	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
Forhus	<i>P. Ahnisen</i>	<i>P. Ahnisen</i>	<i>Slagerforretning</i>	<i>1638</i>	<i>Bygløvsvej 3</i>

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 28-10 1931.  
 Ejers Navn: *P. Ahnisen* Ejers Bopæl: *Bygløvsvej 3*  
*P. Ahnisen*  
 Ejers eller Viceværtens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5156

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besøres udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgere, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 10 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten** paa Skemaets Bagside.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I** paa Skemaets Bagside. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
5	5

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes, at den kan være Værtten i Hænde senest den 27. Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 5.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			19
																	Udskrivningskreds	Lagd	Bogstav	
Hv	Laurits Bjerggaard	H.	14/12	1896	Aarhus	G.	Husfader	Arbejdsmand	Aarhus Olefabrik	300						4	230	M.	1032	
	Edle Kambskjær Bjerggaard	H.	24/4	1878	"	G.	Husmoder													
	Anker Orla Bjerggaard	H.	21/1	1922	"		Barn													
	Elsie Lillian Bjerggaard	H.	13/12	1923	"		Barn													
	Karen Ellen Bjerggaard	H.	30/4	1927	"		Barn													
1 <sup>1/2</sup> Gal	Laurits Bjerggaard	H.	17/2	1872	Aarhus	G.	Husfader	Pensionist	D. I. B.	350										
	Haroline Sofette Bjerggaard	H.	24/2	1871	Boulevard	G.	Husmoder													
	Kare Bjerggaard	H.	1/10	1911	Aaby	M.	Son	Kurvermager												
Hv	Johannes Martinus Bjerggaard	M.	29/10	1898	Aarhus	G.	Husfader	Skomagern		120										
	Elly Magreth Jørgensen Bjerggaard	H.	17/1	1907	Fogelund	G.	Husmoder													

5/5

Kassinet

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn	Køn net <small>Mand- kon (M) Kvindel- kon (K)</small>	Fød- sels- dag	Fød- sels- aar	Fødested Der angives: <i>København, Frederiksberg, Købstæder eller Sognets og Amtets Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Fær- øerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold Personer, der har dansk Indfødsret, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)	Ægte- ska- belig Stil- ling <small>Ugift (U) Gift (G) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Seps- ret (S) Fris- kilt (F)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Hustader, Hus- moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „h.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (even- tuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærk- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26 Oktober, 1931.

Ejers Navn:

*L. Zverregard.*

Ejers Bopæl:

*Bjølowsgade 5. 1. Et*

Ejers eller Viceværtens Underskrift.



# Folketællings-Skema Nr. 5157

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgende, derimod ikke indløgerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
- b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
- c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fle Skemaer** vil kunne faas udliveredede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
14.	10

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 7

1)	2)	3)	4)	5)	6)	7)	8)	9)	10)	11)	12)	13)	14)	15)	16)	17)	18) Værnepligtsforhold			19) Anmærkninger	
																	Ud- aktiv- nings- kreds	Lagd	Bog- stav		Nummer
Forhus	1-Sal	August Theodor Friis	U. 28/5	1882	Aarhus	Dansk	G. Fader	Bagersvend	71-20	B. B. F. J.	500,00	"	"								
		Hedevig Mathine Friis	K. 17/3	1884	Halstebro	"	G. Moder														
		Hans Peter Friis	U. 29/10	08	Halstebro	"	U. Søn	Kontorist													
		Koskild Christ Lind Friis	U. 15/2	11	Halstebro	"	U. Søn	Kommis.													
		Rudolf Lind Friis	U. 17/2	16	Aarhus	"	U. Søn														
		Mathias Lind Friis	U. 17/2	16	Aarhus	"	U. Søn														
		Poula Jacobsen	K. 7/10	"	Ajereboj	"	U. Husarbejder														
	1 den Sal	Rasmus Markensen	U. 9/8	1875	Barum	"	G. Fader	Arbejdsmand		Aarhus Haunersvej	500,00										
		Signe Mathinka Majda Markensen	K. 9/9	82	Aarhus	"	G. Moder														
		Anna Karoline Marie Markensen	"	1912	"	"	U. Datter	Husarbejder		Jemme											
		Odto Egan Markensen	U. 7/4	1916	"	"	U. Søn	Handelslæring		Elvirasmunde											
		Forna Frederikke Markensen	U. 4/11	19	"	"	U. Datter														
		Karl Vilhelm Markensen	U. 24/3	21	"	"	U. Søn														
		Erik Rasmus Markensen	"	9/11	23	"	U. "														
	III Sal	Karl Housad Madson	M. 24/2	1875	Astrey	Dansk	G. Fader	Gartner		Stadsgartneren	3,84										
		Eleonora Amanda Madson	K. 1/6	1877	Brandrup	"	G. Moder														
		Stella Anna Madson	K. 4/3	1916	Aarhus	"	U. Datter	Husarbejder		Fiskegaardsvej											
	Bagbygning	Ruders Christ Rasmussen	M. 23/10	1875	Amørke	Dansk	G. Fader	Arbejdsmand		Marselisborg Slot	360,00										
		Kirstine Rasmussen	K. 4/9	1897	Lime	"	G. Moder														
		Knut Erik Rasmussen	M. 7/12	1914	Mariestad	"	U. Barn														
		Joni femine Rasmussen	K. 26/3	1927	Lime	"	U. Barn														
		Karl Robert Charles Olsen	U. 24/10	1904	Korsør	Dansk	G. Fader	Løfjæder			270,00										
		Signe Theresia Olsen	K. 12/7	1908	Aarhus	"	G. Moder														
		Axel Arne Olsen	U. 22/7	1929	Aarhus	"	U. Søn														

14  
10

Older Sygehus A

Abhør

has søsøgte  
"  
"

Julemarked, emmed  
ved Julemarked  
Julemarked, emmed  
ved Halding Fjord

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Køn- net <small>Hand- lem (M) Kvindel- lem (K)</small>	Fød- sels- dag	Fød- sels- aar	Fødested Der angives: <i>København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold Personer, der har dansk Indførelse, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægte- ska- belig Stil- ling Ugift (U) Gift (G) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Sepa- reret (S) Prae- sule (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Huslader, Hus- moder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den pangældende er Principal eller Med- hjælper. Forbenværende Nærings- drivende o. l. sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden herfor (event- uelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærk- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I. Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Kredittforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entrepreneur, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

## Tillægsskema II. Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
2. Etage	L. Th. Friis	Friis	Læringsprodukt	7120	1ste Sal.

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 27/10. 1931.  
Ejers Navn: Rasmus Mortensen. Ejers Bopæl: Bülowsgade 7.  
R. Mortensen  
Ejers eller Viceværtens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5158

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsorgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
2	4

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værtten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.



# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet <small>Mand (M) Kvinde (K)</small>	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: <i>København, Frederiksborg, Kolstatens eller Sognets og Amtets Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægteskabelig Stilling <small>Ugift (U) Gift (G) Ekte-mand eller Ekte-kone (E) Separeret (S) Præst (P)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Hustader, Husmoder, Barn, Stægtning o. l. Medhjælper, Pensioner, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „f. v.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærkninger	
												1

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værktøjs eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Krediforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.
	Emma Kajand		Mejeriindustri		

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 28/10 1931.

Ejers Navn: N. Chr. Jensen

Ejers Bopæl: Mejeriindustri 42

L. Nordtvedt  
Ejers eller Viceejers Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5159

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordnen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Kon, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
6	7

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE //

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			19
																	Lagd	Bogstav	Nummer	
<p>1) Forhus (Kælder, Stue osv.) for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden)</p> <p>2) Sidehus</p> <p>3) Mellembygning</p> <p>4) Bagbygning</p>	<p>Samtlige Personers fulde Navn</p> <p>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes "Dreng" eller "Pige".</p> <p>Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes "Frv.". Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier.</p> <p>Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.</p>	<p>Kønnet</p> <p>Mand (M) Kvind (K)</p>	<p>Fødselsdag</p>	<p>Fødselsaar</p>	<p>Fødested</p> <p>Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn.</p> <p>For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</p>	<p>Statsborgerforhold</p> <p>Personer, der har dansk Indførelst, skriver: "dansk"; andre opføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.</p>	<p>Egteskabelig Stilling</p> <p>Husfader, Husmoder, Barn, Slægning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Løgerende.</p> <p>Hvis en Familie er indflyttet fra en anden Familie, angives dette særskilt ved Betegnelsen "Indflyttet Familie". For den indflyttede Families Vedkommende anføres dog desuden paa sædvanlig Maade: Husfader, Husmoder osv.</p>	<p>Stilling i Familien</p>	<p>Erhverv eller Livsstilling</p> <p>Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først.</p> <p>Har Husmoderen eller Datteren særligt Erhverv, anføres disse.</p> <p>Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Ens Stilling i Faget.</p> <p>Lever man hovedsagelig af Foræren, privat Understøttelse, Alderdoms-, invaliderente, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet.</p> <p>Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes "Ihv." foran tidligere Livsstilling.</p>	<p>Her angives</p> <p>Arbejdsgiverens Navn</p> <p>for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv.</p> <p>Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.</p>	<p>Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden</p>	<p>Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her</p> <p>Bopæl 25. Oktober 1930.</p> <p>Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse.</p> <p>Saafremt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.</p>	<p>Hvis</p> <p>Tilflytning til Aarhus</p> <p>er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.</p>	<p>Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar?</p> <p>Gaar de i en offentlig Skole, maas dennes Navn anføres.</p> <p>Gaar de i Privatskole, anføres Skoleens Navn.</p> <p>Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil anføres.</p>	<p>Deatum (D) Billed (B) Aandssvag (A) Sindssyg (S)</p> <p>Rullebetegnelse</p> <p>Lid- skrivnings- kreds</p>	<p>Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar)</p> <p>Er vedkommende kassaret eller har erholdt Afkædops, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.</p>	<p>Anmærkninger</p> <p>Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.</p>			
<p>Stuen</p> <p>Thygesen Hakon Jons Karl</p> <p>Esther</p> <p>Elma Lillian</p>	<p>M 24/2 1906</p> <p>K 6/5 1907</p> <p>K 16/2 1930</p>	<p>Løge</p> <p>Aarhus</p> <p>Aarhus</p>	<p>Dansk</p> <p>-</p> <p>-</p>	<p>G</p> <p>-</p> <p>-</p>	<p>Husfader</p> <p>Husmoder</p>	<p>Arbejdsmand</p>	<p>Aarhus Christenham 400</p> <p>St. Boggaarden</p>	<p>4 230 K 69</p>												
<p>I Sal.</p> <p>Bernhardson Max Julius</p> <p>" Hilda Fredrika</p> <p>" Greta Maria</p> <p>Kurt Max</p>	<p>M 3/9 1887</p> <p>K 13/9 1883</p> <p>K 3/6 1920</p> <p>M 16/4 1924</p>	<p>Sverige</p> <p>" "</p> <p>" "</p> <p>" "</p>	<p>Denk</p> <p>" "</p> <p>" "</p> <p>" "</p>	<p>G</p> <p>-</p> <p>-</p> <p>-</p>	<p>Husfader</p> <p>Husmoder</p>	<p>Spilbetegner</p>	<p>Einar Christensen 420</p>	<p>Ingen Skole</p> <p>" " "</p>												
<p>Løst.</p> <p>Blekinge Jacobs Nikolai</p> <p>Andersgaard</p>	<p>M 6/5 1881</p>	<p>Humbum</p>	<p>Dansk</p> <p>N.</p>	<p>-</p>	<p>Malermeister</p>	<p>Løsarbejder</p> <p>180 Kr. Boggaard, postboks 1. Mai 31.</p>	<p>4 5</p>													
<p>Stuen Bog</p> <p>Lorenzen Kaldemar</p> <p>" Agnes Martine</p>	<p>M 15/2 1902</p> <p>K 17/6 1906</p>	<p>Vand</p> <p>Aarhus</p>	<p>Dansk</p>	<p>G</p>	<p>Husfader</p> <p>Husmoder</p>	<p>Arbejdsmand</p>	<p>Løsarbejder 360 Kr. Friensgade 41 St. Jørgen Hospitalen</p>	<p>4 5</p>												
<p>I Sal.</p> <p>Jensen Peter Robert</p> <p>Ella Kirstine</p> <p>Gärli Solveig</p>	<p>M 9/3 1909</p> <p>K 15/10 1907</p> <p>K 28/11 1929</p>	<p>Aarhus</p> <p>Aarhus</p> <p>Aarhus</p>	<p>Dansk</p>	<p>G</p> <p>G</p>	<p>Husfader</p> <p>Husmoder</p>	<p>Arbejdsmand</p>	<p>Løsarbejder 324 Marselisborg Mark April 1930</p>	<p>4 230 G 87</p>												

6/9



# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mand- køn (M) Kvindel- køn (K)	Fødsels- dag	Fødsels- aar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, Købstadens eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold Personer, der har dansk Indførelst, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerskabet (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)	Ægte- ska- belig Stil- ling Ugift (U) Gift (G) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Sepa- ret (S) Pra- vikil (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Huslader, Hus- moder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „liv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (event- uelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærk- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entrepreneur, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
Forhus	Skoolen	J. M. Bjerggaard	Photograferation		Ditavsgade No 5 II

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den

28/11

1931.

Ejers Navn:

M. R. Nasse

Ejers Bopæl:

Knubel

Opt. Schleppepølling

H. M. Thomsen

Ejers eller Viceejers Underskrift

# Folketællings-Skema Nr. 5160

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
- b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
- c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Kon, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
4	2 6

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 15.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			19	
																	Udskrivningskreds	Lægd	Bogstav		Nummer
Forh. L. <i>Edis Anders Alaricus Nielsen</i> <i>Olga Nielsen</i>		<i>af</i>	<i>4/2</i>	<i>1908</i>	<i>Landsogn</i>	<i>dansk</i>	<i>g.</i>	<i>Hjælpes</i> <i>Huomoder</i>	<i>Revisionsleder - Kommis</i>	<i>4427</i>	<i>Joh. Hjølens Efff.</i>	<i>Sec. u.</i>							<i>5. 44. 3</i>	<i>21.</i>	
<i>Sal.</i> <i>Rasmus Chr. Thomsen</i> <i>Caroline Elisabeth Billehøj Thomsen</i> <i>Lean Billehøj Thomsen</i> <i>Hans Nielsen</i>		<i>m.</i>	<i>4/12</i>	<i>1874</i>	<i>Minkle Sogn</i>	<i>dansk.</i>	<i>g.</i>	<i>Hjælpes</i> <i>Huomoder</i>	<i>Bokner</i>		<i>Raskus Chlorfabrik</i>	<i>330</i>									
<i>Hind.</i> <i>Harry Ricard Nielsen</i>		<i>af</i>	<i>26/4</i>	<i>1911</i>	<i>Gjethed</i>	<i>dansk.</i>	<i>U.</i>	<i>Hjælpes</i>	<i>Markisarbejder</i>		<i>Hammerosmid. Sv. alle</i>	<i>264</i>							<i>4 230 A</i>	<i>416</i>	
<i>Bøgl.</i> <i>Lh.</i> <i>Malle Nielsene Johnson (Jævarvinder)</i>		<i>K.</i>	<i>4/6</i>	<i>63</i>	<i>Løllejng</i>	<i>dansk</i>	<i>B.</i>		<i>aldersrentenyder</i>			<i>276</i>									<i>Hjellerup</i>
<i>Sal.</i> <i>Anna Maria Sofie Clausen</i>		<i>K.</i>	<i>19/9</i>	<i>1860</i>	<i>Hobenhavn</i>	<i>dansk</i>	<i>B.</i>	<i>Huomoder</i>	<i>aldersrentenyder</i>			<i>240</i>									

*H*  
*5*

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn <small>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Iøvrigt som Hovedlisten Rubrik 2).</small>	Kønnet <small>Mand-køn (M) Kvind-køn (K)</small>	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested <small>Der angives: København, Frederiksberg, Købstadsens eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</small>	Statsborgerforhold <small>Personer, der har dansk Indførelst, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)</small>	Ægteskabelig Stilling <small>(U) Gift (G) Uægteskabelig eller Enkel (E) Separeret (S) Præsiget (P)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl <small>Der angives: Huslader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgende o. l.</small>	Erhverv eller Livsstilling <small>Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sætter „flv.“ foran tidligere Livsstilling.</small>	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse <small>Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).</small>	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I. Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn <small>For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditlejning, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)</small>	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden <small>Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Løge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen</small>	Bopæl eller Hjemsted <small>For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.</small>	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

## Tillægsskema II. Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
Forhus	Abt. Nielsen	Fidelis Abt. Nielsen	Håndtødderhandel	4427	Bülowsgade 15 A.

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 28 Okt. 1931.

Ejerenes Navn: Rasmus Abt. Thomsen

Ejerenes Bopæl: Bylavsgade 15

R. Abt. Thomsen

Ejerenes eller Viceværtens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5161

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
7	8

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.



# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn <small>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (øvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).</small>	Kønnet <small>Mand-kun (M) Kvindes-kun (K)</small>	Fødsels-dag	Fødsels-aar	Fødested <small>Der angives: København, Frederiksborg, Købstadens eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</small>	Statsborgerforhold <small>Personer, der har dansk Indfødsret, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)</small>	Ægteskabelig Stilling <small>Lyn (L) Gift (G) Ekte-mand eller Ekte-kone (E) Separeret (S) Frakket (F)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl <small>Der angives: Hustader, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.</small>	Erhverv eller Livsstilling <small>Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sætter „liv.“ foran tidligere Livsstilling.</small>	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse <small>Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).</small>	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt *forsaaedit* vedkommende Personer *ikke* bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn <small>For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kredtforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)</small>	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden <small>Mandels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen</small>	Bopæl eller Hjemsted <small>For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.</small>	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26. Oktober 1931.

Ejers Navn:

*J. Bröchner*

Ejers Bopæl:

*Søjlovgade 17*

*J. Bröchner*

Ejers eller Viceejers Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5162

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udliveredede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
7	6
8	

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.



# HOVEDLISTE 19.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19		
	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“.  Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie optøres for sig med en Lines Mellemrum mellem de enkelte Familier.  Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.	Kønnet Mand (M) Kvind (K)	Fødsels-dag	Fødsels-aar	Fødested Der angives: Købstaden eller Sognets og Aarets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Tyskland, Forenede Stater osv.	Statsborgerforhold	Ægteskablig Stilling Ugift (U) Gift (G) Både med eller uden (B) Separeret (S) Fraskilt (F)	Stilling i Familien Husleder, Husmoder, Barn, Slagtingning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende.  Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Indregistrations „Indregistreret Familie“. For den indregistrerede Families Vedkommende angives dog desuden paa sædvanlig Maade: Husleder, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstil Hvis nogen har flere Erhverv, angives disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Husmoderen Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, arbejder i, og Ems Stilling i det. Lever man hovedsagelig af Privat Understøttelse, Alderdomsinvaliditet, Pædagogik, eller andet, men tillige Erhverv, anføres disse. Forbenværende Næringsdrivende sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstil.	Telefon Nr.	Arbejdsgiverens Navn Her angives for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Hørløst Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her <b>Bopæl 25. Oktober 1930.</b> Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktober 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste optøret Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden herfor anføres.	Dødsdato (D) Blind (B) 2. o. s. f. total blindet Synet, eller som ikke kan se eller sig paa. Husmoder skil ved Børns Højde (H) Aarstævet (A) i Fødselen eller den tidligere Fødselen (F) Sindssyg (S)	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kassøret eller har erholdt Afskedspas, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
																	Rullebetegnelse Lagt Bogstav Nummer			
1	1. Lone Marie Rasmussen Kvind	K.	19/2	1876	Løftvej	Dansk	U					550								
	1. Niels Jensen Bekkedahl	M.	17/8	1877	Laarby	Dansk	U	Logerende				46								
	1. Carl Johan Rasmussen	M.	7/5	1877	Aarhus		S	Logerende												
2	1. Pile Christian Christensen	M.	4/11	1881	Fjls	Dansk	G	Husfader				480								
	Ana Marie Christensen	K.	2/2	1871	Fjls	Dansk	G	Husmoder												
	Anne Hedegaard Christensen	K.	9/1	1875	Aarhus	Dansk	S													
	Henry Grønegaard	M.	2/4	1907																
	Wim Pedersen	M.			København	Dansk	U	Logerende												
	Marin Mathias Simonsen	M.	30/11	1897	Fjls	Dansk	U													
	Kara Thomsen Simonsen	K.	3/3	1901	Fjls		U													
Baghuset	Anne Mathiasen Mikkelson	K.	22/3	1902	Aarhus	Dansk	G	Husfader												
Thuen	Ella Sylvia Mikkelson	K.	6/8	1907	Aarhus	Dansk	G	Husmoder												
Baghuset	Kirsten Marie Bengtson	K.	12/3	1865	Løftvej	Dansk		Husmoder				160								
Isb Sal																				
Forbues Thuen	Arthur Hadsun	M.	21/2	1908	Løftvej	Dansk	U	Logerende												

8/6

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn	Kønnet	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl	Erhverv eller Livsstilling	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Mand (M) Kvinde (K)			Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	1) Gift (G) 2) Gift (G) 3) Udskeudt eller Ekte (E) 4) Separeret (S) 5) Pensket (P) 6) Ø	Der angives: Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forbenværende Næringsdrivende o. l. sættes „liv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden	Bopæl eller Hjemsted	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.
	For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)		Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belønning af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
Forhus	De forenede Mykier	P. Th. Simonsen	Selvkøbsforretning	6720	Bülowsgade 19

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 28. Oktober 1931.

Ejeres Navn:

Prinsesse Marie Pedersen

Ejeres Bopæl:

Andsteghuset, Grenaa.

P. Hvid

Ejeres eller Viceværts Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5163

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fle Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
5	7

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 21

1)	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.	Kønnet	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: Købstad, Frederiksborg, Købstaden eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.	Statsborgerforhold	Ægte-skablig Stilling Ugteskab (U), Ekte (E), Separeret (S), Præst (P)	Stilling i Familien Husleder, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Løgende. Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved betegnelsen „indregistreret Familie“. For den indregistrerede Families Vedkommende angives dog almindelig ved sædvanlig Maade: Husleder, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, angives disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Husmoderen Erhverv, angives disse. Maa angives udtrykkelig det Paaarbejde i, og Ens Stilling i Paaarbejdet. Lever man hovedsagelig af Privat Understøttelse, Admiration, invaliderente, Penge, og lignende, men tillige Erhverv, angives disse. Forhenværende Næringsdrivende sættes „liv.“ foran tillige Landet.	Arbejdsgiverens Navn Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, angives her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys tra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, angives her Bopæl 25. Oktober 1930.	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, angives her Bopæl 25. Oktober 1930.	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, angives her Bopæl 25. Oktober 1930.	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, angives her Bopæl 25. Oktober 1930.	Hvor undervises de paa denne Liste optøret Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas demnes Navn angives. Gaar de i Privatskole, angives Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil angives.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kasseret eller har anden Afskedspas, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives. Rullebetegnelse Udskrivningskreds, Løst, Bogstav, Nummer	Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.	
	Karen Marie Petersen Friis - Inga Friis	K	2-6	1901	København	Dansk	M.	Hustru	Kullerske	6.00	Thorsvej 83 B Tilflytning 15-11-1930									
I	Carl Erik Peter Hansen - Inga Melvine Hansen - Birge Hansen	M	24/10	89	Strandby	Dansk	M.	Husfader	Chauffør	500									4. 130. 5 830. (hassert)	
II	Hilda Caroline Anderson - Hanna Maria Johanna Anderson - Hans Eicherth Anderson	K	25/12	1902	Ålbæk	Dansk	M.	Hustru	Sensoren										4. 550 1/2 184.	
III	Linn Peter Hansen - Johanne Marie Hansen - Lavinia Marie Marie Hansen - Anne Johanne Rikke Lavinia Hansen	M	1/8	1875	København	Dansk	M.	Husfader	Aldersrente	400										
	Arvidus Strömberg	M	4/7	1865	Smørum	Dansk	M.	Husmoder	Strøygærsket	500										Opfølg. 4. Ophæring 1930

5  
7

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn	Kønnet	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl	Erhverv eller Livsstilling	Kommunes Folke-register	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	Ved Born, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).				Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjævnets og Aalborgs Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ugtn (U) Gift (G) Ugift (U) Ekte (E) Sæson (S) Præst (P)	Der angives: Huslæder, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgende o. l.	Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Navn	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden	Bopæl eller Hjemsted	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.
Forhus, Sidehus o. s. v. Etage For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditlejning, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)		Handels-, Fæbriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
Johann	Joh. H. Friis	Elek. Stille	4540	Bülowsvej 21

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 27 Oktober 1931.

Ejers Navn:

M. Andersen

Ejers Bopæl:

Bülowsvej 21

M. Andersen

Ejers eller Viceværtens Underskrift

# Folketællings-Skema Nr. 5164

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
<del>15</del> 3	<del>4</del> 5

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 13

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., lægges den samme Orden) ) Sidehus ) Møllebygning ) Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes "Dreng" eller "Pige". Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes "Frv.". Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understrøges.	Køn Mand (M) Kvinde (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: Købstads eller Sognets og Auelts Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling Ugift (U) Gift (G) Ekte-mand eller Ekte-kone (E) Separeret (S) Præst (P)	Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Barn, Slægning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende. Hvor en Familie er indtegnet hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Betegnelsen "indtegnet Familie". For den indtegnede Families Vedkommende skrives dog altsaa paa sædvanlig Maade: Husfader, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Husmoderen særligt Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Æns Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Formue, privat Understøttelse, Alderdoms-, invaliderente, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet. Forbenværende Næringsdrivende o. l. sættes "Hv." foran tidligere Livsstilling.	Telefon Nr.	Arbejdsgiverens Navn Her angives for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden hertil anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kasseret eller har erholdt Afkøbspap, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
																Rullebetegnelse			
			Udskrivningskreds	Lørd	Bogstav	Nummer													
	Jens Peter Jønsen Lennings Math Kristine Lennings	M K	28/11 30/4	68 81	Thiistrup Horsbølhusmoder	Dansk	Husfader Husmoder	Husmoder											
1 <sup>Sal</sup>	Rasmus Bjerregaard Mari Bjerregaard	M K	19/1 26/7	66 67	Rød sogn Thiistrup	Dansk	Husfader Husmoder	Indtægter				450							
2 <sup>Sal</sup>	Paul Antoniusen Jensen Frederikke Karoline Jensen Gerda Augusta Jensen	M K K	29/11 19/2 27/1	07 1910 28	København Halsnæs sogn Halsnæs sogn	Dansk	Husfader Husmoder Datter	Arbm.				240kr.					4. 292	4	9
	Jes Zahrt	M	22/4	1909	Bjerg sogn	Dansk	udgift	Arbm.				255kr.		28/4. 31.			7. 165kr.	6.	67.

3/5

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Jøvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mand- køn (M) Kvindel- køn (K)	Fødsels- dag	Fødsels- aar	Fødested	Stats- borger- forhold	Ægte- ska- belig Stil- ling Ugift (U) Gik (G) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Sepa- reret (S) Pra- skilt (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl	Erhverv eller Livsstilling	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse	Anmærk- ninger
					Der angives: København, Frederiksberg, Købstadens eller Sognets og Amtes Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Personer, der har dansk Indfødsret, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)		Der angives: Huslader, Hus- moder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgende o. l.			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden	Bopæl eller Hjemsted	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.
	For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Kreditorforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)		Mandels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entrepreneur, Beværter eller Virksomhed med Belædring af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
Forhus		Jens Peter Jensen Lønning Kolmann		0000	Bylovsgade 23 Aarhus

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 25 Oktober 1931.

Ejerens Navn: R. P. Bjerregaard Ejerens Bopæl: Bylovsgade 23

R. P. Bjerregaard  
Ejerens eller Vicesjefens Underskrift.



# Folketællings-Skema Nr. 5165

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
7	6

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes, at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 25.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
*) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden)	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes "Dreng" eller "Pige". Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes "Frv.". Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.	Kønnet Mænd (M) Kvinder (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold	Ægte-skabelig Stilling Ugift (U) Gift (G) Ekte-nom eller Ekte (E) Seps-ret (S) Præ-sat (P)	Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjenestekar og Løgerende. Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Betegnelsen "indregistreret Familie". For den indregistrerede Families Vedkommende anføres dog desuden paa ordvænglig Maade: Husfader, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Husmoderen særligt Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Pgt. man arbejder i, og Eas Stilling i Pgt. Lever man hovedsagelig af Færme, privat Understøttelse, Almuens-, invaliderente, Fattighjælp, alene eller dette, men tillige Erhvervet. Furhenværende Næringsdrivende o. l. sættes "Frv." foran tidligere Livsstilling.	Telefon Nr.	Arbejdsgiverens Navn Her angives for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste optørte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kasseret eller har anden Afstedpaa, bemærkes dette her, maas Rulebetegnelsen skal alligevel angives.			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
																Rulebetegnelse			
2 Sol	Asta Lauritsen	K	17/12	94	Hobølvej	Famk U			Lyrsk		L. Wohler	400	Fryksgade 10.						
2 Sol	Emma Marie Hansen	M	19/11	67	Skovbovej	Dansk G	Husfader		Famkprovet		Rehabilitationsen	600							
	Masse Hansen	K	8/4	74	Løgstald	Dansk G	Husmoder												
	Rasmus Marius Hansen	G	7/4	1901	Herring	Dansk U	Løn		Bager		Arbejdet		Kasselager						
	Jenny Augusta Hansen	K	8/3	1907	Herring	Dansk U	Datter		Lærker.		M. Petersen & Son Graven								
	Jens Christian Hansen	M	8/2	1913	Herring	Dansk U	Løn		Mekaniker		P. Riislovs & Co						4 230 C 208		
	Frederik Agge Hansen	M	9/11	1914	Herring	Dansk U	"		"		"						4 230 B 839		
	Carl Eduard Haraldt Hansen	K	23/7	1907	Herring	Dansk	"		"		J. Madsen								
Baghus	Georg Karl Olof Skindt	M	15/2	1882	København	dansk G	Husfader		Skiltmaler			360					1 5 S 756		
	Helma Franchiska Skindt	K	17/4	1903	København	" G	Husmoder												
	Dreng	M	25/4	1921	København	"	Barn												
Bagh. I	Willy Johansen	M	14/9	1900	København	dansk G	Husfader		Martinarbejder		A/S Fink	300					4 250 B 98		
	Carl Kristine Johansen	K	30/10	1906			Husmoder												

7  
6

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn <i>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).</i>	Kønnet <i>Mand- køn (M) Kvindel- køn (K)</i>	Fødsels-dag	Fødsels-aar	Fødested <i>Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</i>	Stats- borger- forhold <i>Personer, der har dansk Indfødsret, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)</i>	Ægte- skæ- belig Stil- ling <i>Vign (V) Gift (G) Ekske- mand eller Ekske- ret (E) Sepa- reret (S) Pra- stilt (P)</i>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl <i>Der angives: Husfader, Hus- moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.</i>	Erhverv eller Livsstilling <i>Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „f.b.v.“ foran tidligere Livsstilling.</i>	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse <i>Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (event- uelt, at vedk. er boet i Udlandet, hvis Navn da anføres her).</i>	Anmærk- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I. Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn <i>For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansv. Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Kredittforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)</i>	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden <i>Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entrepreneur, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen</i>	Bopæl eller Hjemsted <i>For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.</i>	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.
	<i>C Westergaard</i>	<i>8827</i>	<i>Skredderforretning</i>	<i>Nordre Strandvej Riss Skov Nylsø</i>	

## Tillægsskema II. Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den *30/10* 1931.

Ejerenes Navn: *Pernus Parnassen*

Ejerenes Bopæl: *Banlyngvej 18*

*Pernus Parnassen*  
Ejerenes eller Viceværtens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5166

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillæglisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fle Skemaer** vil kunne faas udleverede paa Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserne o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
4	5

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 27

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			19
																	Udskrivningskreds	Løgd	Bogstav	
<p>1) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden)</p> <p>2) Sidehus</p> <p>3) Mellembygning</p> <p>4) Bagbygning</p>	<p>Samtlige Personers fulde Navn</p> <p>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“.</p> <p>Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“.</p> <p>Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier.</p> <p>Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.</p>	<p>Kønnet</p> <p>Mænd (M) Kvinder (K)</p>	<p>Fødselsdag</p>	<p>Fødselsaar</p>	<p>Fødested</p> <p>Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjællands og Amøbs Navn.</p> <p>For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</p>	<p>Statsborgerforhold</p> <p>Personer, der har dansk Indførelst, skriver: „dansk“; andre opføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.</p>	<p>Ægteskabelig Stilling</p> <p>Ugift (U) Ekte (E) Ekte-mand eller Ekte-kone (EM) Separeret (S) Fraskilt (F)</p>	<p>Stilling i Familien</p> <p>Husleder, Husmoder, Barn, Slægning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Løgerende.</p> <p>Hver en Familie er indtegnet hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Betegnelsen „Indtegnet Familie“. For dem indtegnede Familiers Vedkommende angives dog derudover paa sædvanlig Maade: Husleder, Husmoder osv.</p>	<p>Erhverv eller Livsstilling</p> <p>Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først.</p> <p>Har Husmoderen eller Husmoderen særligt Erhverv, anføres disse.</p> <p>Man angiver udtrykkelig det Pagt, man arbejder i, og Ems Stilling i Pagt.</p> <p>Lever man hovedsagelig af Purrens, privat Understøttelse, Alderrente, invaliderente, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet.</p> <p>Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.</p>	<p>Her angives</p> <p>Arbejdsgiverens Navn</p> <p>for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv.</p> <p>Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.</p>	<p>Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden</p>	<p>Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her</p> <p>Bopæl 25. Oktober 1930.</p> <p>Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse.</p> <p>Saatvært Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.</p>	<p>Hvis</p> <p>Tilflytning til Aarhus</p> <p>er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.</p>	<p>Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar?</p> <p>Gaar de i en offentlig Skole, anføres Navn og Adresse.</p> <p>Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn.</p> <p>Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden her til anføres.</p>	<p>Dødsdato (D) Blind (B) d. v. s. totalt berøvet synet, eller som ikke kan vejlede sig paa trykret Sted ved Synets Hjælp (S) Aandssvag (A) d. v. s. fra Fødselen eller den tidlige Barndom (A) Sindssyg (S)</p>	<p>Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar)</p> <p>Er vedkommende kassaret eller har arlovd? Afkrydses, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.</p>	<p>Anmærkninger</p> <p>Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.</p>			
<p>Stuen</p> <p>=</p> <p>=</p>	<p>Peter Kaj Monrad Engelbæk Mariane Hansen Aage Bernhard Hansen</p>	<p>M K M</p>	<p>2/10 2/7 1/11</p>	<p>05 01 27</p>	<p>Randers Lahl Aarhus</p>	<p>dansk = =</p>	<p>E = Barn</p>	<p>Husfader Husmoder Barn</p>	<p>Blikkenslager</p>	<p>Salling og Sommer</p>	<p>400</p>					<p>4 230 U 6</p>				
<p>I Sal</p> <p>=</p> <p>✓</p> <p>✓</p> <p>✓</p>	<p>Johanne le Ferre Leonard Marius Friis le Ferre Carla Johanne Christene le Ferre Valborg Anna Friis le Ferre</p>	<p>K M K K</p>	<p>6/8 16/9 12/2 13/9</p>	<p>61 22 24 25</p>	<p>Sverrig Aarhus " "</p>	<p>Dansk " " "</p>	<p>E U " "</p>	<p>Husmoder Søn Datter "</p>	<p>Aldersrenter Maskinarbejder Lærker Husassistent</p>	<p>Arbejdslois Myr Thor Torv. Ernst Brammersgade</p>										
<p>Kristen</p>	<p>Edith Maria Thomsen Boze Steffen Christensen</p>	<p>K M</p>	<p>2/4 7/5</p>	<p>84 19</p>	<p>Førring Horsens</p>	<p>Dansk "</p>	<p>U Barn</p>	<p>Husmoder Barn</p>	<p>Lærker</p>	<p>Jydsk Trækstøvsfabrik</p>	<p>336</p>					<p>Fjordsgade, Borgeshole</p>				

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mand- køn (M) Kvindel- køn (K)	Fødsels- dag	Fødsels- aar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, Købstadsen eller Sognets og Amts Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold Personer, der har dansk Indførelset, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægte- skab- elig Stil- ling Ugift (U) Gift (G) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Sepa- reret (S) Prae- sult (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Huslæder, Hus- moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „liv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærk- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I. Herpaa optøres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere optøres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entrepreneur, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II. Herpaa optøres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26 1931.  
Ejers Navn: Johanne de Torre Ejers Bopæl: Bylovsgade 27.

Ejers eller Viceværtens Underskrift.

MADE I HJØLET 1931  
ANDER LUNDSGAARD 1931

# Folketællings-Skema Nr. 5167

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgere, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
- b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
- c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
2	5

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.  
Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 29.

1) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygning- er, Sidehus osv., følger den samme Orden) 2) Sidehus 3) Mellem- bygning 4) Bagbyg- ning	Samtlige Personers fulde Navn	Køn- net	Fødsels- dag	Fødsels- aar	Fødested	Stats- borger- forhold	Ægte- skab- lig Stil- ling	Stilling i Familien	Erhverv eller Livsstilling	Tele- fon Nr.	Arbejdsgiverens Navn	Helaarlig Husleje af Be- boelses- lejligh- heden	Bopæl 25. Oktober 1930.	Tilflytning til Aarhus	Hvor undervises de paa denne Liste op- førte Børn mellem 6 og 14 Aar?	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar)	Anmærkninger
	Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“.				Der angives: København, Frederiksberg, Købstaden eller Søpots og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Personer, der har dansk Indførelst, skrives: „dansk“; andre opføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjeneste- karl og Løgerende.  Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Indførelsen „Indregistreret Familie“. For den indregistrerede Families Vedkom- mende angives dog desuden paa sædvanlig Maade: Hus- fader, Husmoder osv.	Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Husmoderen særligt Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Æns Stilling i Faget. Lever man hovedsageligt af Penning, privat Understøttelse, Alderdom, invalidiserende, Fattighjælp, adgangs- dette, men tillige Erhverv? Forbenværende Næringsdrivende o. l. sætter „Fv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Køb- stadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden hertil anføres.	Devsstem (D) Blind (B) E. v. s. (E) berøvet Synet, eller som ikke kan vejlede sig paa frem- medt Sted ved Synets Hjælp (S) Aandsvag (A) E. v. s. (E) fra Familien eller den til- dage hændte (A) Sindssyg (S)	Rullebetegnelse  Ud- skriv- nings- kreds Længd Bog- stav Nummer	Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Fv. mærkede) deres midlertidige Op- holdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.		
106 Sal	Larsen Niels Peter	K	27/5	1867	Lynghøj Aarh.	dansk	g.	Husfader	Husfader - Alderdom		450						
	" Petrine	K	1/8	1869	Risen Viborg A.	"	"	Husmoder	"								
	" Johanne	K	8/3	1904	Kløvsk Randov A.	"	u.	Barn	Husassistent	St. Joseph Hospital							
	" Augusta	K	8/6	1908	" "	"	u.	"	"	"							
	Petersen Mary Eline	K	22/6	1909	Lynghøj Aarh.	"	u.	Logerende	"	Møller Andersen Station 26. 19							
Stue	Karoline Thygesen	K	24/6	1888	Dampskibet	Dansk	g.	Dampskibet	"								
Stue	Karoline Thygesen	K	26/10	1888	Plsted	Dansk	g.	Dampskibet	"		420						
	Kristian Jonn Thygesen	M	1/4	1912	Kristiansby	Dansk	u.	Sin	Husmoder								

23/5



# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn <i>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).</i>	Køn- net <i>Mand- køn (M) Kvindel- køn (K)</i>	Fød- sels- dag	Fød- sels- aar	Fødested <i>Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</i>	Stats- borger- forhold <i>Personer, der har dansk Indførelset, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)</i>	Ægte- skæ- belig Stil- ling <i>Ugift (U) Gift (G) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Sepa- reret (S) Pre- stet (P)</i>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl <i>Der angives: Huslader, Hus- moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensioner, Logerende o. l.</i>	Erhverv eller Livsstilling <i>Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „liv.“ foran tidligere Livsstilling.</i>	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse <i>Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (even- tuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).</i>	Anmærk- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn <i>For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)</i>	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden <i>Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen</i>	Bopæl eller Hjemsted <i>For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.</i>	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 27 - 10 1931.

Ejerens Navn: K. P. Larsen Ejerens Bopæl: Bylowgade 29

K. P. Larsen  
Ejerens eller Viceværtens Underskrift.

(Brammeregade 1)

# Folketællings-Skema Nr. 5168

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
0	1

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 29<sup>a</sup>

<p>1) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden)</p> <p>2) Sidehus</p> <p>3) Mellembygning</p> <p>4) Bagbygning</p>	<p><b>Samtlige Personers fulde Navn</b></p> <p>Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i>, sættes „Dreng“ eller „Pige“.</p> <p>Midlertidigt <i>nærværende</i> Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres <i>midlertidigt fraværende</i>. Efter disses Navne føjes „Frv.“.</p> <p>Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier.</p> <p>Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.</p>	<p>Køn</p> <p>Mand- kun (M) Kvindel- kun (K)</p>	<p>Fødsels- dag</p>	<p>Fødsels- aar</p>	<p><b>Fødested</b></p> <p>Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjælland og Amtets Navn.</p> <p>For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Tyskland, Forenede Stater osv.</p>	<p><b>Statsborgerforhold</b></p> <p>Personer, der har dansk Indførelst, skriver: „dansk“; andre opfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)</p>	<p>Ægteskabelig Stilling</p> <p>Ugift (U) Gift (G) Husmand eller Hustru (H) Separeret (S) Præst (P)</p>	<p><b>Stilling i Familien</b></p> <p>Huslæder, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende.</p> <p>Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Indregistrations-„Indregistreret Familie“. For den indregistrerede Families Vedkommende anføres dog desuden paa sædvanlig Maade: Huslæder, Husmoder osv.</p>	<p><b>Erhverv eller Livsstilling</b></p> <p>Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først.</p> <p>Har Husmoderen eller Husmoderen særligt Erhverv, anføres disse.</p> <p>Man angiver udtrykkeligt det Fag, man arbejder i, og Æns Stilling i Faget.</p> <p>Lever man hovedsagelig af Pension, privat Understøttelse, Alderdoms-, Invalidere-, Pattigheds-, eller anden Løn, angives dette, men tillige Erhvervet.</p> <p>Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „Ihv.“ foran tidligere Livsstilling.</p>	<p>Telefon Nr.</p>	<p>Her angives <b>Arbejdsgiverens Navn</b></p> <p>for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv.</p> <p>Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.</p>	<p>Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden</p>	<p>Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her <b>Bopæl 25. Oktober 1930.</b></p> <p>Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse.</p> <p>Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.</p>	<p>Hvis <b>Tilflytning til Aarhus</b></p> <p>er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.</p>	<p>Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar?</p> <p>Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres.</p> <p>Gaar de i Privatskole, anføres <b>Bestyrerens Navn.</b></p> <p>Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden hertil anføres.</p>	<p>Devotum (D) Billed (B) f. v. s. totalt beregnet Syntet, eller som ikke kan vedlægges paa Grund af Synets Tilstand (S)</p> <p>Aandsvegg (A) f. v. s. by Fødsels- eller den tidligere Bopæls (A) Sindssyg (S)</p>	<p><b>Værnepligtsforhold</b> (For Personer mellem 16 og 36 Aar)</p> <p>Er vedkommende kassaret eller har ulovligt Afskedspas, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.</p> <p><b>Rullebetegnelse</b></p> <p>Udskrivningskreds    Længd    Bogstav    Nummer</p>			<p><b>Anmærkninger</b></p> <p>Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.</p>
	<p>Valborg Laurson</p> <p>0/1</p>	<p>H.</p>	<p>24/2</p>	<p>1888</p>	<p>København</p>	<p>Dansk</p>	<p>H.</p>	<p>Expeditrice</p>	<p>1126</p>	<p>H. Laurson, Bølensvej 29.</p>										

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Særligt som Hovedlistens Rubrik 2).	Køn- net Hand- køn (M) Kvindel- køn (K)	Fød- sels- dag	Fød- sels- aar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amts Navn. For Personer født paa Færoerne eller i Grønland skrives henholdsvis Fæ- roerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold Personer, der har dansk Indfødsret, skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)	Ægte- skæ- belig Stil- ling Til- talt (T) Gift (G) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Sepa- reret (S) Pro- stat (P)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Huslader, Hus- moder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sætter „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventu- elt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærk- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I. Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. S. V. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Bøveerter eller Virksomhed med Betøring af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II. Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl
Forhus	A. Laurson	A. Laurson	Kolonial	1126	Braunnergade 7 <sup>F</sup>

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes

Aarhus, den 26 Oktober 1931.

Ejersens Navn: A. Laurson

Ejersens Bopæl: Braunnergade 7

A. Laurson  
Ejersens eller Viceværtens Underskrift

# Folketællings-Skema Nr. 5169

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgere, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Æftelsesaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
2	5

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.



# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (førigt som Hovedlisten Rubrik 2).	Køn- net <small>Mand- kon (M) Kvinde- kon (K)</small>	Fød- sels- dag	Fød- sels- aar	Fødested Der angives: <i>København, Frederiksberg, Købstadens eller Søjets og Amts Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Fær- øerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, I Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold Personer, der har dansk Indfødsret, skrives: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)	Ægte- ska- belig Stil- ling <small>Ugift (U) Gift (G) (GI) Ekte- mand eller Ekte- kon (E) Sepa- reret (S) Pre- skilt (P)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Husleder, Hus- moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Førhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „f. v.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden herfor (even- tuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmær- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entrepreneur, Beværter eller Virksomhed med Belodring af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 27/10 1931.  
Ejerens Navn: Mathilde Christensen Ejerens Bopæl: Bryllorsgade 33

*Mathilde Christensen*  
Ejerens eller Viceværtens Underskrift

nde.

Aphenleir Omsdag

Gade: Bylowsgade

Husnummer: 35

Anmærkninger

# Folketællings-Skema Nr. 5170

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom

## i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
 b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
 c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsorgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
7	12

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værtten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

33

Sørensen



# HOVEDLISTE 35

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			19	
																	Lagd	Bogstav	Nummer		
I	Niels Marinus Hansen	M	29/9	1877	Lynby Møge		G	Husfader	Arbejdsmand		Aarhus Oliefabrik	540	Holme Tumborg	27/4			4	370	N	6	
	Hans Hansen	K	19/6	1901	Aarhus		G	Husmoder													
	Louise Møge Hansen	M	28/9	1882																	
	Tage Hansen	M	28/12	1821																	
	Ebbe Hansen	K	25/12	1827																	
II	Bois Joerg Hansen	M	19/8	1827																	
	Ceder Larsen	M	9/12	1880	Hallund.		G	Husfader	Arbejdsmand		Aarhus Oliefabrik	550									
	Mie Wilhelmine Lovrigo Larsen	K	26/5	1880	Lynby		G	Husmoder													
	Margrethe Augusta Larsen	"	9/9	1887	Aarhus.		M	Datter	Arbejdsmand		Marius Johannes										
	Margareta Marie Larsen	"	30/9	1914	Aarhus.		M	Datter	Arbejdsmand		Dr. Kar Kobiers										
III	Lamma Katrine Rubek Larsen	"	19/2	1917	Aarhus.		M	Datter	Arbejdsmand												
	Friger Mie Larsen	"	17/1	1923	Aarhus.		M	Datter													
	Hens Christian Chris Jensen	M	20/6	1885	Tustrup		G	Husfader	Arbejdsmand			660									
	Lenna Elisabeth Christensen	K	6/4	1886	Ejster		G	Husmoder													
	Marie Elisabeth Wadsbjær	K	16/9	1909	Tustrup		M	Datter													
IV	Lenna Valborg Wadsbjær	K	4/1	1911	Tustrup		M	Datter													
	Gunnar Harald Korleup	M	12/9	1898	Orsted Frimølle		G	Husfader	Arbejdsmand			552	Aalborg 1927	315-31			3	145	E	494	
	Carla Rasmussen Korleup	K	15/9	1910	Tustrup		G	Husmoder													
	Gunnar Pell	M	18/8	1930	Aarhus		M	Datter													

7  
170

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn <small>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).</small>	Kønnet <small>Mand (M) Kvinde (K)</small>	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested <small>Der angives: København, Frederiksberg, Købstadsen eller Sognets og Andets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</small>	Statsborgerforhold <small>Personer, der har dansk Indførelst, skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)</small>	Ægteskabelig Stilling <small>(C) (O) (U) Ekte-mand eller Ekte-kone (E) Sepa-rat (S) Pro-stit (P)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl <small>Der angives: Huslader, Hus-moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgende o. l.</small>	Erhverv eller Livsstilling <small>Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „Div.“ foran tidligere Livsstilling.</small>	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse <small>Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).</small>	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt *forsaaevdt* vedkommende Personer *ikke* bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn <small>For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)</small>	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden <small>Handels-, Fabrik-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen</small>	Bopæl eller Hjemsted <small>For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.</small>	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i foranævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 28/10 1931.  
 Ejerens Navn: Peder Larsen  
 Ejerens Bopæl: Kulmøsegade 35 I  
Peder Larsen  
 Ejerens eller Viceærtens Underskrift.

Aphenbis Onsdag

Gade Bylowsgade

Husnummer: 317

Anmær-  
ninger

12

# Folketællings-Skema Nr. 5171

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom  
i Aarhus Købstad

## Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
H	6

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.



# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
<b>Etage</b>	<b>Personernes fulde Navn</b> Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i> , sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	<b>Køn</b> Mand- køn (M) Kvind- køn (K)	<b>Fød- sels- dag</b>	<b>Fød- sels- aar</b>	<b>Fødested</b> Der angives: <i>København, Frederiksberg, Købstadsen eller Sognets og Amtets Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	<b>Stats- borger- forhold</b> Personer, der har dansk Indførelst, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)	<b>Ægte- ska- bellig Stil- ling</b> Ugift (U) Gik (G) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Sepa- reret (S) Pri- vaat (P)	<b>Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl</b> Der angives: Hustader, Hus- moder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensionær, Loggerende o. l.	<b>Erhverv eller Livsstilling</b> Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forbenværende Nærings- drivende o. l. sættes „liv.“ foran tidligere Livsstilling.	<b>Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse</b> Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (even- tuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	<b>Anmærk- ninger</b>

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt *forsaavidt* vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	<b>Navn</b> For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditlejning, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	<b>Erhvervsvirksomheden</b> Handels-, Fabrik-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belønning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	<b>Bopæl eller Hjemsted</b> For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes

Aarhus, den

1931.

Ejeres Navn:

*Antoine K. E. Borch*

Ejeres Bopæl:

*Østergade 1*

Ejeres eller Viceværtens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5172

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
- b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
- c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
5	21

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.



# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Bort, endnu uden Naem, sættes „Dreng“ eller „Pige“, (løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet <small>Mænd (M), Kvind. (K)</small>	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: <i>København, Frederiksberg, Købstadsen eller Sognets og Auelvs Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Egteskabelig Stilling <small>Ug. (U) Gift (G) Ekteboud eller Ekte (E) Separeret (S) Præsent (P)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forbenværende Næringsdrivende o. l. sættes „Ihv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden herfor (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt *forsaa vidt* vedkommende Personer *ikke* bor i Aarhus Kommune.

Navn <small>For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)</small>	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden <small>Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen</small>	Bopæl eller Hjemsted <small>For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.</small>	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26/10 1931.

Ejers Navn: Lauri Peters Petersen Ejerens Bopæl: Bjælvsvej 385

Ejers eller Viceværtens Underskrift.



Anmærk-  
ninger

12

# Folketællings-Skema Nr. 5173

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom  
i Aarhus Købstad

## Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 10 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillæglisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
3	7

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værtten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.



# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Særligt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet <small>Mandkøn (M) Kvindeløn (K)</small>	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: <i>København, Frederiksberg, Købstaden eller Sognets og Amtets Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indførelse, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægteskabelig Stilling <small>Ugift (U) Gift (G) Ekte-mand eller Ekte-kone (E) Separeret (S) Fraskilt (F)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forbenværende Næringsdrivende o. l. sættes „lhv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I. Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

## Tillægsskema II. Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 1. Oktober 1931.  
Ejers Navn: Elisabet Paritsein Ejerens Bopæl: Bylovsgade 4

# Folketællings-Skema Nr. 5174

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgere, derimod ikke iadlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrelserne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
2	2

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 43.

<p>1) Forhus (Kælder, Stue osv.) for de andre Bygninger, Sidehus osv., føjes den samme Orden)</p> <p>2) Sidehus</p> <p>3) Mellembygning</p> <p>4) Bagbygning</p>	<p><b>Samtlige Personers fulde Navn</b></p> <p>Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i>, sættes „Dreng“ eller „Pige“.</p> <p>Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres <i>midlertidigt fraværende</i>. Efter disses Navne føjes „Frv.“.</p> <p>Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier.</p> <p>Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.</p>	<p>Køn- net Mand- kun (M) Kvinde- kun (K)</p>	<p>Fød- sels- dag</p>	<p>Fød- sels- aar</p>	<p><b>Fødested</b></p> <p>Der angives: København, Frederiksberg, Købstaden eller Sognets og Amtets Navn.</p> <p>For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</p>	<p><b>Stats- borger- forhold</b></p> <p>Personer, der har dansk Indførelst, skriver: „dansk“; andre opfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.</p>	<p>Ægte- ska- belig Stil- ling</p> <p>Ugift (U) Gift (G) Ekskand eller Eksku (E) Sepa- reret (S) Frasidd (F)</p>	<p><b>Stilling i Familien</b></p> <p>Huslader, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende.</p> <p>Hvor en Familie er indtøget hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Betegnelsen „indtøget Familie“. For den indtøgetes Families Vedkommende angives dog desuden paa særskilt Maade: Huslader, Husmoder osv.</p>	<p><b>Erhverv eller Livsstilling</b></p> <p>Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først.</p> <p>Har <i>Husmoderen</i> eller <i>Børnene</i> særligt Erhverv, anføres disse.</p> <p>Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Æns Stilling i Faget.</p> <p>Lever man hovedsagelig af Penions, privat Understøttelse, Alderpenion, invaliderente, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet.</p> <p>Forhenværende Næringsdrivende o. l. sætter „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.</p>	<p>Tele- fon Nr.</p>	<p>Arbe- for alle, Har H angives o</p>
	<p>1. Sal. <i>George Niels Christian Jursjøng</i></p> <p><i>Trine Nicoline Jursjøng</i></p>		22/6	64	København	dansk G.	Husfader	phv. Haandværker			
	<p>1. Sal. <i>Birgitta Kristine Poulsen</i></p> <p><i>Ole Vilhelm Frølich Poulsen</i></p>		21/3	54	Randers	dansk G.	Husmoder				
	<p>1. Sal. <i>Birgitta Kristine Poulsen</i></p> <p><i>Ole Vilhelm Frølich Poulsen</i></p>		30/10	74	Gl. Hornild.	dansk G.	Husmoder	Pension			
	<p>2. Sal.</p>		15/9	08	København	dansk U.	Barn.	Expedit			

<p>eller Livsstilling</p> <p>har flere Erhverv, anføres Hovederhvervet først.</p> <p>Erhverv eller Brevværk særligt Erhverv, anføres disse.</p> <p>er udtrykkelig det Fag, man er, og Ens Stilling i Faget.</p> <p>hovedsagelig af Færdigheder, Alderdom, enke, Fattighjælp, anføres men tillige Erhvervet.</p> <p>ende Næringsdrivende a. l. foran tidligere Livsstilling.</p>	<p>Her angives</p> <p><b>Arbejdsgiverens Navn</b></p> <p>for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv.</p> <p>Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.</p>	<p>Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden</p>	<p>Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her</p> <p><b>Bopæl 25. Oktober 1930.</b></p> <p>Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse.</p> <p>Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.</p>	<p>Hvis</p> <p><b>Tilflytning til Aarhus</b></p> <p>er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.</p>	<p>Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar?</p> <p>Gaar de i en offentlig Skole, maas dennes Navn anføres.</p> <p>Gaar de i Privatskole, anføres</p> <p><b>Bestyrerens Navn.</b></p> <p>Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil anføres.</p>	<p>Devsfum (D)</p> <p>Blind (B)</p> <p>d. v. s. totalt berøvet Synet, eller som ikke kan se sig selv paa fremmed Sted ved Synets Hjælp (S)</p> <p>Aandssvælg d. v. s. fra Pindalen eller den tidligere Svandem (A)</p> <p>Sindssyg (S)</p>	<p><b>Værnepligtsforhold</b></p> <p>(For Personer mellem 18 og 36 Aar)</p> <p>Er vedkommende kassaret eller har erholdt Afkødsbæp, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.</p> <p><b>Rullebetegnelse</b></p> <table border="1"> <tr> <td>Udskrivningskreds</td> <td>Lægd</td> <td>Bogstav</td> <td>Nummer</td> </tr> </table>			Udskrivningskreds	Lægd	Bogstav	Nummer	<p><b>Anmærkninger</b></p> <p>Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.</p>
Udskrivningskreds	Lægd	Bogstav	Nummer											
<p>Haandværk</p> <p>Revision</p> <p>Mediciner</p>	<p>D. L. B.</p> <p>Heel Kærjensgaard L. Regina</p>	<p>300,00</p> <p>400,00</p> <p>200,00</p>					<p>4. 230 Z 78.</p>							

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i> , sættes „Dreng“ eller „Pige“. (løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Kønnet Mænd (M) Kvinder (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: <i>København, Frederiksborg, København eller Sognets og Amtets Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk <i>Indførelse</i> , skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ægteskabelig Stilling Ugift (U) Gift (G) Ekte-mand eller Ekte (E) Separeret (S) Fraskilt (F)	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Husfader, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sætter „hv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt *forsaarid*t vedkommende Personer *ikke* bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kredittforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Løge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskaber eller Personer herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 27 Okt. 1931.

Ejers Navn: *Kristine Poulsen* Ejers Bopæl: *Birlousgade 43*

*Kristine Poulsen*  
Ejers eller Viceejers Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5175

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I** paa Skemaets Bagside. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fle Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrelserne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrelserens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
43	6

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værtten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.



# HOVEDLISTE 45

<p>1) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden)</p> <p>2) Sidehus</p> <p>3) Mellembygning</p> <p>4) Bagbygning</p>	<p>Samtlige Personers fulde Navn</p> <p>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“.</p> <p>Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“.</p> <p>Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier.</p> <p>Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede underreges.</p>	<p>Kønnet</p> <p>Mænd (M) Kvinder (K)</p>	<p>Fødselsdag</p>	<p>Fødselsaar</p>	<p>Fødested</p> <p>Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn.</p> <p>For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.</p>	<p>Statsborgerforhold</p> <p>Personer, der har dansk Indførelst, skriver: „dansk“; andre optøres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.</p>	<p>Ægteskabsforhold</p> <p>Ugift (U) Gift (G) Borgerlig (B) Ekte (E) Separat (S) Forsigt (F)</p>	<p>Stilling i Familien</p> <p>Husfader, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Løgerende.</p> <p>Hvor en Familie er indregnet hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Besøget som „indregnet Familie“. For den indregnede Families Vedkommende angives dog den almindelige sædvanlige Maade: Husfader, Husmoder osv.</p>	<p>Erhverv eller Livsstilling</p> <p>Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først.</p> <p>Har Husmoderen eller Borgeren særligt Erhverv, anføres disse.</p> <p>Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Æns Stilling i Faget.</p> <p>Lever man hovedsagelig af Farmen, privat Understøttelse, Alderdoms-, invaliderente, Fattighjælp, anføres disse, men tillige Erhvervet.</p> <p>Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „f.v.“ foran tidligere Livsstilling.</p>	<p>Telefon Nr.</p>	<p>Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv.</p> <p>Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.</p>	<p>Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden</p>	<p>Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930.</p> <p>Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse.</p> <p>Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.</p>	<p>Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.</p>	<p>Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar?</p> <p>Gaar de i en offentlig Skole, maas demmes Navn anføres.</p> <p>Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn.</p> <p>Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil anføres.</p>	<p>Deatum (D) Blandt d. v. s. fuldt betrukket Synd, eller som ikke kan vedlægges sig paa Grund af Hind ved Syndes Pligter (H) Aandssvag d. v. s. fra Fødselen eller den tidlige Barndom (A) Sindssyg (S)</p>	<p>Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar)</p> <p>Er vedkommende kasseret eller har erholdt Afkaldspas, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.</p> <p>Rullebetegnelse</p> <p>Udskrivningskreds</p> <p>Lægd</p> <p>Bogstav</p> <p>Nummer</p>	<p>Anmærkninger</p> <p>Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.</p>
<p>Forhus H</p>	<p>Henrik Emanuel Christensen Betty Christensen Anna Christensen</p>	<p>M K K</p>	<p>13/10 9/11 4/10</p>	<p>1884 1888 1910</p>	<p>L. Ving Aarhus Aarhus</p>	<p>Dansk Dansk Dansk</p>	<p>G G U</p>	<p>Husfader Husmoder Barn</p>	<p>Chauffør Husassistent</p>		<p>Vognmandshandlery 324</p>							
<p>1 Sal 2 Sal</p>	<p>Anna Nielsen Maren Mathilde Larsen Johanne Kristine Larsen</p>	<p>K K K</p>	<p>9/2 5/10 12/12</p>	<p>1868 1868 1871</p>	<p>Halskøp Slagelse Marselis</p>	<p>Dansk Dansk Dansk</p>	<p>U U U</p>	<p>Husmoder Husmoder Husmoder</p>	<p>Husmoder Husmoder Husmoder</p>		<p>188 240</p>							
<p>Lidhuset</p>	<p>Lenny Jensen Annie Heldegard Marie Jensen Lenny Leanders Jensen</p>	<p>K K K</p>	<p>18/11 4/6 18/1</p>	<p>1904 1903 1921</p>	<p>Skolebøft Løngby København</p>	<p>Dansk Dansk Dansk</p>	<p>G G U</p>	<p>Husfader Husmoder Barn</p>	<p>Slagelse Husmoder Barn</p>		<p>270</p>		<p>44. Alchemy 1.</p>					

3/6

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn	Kønnet	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl	Erhverv eller Livsstilling	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Jøvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Mænd (M) Kvinder (K)			Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Personer, der har dansk Indfødsret, skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ugift (U) Gift (G) Ekte-mand eller Enke (E) Separeret (S) Præst (P)	Der angives: Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „f.h.v.“ foran tidligere Livsstilling.	Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden heril (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	

## Tillægsskema I.

Herpaa optøres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere optøres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden	Bopæl eller Hjemsted	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.
	For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelsselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)		Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sæglærer, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen	For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	

## Tillægsskema II.

Herpaa optøres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes

Aarhus, den 28 Oktober 1931.

Ejers Navn:

E. Wanger

Ejers Bopæl:

Sølvbjergvej 1

A. Nielsen

Ejers eller Viceværtens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5176

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom  
i Aarhus Købstad

## Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
5.	4.

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes, at den kan være Værtten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 49

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19			
Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden) Sidehus Mellembygning Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes "Dreng" eller "Pige". Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes "Frv.". Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.	Kønnet Mænd (M) Kvinder (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: Købstaden, Frederiksborg, Købstaden eller Sognets og Aaret Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling Ugift (U) Gift (G) Eksmand eller Ekske (E) Separeret (S) Præst (P)	Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende. Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved betegnelsen "indregistreret Familie". For den indregistrerede Families Vedkommende angives dog desuden paa sædvanlig Maade: Husfader, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstil Hvis nogen har flere Erhverv, angives disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Børnene et Erhverv, anføres dets Navn. Man angiver udtrykkelig det Fagarbejde i, og Ens Stilling i det. Lever man hovedsagelig af Privat Understøttelse, Alderens invaliderende, Pattighjælp, og dette, men tillige Erhvervet. Forhenværende Næringsdrivende sættes "Frv." foran tidligere Livsstil.	Telefon Nr.	Arbejdsgiverens Navn Her angives for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelsesheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas demnes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kasseret eller har erhvittet Afskedspas, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.		
																Rullebetegnelse Lægd Bogstav Nummer					
Forhus 1/2	Manius Nielsen Agnete Eli Nielsen Tama Nielsen	M	24-2	1904	Aarhus	Dansk	G	Husfader	Malerivand			Olto Mønded 7/5	360				4	230	U	137	
Forhus 1 Sel	Alfred Valdemar Johansen Dusine, Dorte Johansen Leo Valdemar Albert Johansen Helge, Peter, Andreas Johansen	M	3-4	1879	Rohankøbu	Dansk	G	Husfader	Maskinaarbejder			Centralværkstedet	400								
		K	29/8	1884	Horsens	do	G	Husmoder				M. Nielsen Frodenavgade 31									
		M	4/7	1914	Aarhus	do	U	Søn	Lærling												
		M	27/11	1919	Aarhus	do	U	Søn													
Sidehus	Francis Skerberg Hansine Skerberg	M	13/11	1888	Habenkøbu	Dansk	G	Husfader	Skomaker			Arbejdslois	240								
		K	14/5	1882	Ålborg	Dansk	G	Husmoder					Bytorngade 44								

5  
4

Hj. Munksgade  
Viborgkøbu

Mj  
Mj

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn	Kønnet	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl	Erhverv eller Livsstilling	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Iøvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).				Der angives: København, Frederiksberg, Købstadsen eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)	Ugift (U) Gift (G) Ensket eller Enke (E) Sæsonbet (S) Præst (P)	Der angives: Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.	Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forbenværende Næringsdrivende o. l. sættes „liv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt *forsaa vidt* vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden	Bopæl eller Hjemsted	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.
	For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kredittforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)		Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Godt, Ejer eller Medejere af Ejendommen	For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmeste Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 27 Oktober 1931.

Ejernes Navn: Albert Valdemar Johansen

Ejernes Bopæl:

Bulovsgade 47 I

A. V. Johansen

Ejernes eller Viceværtens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5177

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
2	3

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værtten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 49.

) Forhus (Kølder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følger den samme Orden) ) Sidehus ) Mellembygning ) Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understrøges.	Kønnet Mænd (M) Kvinder (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indførelst, skriver: „dansk“; andre optøres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.	Ægteskabelig Stilling Ugift (U) Gift (G) Ekte-mand eller Ekte-kone (E) Separe-ret (S) Præst (P)	Stilling i Familien Huslader, Husmoder, Barn, Slægtsning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Løjerende. Hvor en Familie er indtegnet hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Betegnelsen „indtegnet Familie“. For den indtegnede Families Vedkommende skrives dog almindelig paa sædvanlig Maade: Huslader, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, angives disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Husmoderen Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, arbejder i, og Ems Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Privat Understøttelse, Alderdomsinvaliditet, Fattighjælp, eller dette, men tillige Erhverv, anføres disse. Forbenværende Næringsdrivende sættes „liv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er det samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktober 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil anføres.	Dødsdato (D) Blandt de i 4. kolonne anførte Børn, der er døde, anføres Datoen for Dødsfaldet ved Bopæl (B) og Aarsdag (A). Hvis Dødsdatoen er ukendt, anføres den sidste kendte Dødsdato (U).	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kasseret eller har erholdt Afkøbspen, bemærkes dette her, men Rubrikbetegnelsen skal alligevel angives. Rullebetegnelse Lægd Bogstav Nummer	Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.	
	Larsen Pedersen Karin Jensen	M	18/6	1883	glimstrup	Husmoder	Ugift	Arbejdsleder	400 Kr.									
	Arne Jacobsen	K	15/2	1885	Siby F.	dansk	E	Husmoder	500 Kr.	D. S. B.								
	Antonie Henriette Petersen Lillemor Richard Rasmussen	K	14/6	1888	Mølby Siby Amt	dansk	E	Husmoder	500 Kr.	D. S. B.								
		K	14/6	1906	Odense	dansk	U	Løjerende										

2  
3

kasseret

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn <small>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).</small>	Kønnet <small>Mand-køn (M) Kvind-køn (K)</small>	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested <small>Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjælland og Aalborgs Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</small>	Statsborgerforhold <small>Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)</small>	Ægteskabelig Stilling <small>Ugift (U) Gift (G) Ekte-mand eller Ekte (E) Separat (S) Præst (P)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl <small>Der angives: Huslader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensionær, Logerende o. l.</small>	Erhverv eller Livsstilling <small>Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forbenværende Næringsdrivende o. l. sætter „liv.“ foran tidligere Livsstilling.</small>	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse <small>Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden herbi (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).</small>	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn <small>For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kredtforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)</small>	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden <small>Handels-, Fabrik-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen</small>	Bopæl eller Hjemsted <small>For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.</small>	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 26/10 - 1931.

Ejerens Navn: *M. Anne Faaborg*  
*Kirsten Hansen*

Ejerens Bopæl: *Bjølvsvej 49E*

*M. Anne Faaborg*  
Ejerens eller Viceværkens Underskrift.



Anmærk-  
ninger

# Folketællings-Skema Nr. 5178

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfydelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsorgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
9	9

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værtten i Hænde senest den 27.  
Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 53.

1)	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes "Dreng" eller "Pige". Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes "Frv.". Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.	Køn	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjællands og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold	Ægteskablig Stilling Ugift (U) Gift (G) Enkemand eller enke (E) Separeret (S) Fraskilt (F)	Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Høvsaassistent, Tjenestekarl og Logerende. Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved betegnelsen "indregistreret Familie". For den indregistrerede Families Vedkommende udelæses dog den anden paa udsættelig Maade: Husfader, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, sættes disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Husfaderen flere Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Éns Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Privat, privat Understøttelse, Alderdomsinvaliditeter, Pattighedsjælp, alene dette, men tillige Erhvervet Forhenværende Næringsdrivende sættes "f.v." foran tidligere Livsstilling.	Telefon Nr.	Heraarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udlydes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden hertil anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kasseret eller har erhvervt Afstedpaa, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.				Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
															Rullebetegnelse				
		Udskrivningskreds	Lagd	Bogstav	Nummer														
I	Anna Mary Kirstine Weidemann Inga Mathilde Weidemann Loul Erik Weidemann Karl William Weidemann	K.	8/8 17/2 10/4 26/4	1899 1924 1926 1927	Aarhus	Dansk	G.	Husmoder Børn Børn Børn	Opagter	Aarhus Kommune	500 <sup>00</sup>	Ewaldsgade 19		Larsensgades Børnskole					
II	Prent Aage Ellikkelsen Johanne Elisabeth Kurt Johan Ester	M.	27/2 17/6 17/11 14/11	1900 1900 1919 1920	Aarhus København Aarhus "	Dansk	G.	Husfader Husmoder Børn "	Hjalmararbejder Ringvejshane	D. S. B. " " "	500 <sup>00</sup>			Valdemarsgade Frølle Skole	4	230	Q	157.	
III	Prent Valdemar Bæk Agnes Ruth Lov Ewald Hørg	K.	4/11 2/12 10/10 27/8	1899 1907 1927 1931	Aarhus Aarhus " "	Dansk	G.	Husfader Husmoder Børn "	Arbejdsmand	D. S. B.	500 <sup>00</sup>				4	330	Q	1093. 100 F 390	
IV	Pieter Raasmussen Maren Laura Ellen Johanne	M.	3/6 2/1 2/4	1886 1889 1916	København Aarhus Aarhus	Dansk	G.	Husfader Husmoder Børn	Husk	Vognmand N. Lassen	400								
V	Mariinus Peter Petersen Matha Marie Erik Torben	M.	29/4 14/6 1/5	1893 1898 1924	Aarhus Borbjerg Aarhus	Dansk	G.	Husfader Husmoder Børn	Arbejdsmand	Aarhus Klædefabrik	700	Haus Brovej 10		Fjordsgades Skole	4	230	F	390	

9/9



Anmær-  
ninger

# Folketællings-Skema Nr. 5179

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er **enhver Person pligtig** til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fle Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaller, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

#### Optælling.

Mænd:	Kvinder:
9	11

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værtten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 55

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
1) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden) 2) Sidehus 3) Mellembygning 4) Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu <i>uden Navn</i> , sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt <i>navn</i> opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres <i>midlertidigt fraværende</i> . Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede underreges.	Kønnet Mand (M) Kvinde (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold	Ægte-ska-belig Stilling Ugift (U) Gift (G) Ekskuderet (E) Enke (En) Separeret (S) Præst (P)	Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Løjerende. Hvor en Familie er indført som en anden Familie, angives dette særskilt ved betegnelsen „Indføjet Familie“. For den indføjede Families Vedkommende skrives dog desuden paa sædvanlig Maade: Husfader, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Husmoderen særligt Erhverv, anføres dette. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Ems Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Formue, privat Understøttelse, Alderdomsinvaliditet, Pattigheds, uden dette, men tillige Erhvervet. Forhenværende Næringsdrivende sættes „Frv.“ foran tidligere Livsstilling.	Telefon Nr.	Arbejdsgiverens Navn Her angives for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her <b>Bopæl 25. Oktober 1930.</b> Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saafremt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden hertil anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kaseret eller har erholdt Afkøbspap, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.
																Rullebetegnelse			
1. l. v.	Anders Andersen - Mille Marie Andersen - Erik Magni Andersen	M.	27/9	91	Jensbo	dansk	G.	Husfader	Slagter	536		1430							For Her fra Oktober 1930
2. l. h.	Søren Martin Petersen	M.	19/8	77	Hobro	dansk	F.	Husfader	Vognarbejder		Aarhus Provins	300.							
3. l. h. v.	Maren Sofie Roland	K.	11/4	1878	Legnshov	Dansk	Enke	Husmoder	Paraply-D.S.B.			<del>500</del> 580							
Første Sal 4 h.	Henna Jacobsen	M.	22/7	1867	Kaalstøbe	dansk	G.	Husmoder	Underskriver			500.							
2. Sal h.	Hans Christian Jørgensen - Jenny Johanne Jørgensen - Johannes Jørgensen	M.	1/10	1873	Snedkerby	dansk	G.	Husfader	Maskinarbejder		D.S.B.	600.							
1. Sal h.	Hans Peter Sørensen - Marie Marie Sørensen	M.	21/6	1875	"	"	G.	Husmoder	"										
1. Sal h.	Hans Peter Sørensen - Marie Marie Sørensen	M.	21/6	1902	Aarhus	"	M.	Søn	Laboratorieassistent		Aarhus Oplærsk.	78.							
1. Sal h.	Hans Peter Sørensen - Marie Marie Sørensen	M.	6/4	1868	Sandborups	dansk	G.	Husfader	Inspektør			480							
3. Sal h.	Helene Marie Sørensen - Karl Axel Jensen	K.	27/7	1883	Aalborg	"	G.	Husmoder	"										
3. Sal h.	Helene Marie Sørensen - Karl Axel Jensen	K.	24/7	1888	Aaby	dansk	G.	Husmoder	Revisor (Aarhus)			480							
3. Sal h.	Helene Marie Sørensen - Karl Axel Jensen	K.	24/10	1890	Aarhus	"	M.	Søn	Arbnd. (Aarhus)										
3. Sal h.	Gertrud Maria Nielsen - Elna Maria Nielsen - Hans Jørgen Nielsen	K.	4/4	1860	Aarup	dansk	E.	Husmoder	"			600							
3. Sal h.	Gertrud Maria Nielsen - Elna Maria Nielsen - Hans Jørgen Nielsen	K.	26/1	1893	Aarhus	"	M.	Datter	"										
3. Sal h.	Gertrud Maria Nielsen - Elna Maria Nielsen - Hans Jørgen Nielsen	M.	7/2	1909	København	"	M.	Søn	Hjemundt K.		Hillevad		19/10 31.					4. 230. A. 596.	
4. Sal h.	Søren Christian Sørensen - Anna Katrine Sørensen - Kristian Sørensen	M.	3/3	1891	Trille	dansk	G.	Husfader	Arbejdsm.		Bryggeriet „Lercø“	440							
4. Sal h.	Søren Christian Sørensen - Anna Katrine Sørensen - Kristian Sørensen	K.	19/8	1894	Trille	"	G.	Husmoder	"										
4. Sal h.	Søren Christian Sørensen - Anna Katrine Sørensen - Kristian Sørensen	M.	13/10	1925	Aarhus	"	M.	Søn	"										
4. Sal h.	Hans Jørgen Nielsen	M.	7/2	1909	København	"	M.	Søn	"			430							

9  
11



# Folketællings-Skema Nr. 5180

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I** paa Skemaets Bagside. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
9	13
	<del>12</del>

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.







# Folketællings-Skema Nr. 5181

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.

2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.

3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.

b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.

c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten** paa Skemaets Bagside.

4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8).

De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.

5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I** paa Skemaets Bagside. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.

6) **Flere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
9	13

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 59

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			19		
																	Udskrivningskreds	Løgd	Bogstav			
	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“ Hver Familie opføres for sig med en Limes Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understrøges.	Kønnet Mænd (M) Kvinder (K)	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjævn og Amble Søer. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold Personer, der har dansk Indførelst, skrives „dansk“; andre opføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.	Ægteskabelig Stilling (1) Ugift (2) Gift med eller uden Børn (3) Separeret (4) Enkelt (5) Pauset	Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Barn, Slægning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende. Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Indførelsen Indførte Familien. For den indregistrerede Familien Vedkommende angives dog alene det paa nævnte Sted. Husfader, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har Børn Erhverv, angives disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Husmoderen selv Erhverv, angives disse. Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Ems Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Privat privat Underholdning, Alderdom, invaliderende, Fatigthed, angives dette, men tillige Erhvervet. Forhenværende Næringsdrivende sætter „Frv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, angives Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grundten her til anføres.	Devsom (D) Blind (B) d. v. s. totalt berøvet Synet, eller som kan vejledes sig paa Strømme og Synets Hjælp (H) Aandevag (A) d. v. s. i en Prædiken eller den tilhørende Samfund (S) Søndags (S)	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kassaret eller har erholdt Afkøbspas, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives. Rullebetegnelse Udskrivningskreds Løgd Bogstav Nummer	Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nejagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.					
Steen v	Raj Wilken Laurus. Frv	M	206	08	Rachus	dansk	U		Blekkeslager	E. Lund	4,25	Banegaardsvej 44										
Steen h	Maren Marie <sup>hansen</sup> Bøtker	K	4-1	1869	Torsted.	dansk	G	Husmoder	Pakkerste	Jyll. Posten	4,25											
"	Maren Magdaalen <sup>hansen</sup> Bøtker	K	10-5	1898	Gandrup	"	U	Datter	Trikolagesyger	F. Ch. Möller												
1 Lal. v	Julius Arnold Schramm	M	28/8	1895	Aarhus	dansk	G	Husfader	Malarvond	Centralværkstødet	4,75							4	230	A	264	
"	Marie Kirstine Schramm	K	2/11	1897	Spenttrup	"	"	Husmoder														
"	Robert Emil Schramm	M	23/8	1928	Aarhus	"	"	Barn														
1 Lal. h	Ellen Marie Christensen	K	17/1	1857	Terrisø	dansk	"	Husfader	Hussvorn		4,75											
"	Ellen Marie Christensen	K	31/12	1854	København	"	"	Husmoder														
2 Lal. v	Jens Abel Jensen	M	2/4	1890	Skanderborg	dansk	"	Husfader	Smed	Centralværkstødet	5,50											
"	Eleonora Kristine Jensen	K	18/4	1888	Skanderborg	"	"	Husmoder														
"	Wolmer Svend Knud Jensen	M	23/2	1913	Aarhus	"	"	Søn	Maskinlærer	Centralværkstødet												
"	Bjørn Margrethe Jensen	K	4/6	1920	Aarhus	"	"	Datter														
"	Kirsten Jensen	K	5/3	1928	Aarhus	"	"	Datter														
2 Lal. h	Pauline Kirsten Brastrup	K	17/2	1864	Aarhus	dansk	"	Ugift	Sygerake		3,60											
3 Lal. v	Maren <sup>hansen</sup> Skoubo	M	19/6	1895	Vibberup	dansk	G	Husfader	Skuer	H. h. Skoubo	4,75							4	230	M	758	
"	Maren <sup>hansen</sup> Skoubo	K		1896	Vibberup	"	"	Husmoder														
3 Lal. h	Henriette <sup>hansen</sup> Jensen	K	8/7	1906	Berlin	dansk	G	Husfader	Reislagge	O. Thomsen	5,00	Hadiovalle 6						4	230	G	1108	
"	Henriette <sup>hansen</sup> Jensen	K	19/10	1907	Berlin	"	"	Husmoder														
4 Lal. v	Petra Jensen	K	15/1	1897	Vedhafte	"	U	Husmoder	Sygerake	L. Wohlfart	4,00	Banegaardsvej 21										
"	Vedhaften Jensen	M	15/1	1897	Vedhafte	"	U	Husmoder	Skoubo													
4 Lal. h	Edith Jensen	K	23/3	1908	Mindelshøj	"	G	Husfader	Mysgaard	Kafferaa og Simonsen	4,00								4	230	B	1182
"	Marie Jensen	K	29/5	1910	Bording	"	G	Husmoder														
"	Sunnemids Hilgaard Jensen	K	9/1	1931	Narhøj	"	"	Barn														

9/13

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	Køn- net <small>Mand- køn (M) Kvind- køn (K)</small>	Fød- sels- dag	Fød- sels- aar	Fødested Der angives: <i>København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn.</i> For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold Personer, der har dansk Indførelse, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)	Ægte- skab- lig Stil- ling <small>Ugift (U) (U) (U) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Sepa- ratet (S) Pra- stilt (P)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl Der angives: Husfader, Hus- moder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgende o. l.	Erhverv eller Livsstilling Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sætter „flv.“ foran tidligere Livsstilling.	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventu- elt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	Anmærk- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	Bopæl eller Hjemsted For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 28/10 1931.

Ejerens Navn: J. A. Jensen

Ejerens Bopæl: Bylovsgade 59

J. A. Jensen  
Ejerens eller Viceværtens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5182

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
12.	<del>12</del> 19

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE

<p>1) Forhus (Kølder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv., lægges den samme Orden)</p> <p>2) Sidehus</p> <p>3) Mellembygning</p> <p>4) Bagbygning</p>	<p>Samtlige Personers fulde Navn</p> <p>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“.</p> <p>Midlertidigt nærværende Personer optøres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optøres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“.</p> <p>Hver Familie optøres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier.</p> <p>Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understryges.</p>	<p>Kønnet</p> <p>Hand-lem (M) Kvinde-lem (K)</p>	<p>Fødsels-dag</p>	<p>Fødsels-aar</p>	<p>Fødested</p> <p>Der angives: Købstaden, Frederiksborg, Købstaden eller Sognets og Amtets Navn.</p> <p>For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</p>	<p>Stats-borger-forhold</p> <p>Personer, der har dansk Indførelst, skriver: „dansk“; andre opfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.</p>	<p>Ægte-ska-belig Stilling</p> <p>Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjenestekar og Løjerende.</p> <p>Hvor en Familie er indførelst hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Betegnelsen „Indførelst Familie“. For den indførelste Families Vedkommende skrives dog desuden paa andenstaaende Maade: Husfader, Husmoder osv.</p>	<p>Stilling i Familien</p>	<p>Erhverv eller Livsstilling</p> <p>Hvis nogen har flere Erhverv, angives disse, Hovederhvervet først.</p> <p>Har Husmoderen eller Husassistenten Erhverv, angives disse.</p> <p>Man angiver udtrykkeligt det Fag, man arbejder i, og Ens Stilling i Faget.</p> <p>Lever man hovedsagelig af Privatprivat Understøttelse, Aldermoms, Invalidderente, Pensionsbet., angives dette, men tillige Erhvervet.</p> <p>Forhenværende Næringsdrivende sættes „Inv.“ foran tidligere Livsstilling.</p>	<p>Telefon Nr.</p>	<p>Arbejdsgiverens Navn</p> <p>Her angives for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv.</p> <p>Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.</p>	<p>Helaarlig Husleje af Beboelses-lejligheden</p>	<p>Bopæl 25. Oktober 1930.</p> <p>Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her</p> <p>Hvis Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse.</p> <p>Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.</p>	<p>Tilflytning til Aarhus</p> <p>Hvis er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.</p>	<p>Hvor undervises de paa denne Liste optørte Børn mellem 6 og 14 Aar?</p> <p>Gar de i en offentlig Skole, man dennes Navn anføres.</p> <p>Gar de i Privatskole, anføres</p> <p>Bestyrerens Navn.</p> <p>Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grundten hertil anføres.</p>	<p>Devtum (M) Blind (B) d. v. s. Sædvanligvis, eller som ikke kan veiledes sig paa fremmede Sprog med Synets Hjælp (S)</p> <p>Aandssvag (A) Fødsels- eller dødsdato (D) Sindsyag (S)</p>	<p>Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar)</p> <p>Er vedkommende kassaret eller har erholdt Årskedopsag, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.</p> <p>Udskrivnings-kreds</p> <p>Lagd</p> <p>Bogstav</p> <p>Nummer</p>	<p>Anmærkninger</p> <p>Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.</p>	
	Maria Sofie Nielsen	K	9/11	1874	Skovsø	Dansk	3	Husfader	Landarbejder	Richard Olsen	625								
	Maria Frederikke Nielsen	K	24/12	1878	Skovsø	"	"	Husmoder											
	Vera Rosenkrantz Nielsen	K	11/10	1911	Århus	"	9/1	Datter	Landarbejder	Villy Friis									
	Karl Otto Strand	M	2/1	1898	Ribe	Dansk	8	Husfader	Arbejder	C. H. Højgaard	480								4 244 P. Højgaard
	Bodil Hedra Lauritzen Strand	K	2/2	1900	Århus	"	"	Husmoder											
	Froye Sofie Strand	K	3/3	1925	Århus	"	11	Datter											
	Jens Hansen	M	19/3	77	Siv	Dansk	8	Husfader	Landarbejder	J. P. B.	660								
	Axel Marie Henriksen Hansen	K	11/12	77	Siv	"	"	Husmoder											
	Mine Marie Hansen	K	17/5	1910	Siv	"	11	Datter	Landarbejder	Jens Friis									
	Anders Christensen	M	1/9	1850	Løften	Dansk	9	Husfader			480								
	Julius Christensen	M	12/12	1859	Løften	"	"	Husmoder											
	Mikkeline Thuge	K	20/10	1861	"	"	11	Datter											
	Carl Højgaard	M	1/7	1876	Århus	Dansk	8	Husfader	Landarbejder	Carl Højgaard	660								
	Henriette Højgaard	K	2/7	1882	Århus	"	"	Husmoder											
	Larsen		23/9	1889	Århus	"	11	Datter											
	Jens Leberg	M	25/6	1911	"	"	"	Husfader	Landarbejder										4 230 4 269
	Agnes Christensen	K	22/5	1921	"	"	11	Datter											
	Henriette Julienne Eliabeth Jørgensen	K	26/7	1865	Fløer	Dansk	8	Husmoder											
	Jens Thorvald Jørgensen	M	10/10	1893	Mullerup	"	11	Søn	Arbejder	Karl Th. Pedersen	480								Ukjendte
	Ane Marie Rasmussen	K	3/8	1859	Norre Ønild	Dansk	8	Husmoder			700								
	Ester Marie Rasmussen	K	2/5	1897	Århus	"	11	Datter	Landarbejder	J. P. B.									
	Thomas Nielsen	M	16/1	1890	Nyby	Dansk	9	Husfader	Arbejder	J. H. V. Jørgensen	480								
	Kirsten Nielsen	K	24/8	1895	Nyby	"	11	Husmoder											
	Peter Wimmer Nielsen	M	24/11	1918	Århus	"	"	Søn											
	Charly Emil Nielsen	M	3/10	1920	"	"	"	"											
	Kaith Jensen Nielsen	K	30/6	1923	"	"	"	Datter											
	Anna Lugeborg Nielsen	K	24/1	1910	Nyby	Dansk	9	Husmoder	Landarbejder	Edvin Rasmussen	400								4 230 2 1701
	Villy Aage Lauge Nielsen	M	25-8	1904	Nyby	Dansk	9	Husfader	Landarbejder	J. H. Møller									
	Ingvald Marie Lauge Nielsen	K	24-10	1906	Nyby	"	"	Husmoder	Landarbejder	Jens Lauge	350								
	Emil Emil Larsen	M	15/5	1878	Århus	Dansk	9	Husfader	Landarbejder										
	Martha Larsen	K	26/11	1878	Vejerslev	"	"	Husmoder											

123  
19

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn <small>Ved Børn endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Iøvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).</small>	Kønnet <small>Mand- Lige (M) Kvinde- Lige (K)</small>	Fødsels- dag	Fødsels- aar	Fødested <small>Der angives: København, Frederiksberg, Købstadens eller Sognets og Amts Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</small>	Stats- borger- forhold <small>Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)</small>	Ægte- skå- belig Stil- ling <small>Ugift (U) Gift (G) Ekte- mand eller Ekte- kone (E) Sepa- reret (S) Præ- vikar (P)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl <small>Der angives: Huslæder, Hus- moder, Barn, Slægtning o. l. Medhjælper, Pensioner, Loggerende o. l.</small>	Erhverv eller Livsstilling <small>Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „flv.“ foran tilføjede Livsstilling.</small>	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse <small>Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden heril (event- uelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).</small>	Anmærk- ninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn <small>For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Krediforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)</small>	Tele- fon- Nr.	Erhvervsvirksomheden <small>Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entrepreneur, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen</small>	Bopæl eller Hjemsted <small>For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.</small>	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 27. Oktober 1931.

Ejerenes Navn: J. Langgaard Nielsen Ejerenes Bopæl: Bentzenvej 61-5

J. Langgaard Nielsen  
Ejerenes eller Viceværtens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5183

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
4	7

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes, at den kan være Værtten i Hænde senest den 27. Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.



HOVEDLISTE 63.

1) Forhus (Kølder, Stue osv.; for de andre Bygninger, Sidehus osv. læges den samme Orden)	2) Sidehus	3) Mellembygning	4) Bagbygning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer optæres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optæres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie optæres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.	Køn	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sjællands og Amøls Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling Ugift (U) Gift (G) Ugift med (U) Separeret (S) Fraskilt (F)	Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Barn, Slægtning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Løgerende. Hver en Familie er indregnet kun en gang. Ved indregningen „Jungferns Familie“. For den indregtede Families Vedkommende angives dog deruden paa særskilt Raad: Husfader, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsvej Hvis nogen har flere Erhverv, disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Husassistenten Erhverv, anføres dets Navn. Man angiver udtrykkelig det Arbejde i, og Ens Stilling i Lever man hovedsagelig et privat Understøttelse, Alenestående, Invaliditet, Patentsag, og dette, men tillige Erhverv. Forhenværende Næringsdrivning sættes „Dv.“ foran tidligere Livsvej.	Her angives Arbejdsgiverens Navn for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saarvent Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1890 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hver undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden hertil anføres.	Dødsdato (D) Blevet (B) a. v. s. totalt dødsfald (T) eller som ikke er vist (N) ved sig paa Formidling med ved Hveres Flytning (F) Aarsvar (A) a. v. s. Fødselsdato eller den sidste (S) (A) (S) (D)	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Et vedkommende kasseres eller har anden Afkøbspapir, bemærkes dette her, men Rullebetegnelse skal alligevel angives. Rullebetegnelse Lid- skriv- nings- kredt Lægd Bog- stav Nummer			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.			
				1. halv Søren Ovinggaard Jensen Elliend Elliend	K	24/7	1902	København	danisk	G	Husfader	Assistent	D. S. B.	650. <sup>00</sup>											
				2. halv Harald Andreas Christian Hall Sagmar Thilgaard Hall	K	5/7	1883	København	danisk	G	Husfader	Overpakmester	Postvæsenet	700											
				3. halv Hans Einer Waldemar Barden Heine Frederikke Barden Ketty Schou	K	26/5	1874	København	danisk	G	Husfader	Sagfører		700											
				4. halv Otto Christian Byrlind Rasmussen Ella Rasmussen	K	5/11	1877	København	danisk	G	Husfader	Trafikassistent		700											
				Karoline Marie Rasmussen	K	3/3	1870	København	danisk	G	Husmoder	Kontorassistent		192											

4/7

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Etage	<b>Personernes fulde Navn</b> Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (løvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).	<b>Kønnet</b> Mænd- køn (M) Kvindel- køn (K)	<b>Fødsels- dag</b>	<b>Fødsels- aar</b>	<b>Fødested</b> Der angives: København, Frederiksborg, København eller Søpots og Andre Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Fær- øerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	<b>Stats- borger- forhold</b> Personer, der har dansk Indførelst, skrives: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forene- de Stater osv.)	<b>Ægte- ska- belig Stil- ling</b> Ugn (U) Gift (G) Eks- mønst eller Ekte (E) Sepa- reret (S) Pra- skilt (P)	<b>Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl</b> Der angives: Huslader, Hus- moder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensionær, Loggerende o. l.	<b>Erhverv eller Livsstilling</b> Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Med- hjælper. Forhenværende Nærings- drivende o. l. sættes „h.v.“ foran tidligere Livsstilling.	<b>Her anføres, i hvilken Kommunes Folke- register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse</b> Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (event- uelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).	<b>Anmær- ninger</b>

## Tillægsskema I. Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	<b>Navn</b> For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugs- forening, Forsikringsforening, Krediforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)	<b>Tele- fon- Nr.</b>	<b>Erhvervsvirksomheden</b> Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Løge, Sagfører, Entrepreneur, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejer af Ejendommen	<b>Bopæl eller Hjemsted</b> For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers herværende Repræsentant.

## Tillægsskema II. Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	<b>Firma Navn</b>	<b>Indehaverens Navn</b>	<b>Forretnings Branche</b>	<b>Telefon Nr.</b>	<b>Privat Bopæl</b>

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 29 Oktober 1931.

Ejers Navn: *Sagfører V. Marden*

Ejers Bopæl: *Beilowsgade 63, Aarhus*

*Marden*

Ejers eller Viceværtens Underskrift.

# Folketællings-Skema Nr. 5184

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom  
i Aarhus Købstad

## Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Løgerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
 b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
 c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Löven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I paa Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
5	5

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 67

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
Samtlige Personers fulde Navn <small>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer optæres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod optæres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie optæres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede underbeteg.</small>		Køn <small>Mand (M) Kvinde (K)</small>	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested <small>Der angives: København, Frederiksberg, Købstaden eller Sognets og Arealts Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Tyskland, Forenede Stater osv.</small>	Statsborgerforhold	Ægteskabelig Stilling <small>Ugift (U) Gift (G) Hvems mand eller hustru (M) Hvems kone (K) Hvornår (Å) (M)</small>	Stilling i Familien <small>Husfader, Husmoder, Barn, Slægning o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Logerende. Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Indregistrerings Familien. For den indregistrerede Families Vedkommende angives dog desuden paa særskilt Maade: Husfader, Husmoder osv.</small>	Erhverv eller Livsstilling <small>Hvis nogen har flere Erhverv, angives disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Husmoderen Erhverv, anføres dets. Man angiver udtrykkelig det Paa, hvorpaa arbejder i og Ems Stilling i Paa. Lever man hovedsagelig af Personprivat Understøttelse, Alderdoms-, Invaliditet-, Fattighjælp, eller andet, men tillige Erhvervet. Forbenværende Næringsdrivende sættes „hv.“ foran tidligere Livsstilling.</small>	Telefon Nr.	Arbejdsgiverens Navn <small>Her angives for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.</small>	Helaarlig Husleje af Beboelseløjligheden	Bopæl 25. Oktober 1930. <small>Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Hvis Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubrikken ikke.</small>	Tilflytning til Aarhus <small>Hvis er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.</small>	Hvor undervises de paa denne Liste opførte Børn mellem 6 og 14 Aar? <small>Gaar de i en offentlig Skole, maa dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maa Grunden hertil anføres.</small>	Devstum (D) <small>Blandt d. v. s. totalt berøvet Synet, eller som ikke kan vejledes paa Brevvejs eller ved Synets Hjælp (H) Andetsvegg (A) v. s. s. i de 14-15 Aars Alderen (A) Svendsvegg (S)</small>	Værnepligtsforhold <small>(For Personer mellem 18 og 36 Aar) Er vedkommende kasseret eller har arskidt Afkødsops, bemærkes dette her, men Rullebetegnelsen skal alligevel angives.</small>			Anmærkninger <small>Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.</small>
	Anders Ludvig Christen Jacobsen	M	14	1889	Aarhus	Dansk	U	Hjælpek.			Maskinarbej.									
	August Christian Carlstedt Jacobsen	M	14	1889	Aarhus	Dansk	U	Husmoder												
	Bjarn Lauritz Jacobsen	M	14	1902	Aarhus	Dansk	U	Børn			Privatv.							4 230 B 661		
	Carl Christen Jacobsen	M	14	1905	Aarhus	Dansk	U	Børn												
	Carl Otto Jacobsen	M	14	1911	Aarhus	Dansk	U	Børn												
	Maria Abela Christensen	K	14	1866	København	Dansk	G	Enke												
	Carl Julius Brock Thomsen	M	14	1877	Odshed	Dansk	U	Husfader			Varkestedarbej.	Centralvækstet. 525			Odensegade 25			4 230 F 884		
	Carl Margrethe Thomsen	K	14	1910	Skanderborg	Dansk	G	Husmoder												
	Louise Carl Brock Thomsen	M	14	1930	Aarhus	Dansk	U	Børn												
Løhner	Prenter Hans Jensen	M	14	1887	København	Dansk	U	Enk.			Indledningsl.	450			Halskøjde 2 <sup>ind</sup> Blok.			29/10-31		

5/5

Foretaget af:  
Børnskolen  
Forsøgsskolen  
Hjælpek.

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn <i>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“ (øvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).</i>	Kønnet <i>Mand- kun (M) Kvindel- kun (K)</i>	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested <i>Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Andets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</i>	Statsborgerforhold <i>Personer, der har dansk Indførelse, skriver: „dansk“; andre anføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)</i>	Ægteskabelig Stilling <i>Ugift (U) Gift (G) Enkemand eller Enke (E) Separeret (S) Privat (P)</i>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl <i>Der angives: Huslader, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgende o. l.</i>	Erhverv eller Livsstilling <i>Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forbenværende Næringsdrivende o. l. sættes „f.h.v.“ foran tidligere Livsstilling.</i>	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse <i>Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden herfor (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).</i>	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I.

Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn <i>For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditorforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)</i>	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden <i>Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Befordring af Personer og Gods, Ejere eller Medejere af Ejendommen</i>	Bopæl eller Hjemsted <i>For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.</i>	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

## Tillægsskema II.

Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den 28 11 1931.

Ejers Navn: *Schmiedt* Ejers Bopæl: *Schmiedt*

*Schmiedt*  
Ejers eller Viceejers Underskrift

# Folketællings-Skema Nr. 5185

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besorges udfyldt af Ejeren, Viceværtten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten paa Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I** paa Skemaets Bagside. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udleverede paa Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

#### Optælling.

Mænd:	Kvinder:
11	19

Husværtten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værtten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

HOVEDLISTE 69.

1) Forhus (Kæder, Stue osv.) for de andre Bygninger, Sidehus osv., følges den samme Orden) 2) Sidehus 3) Mellembygning 4) Bagbygning

**Samtlige Personers fulde Navn**  
Ved Børn, endnu uden Navn, sættes "Dreng" eller "Pige".  
Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midlertidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“.  
Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier.  
Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.

**Fødested**  
Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognekirke og Amtes Navn.  
For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, i Eks. Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.

**Statsborgerforhold**  
Personer, der har dansk Indfødsret, skrives: „dansk“; andre opføres her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)

**Ægteskablig Stilling**  
Husfader, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Husassistent, Tjenestekarl og Løjerende.  
Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Betegnelsen „Indregistreret Familie“. For den indregistrerede Families Vedkommende anføres dog dees Navn paa sædvanlig Maade: Husfader, Husmoder osv.

**Erhverv eller Livsstilling**  
Hvis nogen har flere Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først.  
Har Husmoderen eller Hustruens særligt Erhverv, anføres disse.  
Man angiver udtrykkelig det Fag, man arbejder i, og Ens Stilling i Faget.  
Lever man hovedsagelig af Farmens, privat Understøttelse, Alderdoms-, invaliderente, Fattighjælp, anføres dette, men tillige Erhvervet.  
Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „fvr.“ foran tidligere Livsstilling.

**Arbejdsgiverens Navn**  
Her angives for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv.  
Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.  
Her angives  
**Helaarlig Husleje af Beboelseslejligheden**

Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her  
**Bopæl 25. Oktober 1930.**  
Ved Flytning udenbys fra angives Købstadens Navn eller Landkommunes Navn og Postadresse.  
Saaframt Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udlydes Rubrikken ikke.

Hvis  
**Tilflytning til Aarhus**  
er sket siden 25. Oktober 1930 anføres her Datum for Tilflytningen.

**Værnepligtsforhold**  
(For Personer mellem 18 og 36 Aar)  
Er vedkommende kasseret eller har erholdt Afskedpapir, bemærkes dette her, men Rullobetegnelsen skal alligevel angives.  
**Rullobetegnelse**  
Udskrivningskreds, Løgd, Bogstav, Nummer

**Anmærkninger**  
Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Opholdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.

Table with 19 columns corresponding to the headers above. Rows contain handwritten data for various families, including names like Christen Johansen, Hans Søren Sørensen, and Magnus Emil Olsen. Columns include birth dates, birthplaces, marital status, professions, and addresses.

11/19

# TILLÆGSLISTE for de Personer, der er midlertidigt nærværende.

Etage	Personernes fulde Navn <small>Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. (Iøvrigt som Hovedlistens Rubrik 2).</small>	Kønnet <small>Mand- køn (M) Kvind- køn (K)</small>	Fødselsdag	Fødselsaar	Fødested <small>Der angives: København, Fredt/Pålsberg, København eller Søpnevs og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færøerne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.</small>	Statsborgerforhold <small>Personer, der har dansk Indførelst, skriver: „dansk“; andre anfører her Navnet paa det Land, hvori de har Statsborgerret (Island, Sverige, Tyskland, Forenede Stater osv.)</small>	Ægteskabelig Stilling <small>Ugift (U) Gift (G) Ekte-mænd eller Ekte (E) Sepa- reret (S) Fors- kilt (F)</small>	Stilling i Husstanden paa den faste Bopæl <small>Der angives: Husholder, Husmoder, Barn, Slægting o. l. Medhjælper, Pensionær, Løgende o. l.</small>	Erhverv eller Livsstilling <small>Det maa af den angivne Livsstilling kunne ses, om den paagældende er Principal eller Medhjælper. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sættes „liv.“ foran tidligere Livsstilling.</small>	Her anføres, i hvilken Kommunes Folke-register den midl. nærværende er optaget samt Personens Adresse <small>Er vedk. ikke optaget i et Register, anføres Grunden hertil (eventuelt, at vedk. er bosat i Udlandet, hvis Navn da anføres her).</small>	Anmærkninger
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

## Tillægsskema I. Herpaa opføres alle inden- og udenlandske Selskaber, Foreninger, Stiftelser og Institutioner, der har Lokale i Ejendommen. Endvidere opføres her de Personer (herunder ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Butik, Kontor, Værksted eller andet Forretningslokale, alt forsaavidt vedkommende Personer ikke bor i Aarhus Kommune.

Forhus, Sidehus o. s. v. Etage	Navn <small>For Personer angives tillige Stand og Stilling. For Selskaber o. l. angives tillige Arten (Aktieselskab eller andet Selskab med begrænset Ansvar, Kommanditselskab, Andelselskab, Forbrugsforening, Forsikringsforening, Kreditforening, Hypotekforening, Sparekasse o. l.)</small>	Telefon-Nr.	Erhvervsvirksomheden <small>Handels-, Fabriks-, Haandværks-, Bank-, Forsikringsvirksomhed osv. Læge, Sagfører, Entreprenør, Beværter eller Virksomhed med Belørdning af Personer og Gods, Ejer eller Medejere af Ejendommen</small>	Bopæl eller Hjemsted <small>For Indlandets Vedkommende opgives vedkommende Kommune og den nærmere Adresse i Kommunen. For Udlandets Vedkommende opgives vedkommende Land.</small>	Her angives Navn og Bopæl paa udenbys og udenlandske Selskabers eller Personers henværende Repræsentant.

## Tillægsskema II. Herpaa opføres alle indenbys boende Personer, som driver Forretning, Agentur, Haandværk o. l. i Ejendommen.

Forhus, Sidehus osv. Etage	Firma Navn	Indehaverens Navn	Forretnings Branche	Telefon Nr.	Privat Bopæl

At samtlige Personer og Selskaber m. v., som har lejet Lejlighed eller Lokaler, bor eller driver Forretning i forannævnte Ejendom er optaget paa denne Liste, bevidnes.

Aarhus, den ..... 1931.

Ejeres Navn: *F. P. Muel* Ejers Bopæl: *Bjergsgaard 69*

*F. P. Muel*  
Ejers eller Viceværtens Underskrift.



# Folketællings-Skema Nr. 5186 *a*

## for Befolkningen i ovennævnte Ejendom i Aarhus Købstad

### Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linie Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.  
b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.  
c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten** paa Skemaets **Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I** paa Skemaets **Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fle Skemaer** vil kunne faas udleverede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:
<i>12</i>	<i>12</i>

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende  
Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,  
at den kan være Værten i Hænde senest den 27.  
Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.





Bylowsgade  
71.

## Folketællings-Skema Nr. 5186 B

for Befolkningen i ovennævnte Ejendom  
i Aarhus Købstad

## Regler

- 1) Dette Skema udfyldes eller besørges udfyldt af Ejeren, Viceværten eller andre Vedkommende, eller udfyldes ved Cirkulation blandt Ejendommens Beboere. — Paa Skemaet opføres de Familier og Personer, der findes i Huset, idet **Ordenen** er: Kælder, Stue o. s. v.
- 2) Hver Familie opføres for sig paa Skemaet, og saaledes at der lades en Linies Mellemrum aaben mellem hver Familie. **En Familie omfatter ogsaa Logerende, derimod ikke indlogerede Familier**, foran og efter hvilke en Linie lades aaben. Selvstændige Husstande paa en Person betragtes som „Familie“.
- 3) a) **Personer, der har fast Bopæl i Kommunen**, skal opføres paa Skemaets **Hovedliste** paa det Sted (Hus, Skib o. s. v.), hvor Bopælen er.
- b) **Personer, der er midlertidigt fraværende** fra den faste Bopæl i Kommunen, opføres paa **Hovedlisten**, men der sættes i Rubrik 2 et **Frv.**, og i Rubrik 19 angives det Sted, hvor han midlertidigt opholder sig, eventuelt om han er paa Rejse.
- c) **Personer, der som midlertidigt nærværende** opholder sig i Husstanden, d. v. s. Personer, der ved Tællingen er fraværende fra deres faste Bopæl (den Kommune, i hvis Folkeregister de staar), samt Udlændinge paa Rejse, opføres paa **Tillægslisten** paa **Skemaets Bagside**.
- 4) I Henhold til Lov om Folkeregistre af 14. Marts 1924 er enhver Person pligtig til for sig og Medlemmerne af sin Husstand at meddele Oplysninger om: Fulde Navn, Køn, Stilling eller Erhverv, Bopæl, Fødselsaar, Fødselsdag og Fødested, Statsborgerforhold, ægteskabelig Stilling, Stilling i Husstanden m. v. (jfr. Lovens § 1). **Overtrædelser af Lovens Bestemmelser medfører Bødestraf** (Lovens § 12 jfr. § 8). De i Loven begærede Oplysninger gives ved Udfyldelsen af Skemaet i Overensstemmelse med Rubrikkernes Overskrifter.
- 5) Inden- og udenlandske **Selskaber, Foreninger, Stiftelser, Institutioner** samt de **Personer** (ogsaa i Udlandet hjemmehørende), der helt eller delvis er Ejere eller Medejere af Ejendommen, eller som i denne har Forretningslokale, forsaavidt vedkommende Personer **ikke bor** i Aarhus Kommune, opføres paa **Tillægsskema I** paa **Skemaets Bagside**. Paa **Tillægsskema II** opføres alle indenbysboende Personer, der driver Forretning, Haandværk o. l. i Ejendommen.
- 6) **Fleere Skemaer** vil kunne faas udliveredede paa **Skattekontoret, Mejlgade 4, 1. Sal**, saafremt der paa det tilsendte Skema ikke er tilstrækkelig Plads til alle Ejendommens Beboere.

**Anmærkning.** For Anstalter til offentlig Brug (Hospitaler, Forsørgelsesanstalter, Fængsler, Kaserner o. s. v.) samt Hoteller o. l. udfyldes Skemaerne af Bestyrerne efter samme Regler som for private Ejendomme. Bestyrerens eller Opsynspersonalets særlige Husholdninger skal opføres for sig.

Optælling.	
Mænd:	Kvinder:

Husværten bedes drage Omsorg for, at nærværende

Liste udfyldes af Ejendommens Beboere saaledes,

at den kan være Værten i Hænde senest den 27.

Oktober, hvorefter den afhentes.

Midlertidigt nærværende, der har fast Bopæl andetsteds, opføres paa Skemaets Bagside.

# HOVEDLISTE 71

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19			
) Forhus (Kælder, Stue osv.; for de andre Bygning- er, Sidehus osv.; følges den samme Orden) ) Sidehus ) Mellem- bygning ) Bagbyg- ning	Samtlige Personers fulde Navn Ved Børn, endnu uden Navn, sættes „Dreng“ eller „Pige“. Midlertidigt nærværende Personer opføres ikke her, men paa Skemaets Bagside; derimod opføres midler- tidigt fraværende. Efter disses Navne føjes „Frv.“. Hver Familie opføres for sig med en Linies Mellemrum mellem de enkelte Familier. Samtlige Fornavne i rigtig Rækkefølge. Det almindeligt benyttede understreges.	Køn- net Mand- (M) Kvinde- (K)	Fødsels- dag	Fødsels- aar	Fødested Der angives: København, Frederiksberg, København eller Sognets og Amtets Navn. For Personer født paa Færøerne eller i Grønland skrives henholdsvis Færø- erne og Grønland; for Personer født i Udlandet skrives vedkommende Lands Navn, f. Eks. Island, Sverige, Tyskland osv.	Stats- borger- forhold	Ægte- ska- belig Stil- ling Ug (U) Gf (Gf) Hus- mand eller Løst (L) Sæp- pe- stet (S) Fru- stet (F)	Stilling i Familien Husfader, Husmoder, Barn, Skægtning o. l. Husassistent, Tjeneste- karl og Logerende. Hvor en Familie er indregistreret hos en anden Familie, angives dette særskilt ved Indregistrations- indgangen i Familien. For den indregistrerede Families Vedkom- mende anføres dog desuden paa sædvanlig Maade: Hus- fader, Husmoder osv.	Erhverv eller Livsstilling Hvis nogen har Børn Erhverv, anføres disse, Hovederhvervet først. Har Husmoderen eller Husmanden særligt Erhverv, anføres disse. Man angiver udtrykkeligt det Fag, man arbejder i, og Ems Stilling i Faget. Lever man hovedsagelig af Færøerne, privat Understøttelse, Alderstet, invalidere, Pattigheds, anføres dette, men tillige Erhvervet. Forhenværende Næringsdrivende o. l. sætter „Frv.“ foran tidligere Livsstilling.	Tele- fon Nr.	Arbejdsgiverens Navn Her angives for alle, der ikke driver selvstændigt Erhverv. Har Husmoderen særligt Erhverv, angives ogsaa Arbejdsgiveren for hende.	Helaarlig Husleje af Be- boelses- lejligh- heden	Hvis Flytning er sket i det sidste Aar, anføres her Bopæl 25. Oktober 1930. Ved Flytning udenbys fra angives Køb- stadens Navn eller Landkommunens Navn og Postadresse. Saarhvert Bopælen er den samme nu som 25. Oktober 1930, udfyldes Rubikken ikke.	Hvis Tilflytning til Aarhus er sket siden 25. Oktbr. 1930 anføres her Datoen for Tilflytningen.	Hvor undervises de paa denne Liste op- førte Børn mellem 6 og 14 Aar? Gaar de i en offentlig Skole, maas dennes Navn anføres. Gaar de i Privatskole, anføres Bestyrerens Navn. Hvis Børn over 7 Aar ikke søger Skole, maas Grunden hertil anføres.	Værnepligtsforhold (For Personer mellem 18 og 36 Aar) Et vedkommende kassaret eller har erhvilt Årbejdspligt, bemærkes dette her, maas Rullebetegnelsen skal angives.			Anmærkninger Herunder anføres for de midlertidigt fraværende (de i Rubr. 2 med Frv. mærkede) deres midlertidige Op- holdssted (nøjagtig Adresse). Endvidere andre Bemærkninger.		
																Rullebetegnelse Ud- skriv- nings- kreds Løgd Bog- stav Nummer					
	1. Slet 400 Eder Andrusen Borger Christianus Inge Lirline Borger Christianus Anne Marie Borger Christianus Edward Borger Borger Christianus	K K K K	5/12 8/4 23/8 22/9	1879 1912 1924 1925	Esbjerg Aarhus Aarhus Aarhus	dansk dansk dansk dansk	Gf Gf U U	Husfader Husmoder Barn Barn	Maskinarbejder	A/s Frichs	396,-						4	339	N	63	
	1. Slet 400 Hans Carl Alfred Larsen	K	22/2	1880	Aarhus	dansk	G		Masterværk	D. S. B.	456,-							4	220	K	62
	2. Slet 400 Anders Christian Andersen Annamia Sølthus Andersen Christen Beudgenus Andersen	M K M	1/1 1/1 20/2	1884 1885 1913	Århus Århus Århus	dansk dansk dansk	Gf Gf U	Husfader Husmoder Søn	Chariffør Bankslev	Regnerus Beudgenus Århus Fydebe Handlens Landhøj Århus	456,-							4	230	J	1067
	3. Slet 400 Jens Aaboe Kathrine Sirena Aaboe Tomil Aaboe Valther Ingom Aaboe	M K K K	6/12 1/2 7/8 4/1	1880 1884 1905 1919	Egaa Stokholm Aarhus Skanderborg	dansk dansk dansk dansk	Gf Gf U U	Husfader Husmoder Søn Logerende	Overpostbud Hemlovsassistent Kontorist		456,-							4	230	K	73
	4. Slet 400 Ole Worm Jørgen Jørgen Mathilde Jørgen Jørgen	K K	6/3 1/2	1885 1882	Lemvig Skanderborg	dansk dansk	Gf Gf	Husfader Husmoder	Maskinarbejder	Ole Jørgen	314,-							5	250	K	3048

8  
6  
angivet



le.

Anmærk-  
ninger

12

mmen,  
mmen, eller som  
rhus Kommune.

og Bopæl paa  
dske Selskabers  
nerværende  
land.

iste, bevidnes

*Handwritten notes in cursive script, possibly including names and dates.*

11-52

247  
1/4

1/4